



SEGOVIA / 10

La remodelación de la Plaza del Avendaño, a la espera de la autorización de la Comisión de Patrimonio



SEGOVIA / 15

El primer largo como director del segoviano David Pinillos, 'Bon appétit', se estrena el 12 de noviembre

SEGOVIA / 17

Más de 300 empresas segovianas participan en el programa de inserción laboral Incorpora de La Caixa

► RELIGIÓN

Los arzobispos Ricardo Blázquez y Carlos Amigo predicarán en la novena de La Fuencisla

► **Entronización** La imagen de la patrona de Segovia llegará el jueves a la Catedral para ser entronizada durante el novenario. SEGOVIA 6Y7

El Plan de Asfaltado llega a Nueva Segovia, La Albuera y El Palo

El Plan Municipal de Asfaltado, que este año 2010 cuenta con una inversión de 206. 919 euros y cuya ejecución concluirá este mes de septiembre, llegará

esta semana al barrio de La Albuera, donde se intervendrá en siete calles y plazas, así como a Nueva Segovia y El Palo-Mirasierra. SEGOVIA 9



DEPORTES 32 A 43

Bajo mínimos

ALBERTO BENAVENTE

La Gimnástica Segoviana pierde en La Albuera (2-3) frente a la Ponferradina B en un mal partido de los azulgrana.

► FÓRMULA UNO

Fernando Alonso gana en Monza y mantiene intactas sus opciones al título

► BALONCESTO

Estados Unidos no da opción a Turquía y gana (64-81) el campeonato del mundo

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

512 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



FIESTAS EN EL ESPINAR

La procesión del Cristo protagoniza la segunda jornada

La exhibición de doma de caballo y la salida del Cristo del Caloco por las calles centran las actividades y los festejos en el municipio. SEGOVIA 21

PROVINCIA

El Ayuntamiento de Coca recibe el Premio de Buenas Prácticas para el Desarrollo Sostenible SEGOVIA 18

ECONOMÍA

La macrorregión del suroeste europeo agrupará el 12,3% del PIB peninsular y un 24,8% del territorio CASTILLA Y LEÓN 23

POLÍTICA

La falta de claridad del comunicado de ETA del pasado día 5 desorienta a la 'izquierda abertzale' NACIONAL 27

Negocio & Estilo de Vida

Entrevista con Begoña Hernández, viceconsejera de Economía



ESPECIAL ecología



TAPONES DE BAÑO A MEDIDA. PROTEGE TUS OÍDOS

Confortables · Prácticos
100% personalizados a tu canal auditivo
Para todas las edades

Ezequiel González. 37 Teléfono 921 42 96 70

Vía Roma. 30 Teléfono 921 41 20 49

OPTICA damián

Audio Center Plus

Profesionales desde 1980

COMPRO - ORO - EMPEÑO

Venta de muestrarios de joyería al 50%

EMPEÑO NO PIERDAS TUS JOYAS

Tasamos tus joyas sin importar su estado
Tasación gratuita y sin compromiso

!!! PAGO AL MOMENTO Y CONTADO!!!

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

UN DÍA COMO HOY...

[EFEMÉRIDES]

1917.- Se crea en España la Escuela de Aviación Naval.
1923.- Golpe de Estado del general Miguel Primo de Rivera, con el consentimiento del Rey, del Ejército y de parte del país.
1944.- Segunda Guerra Mundial: Unidades militares soviéticas llegan a la frontera de Checoslovaquia.
1949.- La ONU acuerda poner bajo su control la ciudad de Jerusalén.
1955.- El canciller de la RFA, Konrad Adenauer, acuerda con los soviéticos en Moscú el establecimiento de relaciones diplomáticas y la repatriación de 9.626 prisioneros de guerra alemanes.
1961.- Se anuncia el compromiso oficial de casamiento de don Juan Carlos de Borbón y doña Sofía de Grecia.
1966.- El segregacionista Johannes Vorster, nuevo primer ministro de Sudáfrica.
1970.- Se clausura la Exposición Universal de Osaka (Japón), que fue visitada por casi 65 millones de personas.
1974.- Atentado en la madrileña calle Correo: once personas mueren al explotar una bomba en una cafetería situada a escasos metros de la Dirección General de Seguridad y frecuentada por policías.

[NACIMIENTOS]

1830.- Cristino Martos, político y jurista español.
1874.- Arnold Schonberg, compositor austríaco.
1887.- Hipólito Lázaro, tenor español.
1903.- Claudette Colbert, actriz estadounidense.
1941 - Oscar Arias, expresidente de Costa Rica, P. Nobel de la Paz 1987.
1943.- Luis Eduardo Aute, cantautor español.
1944.- Jacqueline Bisset, actriz británica.
1947.- Manuel Alabart, diplomático español.
1956.- Alain Ducasse, cocinero francés.
1971.- Stella McCartney, modista británica.

[DEFUNCIONES]

1506.- Andrea Mantegna, pintor y grabador italiano.
1592.- Michel Montaigne, ensayista y filósofo francés.
1598.- Felipe II, rey de España.
1873.- Eduardo Rosales, pintor español.
1912.- Justo Sierra, poeta y político mexicano.
1980.- José María Gil Robles y Quiñones, político español.
1995.- Francesco Messina, escultor italiano.
2002.- Enrique Laborde, periodista y escritor español.
- María de las Nieves Silos López de la Calle "Blanca de Silos", actriz española.
2005.- Julio César Turbay Ayala, ex presidente de Colombia.
2009.- Diego Jesús Jiménez, poeta, periodista y pintor español.

[TRIBUNA] JUAN CUÉLLAR LÁZARO (*)

ADIÓS AL VERANO. Con la llegada del otoño los pueblos de Castilla retoman su imagen real y se preparan para sobrellevar el largo invierno. Salvo afortunadas y gloriosas excepciones, la mayor parte de ellos se convierten en poblaciones cuasi fantasmagóricas que no son más que una sucesión de casas cerradas y de amplias calles vacías. Persianas bajadas y puertas con protecciones de chapa en su parte inferior como salvaguarda contra la lluvia es el retrato habitual que nos encontramos si por un casual nos da por cruzar un pueblo de estos cualquier día de noviembre o febrero.

La ausencia de voces infantiles y el silencio invadiendo todos los rincones resultan duros y casi estremecedores. Da la sensación de que, como si de un ser vivo se tratara, cada pueblo hubiera entrado en una especie de estado de hibernación y de latencia en el que los escasos habitantes que permanecen en él durante estos largos meses lo hicieran para llevar a efecto los servicios mínimos imprescindibles y así asegurar su supervivencia. Se trata de personas de avanzada edad en su mayoría que a modo de equipo de mantenimiento constituyen los órganos vitales de un ser vivo.

Este fenómeno tan generalizado resulta especialmente grave y significativo en algunos puntos de nuestra geografía segoviana, que suelen coincidir con los que están más alejados de la capital, como es el caso de los pueblos de la Comunidad de Villa y Tierra de Fuentidueña.

Un poco para hacer frente a este paisaje tan desolador en casi

todos ellos han ido surgiendo asociaciones que, de la mano de los Ayuntamientos y como apoyo de las corporaciones locales, intentan revitalizar y sacar del letargo a estas pequeñas poblaciones, tantas veces olvidadas y dejadas de la mano de Dios por parte de las diversas administraciones en lo relativo a infraestructuras y servicios en general. Consciente de que la Administración no puede llegar a todo ni a todos (excepto en lo relativo a las cargas impositivas, que en esto tiene el brazo bien largo), sin embargo en época de elecciones los políticos o aspirantes a ello, sean del signo que sean, sí tienen tiempo, como ya dije en una colaboración reciente, para dejarse caer por cualquier pueblecito, por reducido que éste sea, a pelear por el disputado voto del señor Cayo (vaya esta cita como recuerdo y homenaje a nuestro querido y añorado Miguel Delibes).

La labor de estas asociaciones es especialmente valiosa y meritoria en los pueblos con menos recursos. Por eso quiero dejar aquí constancia de algunas de ellas como son la Asociación Cultural San Mamés, de Fuentepiñel; la de Santa Lucía, de Castro; la de Valtiendas; la de Todoesponerse, de Calabazas; la del Olmo y la Vega, de Fuente el Olmo; la de San Vicente, de Fuentesoto; la de Amigos de Vegafría; la de Fuentendrino, de Aldeasoña; la de Benvivere, de Membibre de la

Hoz; la de Amigos de Fuentidueña; la de Grupos Activos, de Fuentesaúco; la de Nuestra Olma, de Sacramenia; la de Torrecilla del Pinar; la de José Sebastián, de Cozuelos; la de Amigos de Tejares; la de San Agustín, de Torreadrada; y la de la Virgen del Río, de San Miguel de Bernuy. Todas ellas, en unión con las de Mujeres y Amas de Casa, que también hay en algunos pueblos, organizan y llevan a cabo múltiples y variadas actividades de carácter cultural, deportivo, recreativo y social, y aunque lo hacen básicamente en los meses estivales, que es cuando más gente puede disfrutar de ellas, también extienden puntualmente sus actuaciones a otras fechas del año que resultan relevantes para cada pueblo.

Gracias a ellas se han recuperado tradiciones y juegos autóctonos, y las gentes pueden disfrutar de excursiones, conferencias, exposiciones, concursos, paelladas y calderetas comunitarias,... y otras actividades de la más diversa índole. De aquellas a las que he podido asistir este verano me han llamado especialmente la atención por lo que tienen de original y de osadía la maratón nocturna de Valtiendas, famosa a nivel nacional, y que ya va por su séptima edición, y sobre todo la I Feria de la Miel, de Tejares, ambicioso proyecto que se ha visto coronado por un éxito notable gracias a la iniciativa y al esfuerzo encomiable de Cristina y Elena,

muy bien secundadas por el resto de sus paisanos.

Precisamente, el día 21 de septiembre, fecha en la que se despierta el verano y entra el otoño, esta Comunidad de Fuentidueña celebra la festividad de su patrón, San Mateo, en la cual se reúnen en su sede social todos los delegados de los veintitún pueblos que la componen.

Con un futuro bastante incierto por culpa del envejecimiento y de la progresiva despoblación que se extienden por estos pueblos, fenómenos a los cuales ni las administraciones ni los particulares parecen encontrar solución a corto o medio plazo, el pesimismo y la desesperanza son sentimientos también cada vez más extendidos. Pero como cuesta lo mismo ser pesimista que optimista, y aunque hoy en día no existan casi razones para ello, yo quiero lanzar desde estas líneas un rayo de optimismo y de esperanza, y, al unísono con los del Sur de Mario Benedetti y con los esforzados turolenses, gritar que nosotros también existimos, y que nos gusta aprovechar el momento siguiendo la máxima del romano Horacio del Carpe diem dado que el mañana no resulta especialmente prometedor.

Que el afán y el empeño con el que se han empleado durante siglos y lo siguen haciendo tantas gentes de estas tierras no pueden ni deben de resultar inútiles y baldíos, y mucho menos quedar en el olvido.

(*) Cronista oficial de la Comunidad de Villa y Tierra de Fuentidueña.

[TRIBUNA] MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

Aquellos sí que eran programas

DE VUELTA de una agradable jornada turístico deportiva remando por el pantano de Las Vencías en término de San Miguel de Bernuy, paz y belleza del Cañón del Duratón, "Naturaltur", pasamos por el pintoresco pueblín de Cuevas de Provanco, la antigua Covas de Provanca repoblada por Asur Fernández, situada entre las lindes de Segovia, Burgos y Valladolid, tanto que se cuenta la leyenda de los tres obispos que se reunieron a comer en la misma mesa, pero cada uno sentado en su silla en sus respectivas diócesis, localidad conocida por sus buenos vinos, como el Tinto Tornazal y su sabroso asado de cordero, compartido con la cercana Sacramenia y, cómo no, por la profusión de cuevas que le dan nombre, entre ellas las de La Mora y Santa Penta. También hay leyendas de reyes moros y santas y de castillos con misteriosos pasadizos...

Pues visitando su bonita y bien cuidada iglesia parroquial de la Vera Cruz, donde se venera a la Virgen Patrona, Nuestra Señora de la Vega, me fijé en una diminuta talla de la Virgen que le dicen Virgen del Rescate, lo que no me produjo curiosidad hasta que al salir leí los carteles de Calle de Misión Recate y Bar "Misión Recate". Preguntando a qué se debía tanta alusión al interesante programa televisivo, me informaron de que la bonita imagen de la Virgen situada a la izquierda del presbiterio fue hallada merced a este programa escolar.

Esto me llevo al recuerdo del programa televisivo en el que Aguilafuente redescubrió e impulsó el yacimiento romano de la Villa de Santa Lucía, hoy con mucho material descubierto y hasta con su Centro de Interpretación, en el que por cierto falta siquiera sea breve mención para quien fue el maestro que dirigió tal operación televisivo escolar, José Martín Pascual, incluso una placa en su recuerdo y homenaje.

Así mismo mi recuerdo marchó hasta aquel otro emotivo programa llamado Operación Plus Ultra, en que se comentaban, encomiaban y premiaban la vida y

acciones de niños y adolescentes, que vivían su escasa edad dedicados a atender sus estudios, cuidar de hermanitos o personas mayores enfermos o impedidos y hasta aportando algún trabajo remunerado necesario para el sustento del hogar, y todo ello con alegría, entrega, abnegación y la mayor de las naturalidades, programas que ponían como ejemplo de jovencitos y estímulo de mayores a estos pequeños semihéroes mitad santos.

Mi imaginación no pudo pasar de la comparación con la chabacana programación televisiva actual en que se propaga, ensalza y premia la cutrez y la desvergüenza de macarras, viciosos, oportunistas, ex carcelarios, fulanas y demás fauna del patio de Monipodio que exhiben su inmundicia vida privada y alardean de su depravación, programas que cada día y en varias cadenas airean lo más hediondo de estos homines y "miembras" poco sapiens.



|LA CALLE| MIGUEL VELASCO

Ningunear lo nuestro

NO LE FALTABA RAZÓN a mi estimado amigo y vecino del columnismo local, Apuleyo Soto, cuando como él mismo decía lanceaba a la concejala Claudia de Santos en verónicas de tinta impresa, ganando los terrenos a la fiera y exponiendo su cuerpo a embestidas de riesgo o de simpleza, denunciando la escasa atención que en Segovia se dedica (por quienes deberían tener el sentido de la responsabilidad y el gesto del reconocimiento) a los creativos locales. Apuleyo abría su capote de brega intentando fijar la atención del morlaco, sobre todo, respecto a los libros, a la poesía o a la expresión oral de la literatura, que es lo suyo. Y recordaba al tiempo, rehileteando con finura, la excelente nómina de escritores vivos, audaces y profundos con que podría presumir Segovia si la sensibilidad de quienes llevan la lidia de la culturita fueran capaces de reconocerla, de abrirse un poco más al panorama intelectual segoviano.

Lo que se denunciaba no debe ceñirse exclusivamente a la literatura. Segovia cuenta con magníficos creativos en la pintura, en la música, en la escultura, en la danza, en las artes audiovisuales, en la creatividad digital, en el vídeo, en la fotografía, en el diseño, en el marketing, en la publicidad, en el periodismo, en el dibujo, en el cine, en la edición impresa o en la organización de eventos, por poner algunos ejemplos. Valores que no hace mucho Antonio Horcajo calificaba de "generación luminosa". Sin embargo -salvo los de siempre- apenas son conocidos o reconocidos en nuestra ciudad. Esa indiferencia de instituciones, corporaciones, entidades

por lo nuestro viene siendo habitual y bien patente, sumidos por tanto en el más profundo ninguneo y huérfanos de cualquier estímulo que pueda avivar la capacidad y el genio de su creatividad que nada tiene que envidiar a colectivos o particulares que frecuentemente seducen (más por ignorancia que por suficiente capacidad de juicio) al pequeño grupito de quienes diseñan lo que abarca la cultura y la creatividad aquí.

Sin ir más lejos, no es frecuente que entes de gestión y de promoción como el Patronato de Turismo o la Empresa Municipal de Turismo (de los que otro día me ocuparé) en muy contadas ocasiones saquen a concurso la edición de libros, folletos divulgativos, soportes publicitarios, películas promocionales, discos informativos y otro material, hurtando con ello a los creativos segovianos cualquier posibilidad de competir con agentes de fuera que, sin desmerecer, cabría comparar en el marco de la igualdad de oportunidades. Sin embargo la mayor parte de esos trabajos se vienen adjudicando sin la oportuna audiencia pública (a dedo, que diría un castizo) obviando los méritos de los profesionales segovianos que, nadie

mejor que ellos conocen la tierra, sus valores, los caminos más idóneos para su publicitación y difusión. ^Por contra, su proximidad los aleja; los ignora.

Y en esa idea peregrina y canallasca de que cualquier cosa de fuera es mejor que lo nuestro los lleva a caer en decisiones poco acertadas y en todo caso discriminatorias. Es bien sabido que jugar con dinero de todos produce una embriaguez a veces tan profunda que llega a invadir los terrenos más comprometidos de la transparencia, la equidad y la justicia.

Así ocurre también que cualquier proyecto segoviano que se intenta lidiar en el albero de los apoyos tropieza con la incomprensión y luego la escasa valoración por morlacos reservones que acusan una mansedumbre tal que los diestros temen precisamente por la peligrosidad de sus embestidas, nunca claras y menos nobles. Y entonces surge como justificación para echarlo a los corrales el puyazo de la falta de recursos económicos cuando en otras plazas se dilapidan torpemente. Sin darse cuenta, por otra parte, que el reconocimiento a una obra, el estímulo a lo creado, la confianza y la fe en la creatividad de nuestros paisanos no siempre es cuestión de dinero. A veces ese estímulo descansa sencillamente en una palabra de aliento que, con frecuencia, se encuentra en cambio lejos del círculo ciudadano más próximo.

Por todo eso es bueno que autores como Apuleyo y otros sigan capeando reses difíciles de lidiar en el ruedo de la cultura segoviana y de nuestro patrimonio intelectual y profesional.

|EL PUNTO| APULEYO SOTO

Veraneario XVI



PLAZA DE LA VIDA. Hasta el rabo, todo es toro; hasta octubre, todo septiembre es Fiestas, de la Virgen del Rosario al veranillo de San Miguel, cuando el colmenero cata la miel. En esta plaza que es la vida, cada cual lidia a su manera las alegrías y las penas, pasándoselas por alto o ajustándoselas a la breve cintura. Véase Cuéllar. Véase Sepúlveda. Véase el modelo: "Como un toro es la vida y yo la cojo por los cuernos. Que digan misa. Miento. Que digan su verdad, pero... ¡un momento!: el que se arroja vale y yo me arrojo como la sangre, sin causar enojo a nadie, en libertad. El sentimiento va conmigo lo mismo que va el viento, a su bola, a su rueda y a su antojo. Como un toro la plaza franca quiero que se abra, que es el pueblo el que me llama por encandilador y por torero. No albergo miedos ni persigo fama. Y doy la cara y doy el pecho entero, cuando el amor entre mis brazos brama".

El arte de hablar bien. Hoy no se lleva, porque no se estudia y no se sabe. La Oratoria murió con Castelar, dios grande de la palabra en el Sinaí del Congreso del siglo XIX. La Retórica, la Poética, la Dialéctica, la Apologética y la Escolástica duermen el sueño de la lira de Béc-

quer en el armario del desuso, que no es ni siquiera el armario cancioneril de La Piquer. Pero llega el filólogo profesor cervantista Santiago A. López-Navia, gallego travestido en segoviano, y nos la pone, por narices, en la editorial de Ymelda Navajo, publicando un compendio anotado de Platón, Aristóteles, Cicerón y Quintiliano. ¡Qué placer, qué donosura, leerle, leerlos! ¡Y por qué IE Universidad le dejó marchar de su claustro? Nunca lo entenderé. ¡Cuando tanto había hecho, durante doce fructíferos cursos, por el conocimiento, por la comunicación, por el campus de Santa Cruz la Real y por la Segovia misma! A veces -es penoso reconocerlo- se imponen los ineptos, que desprecian cuanto ignoran, sobre los claros varones ilustres e ilustrados. Se hinchan estos como muñecos de plástico y van y estropean y derrumban la torre ensoñadora de los sueños más hermosos.

Coda. Santiago Alfonso López-Navia forma parte ahora del equipo directivo del Trinity College de Madrid, con sede en San Sebastián de los Reyes. ¿Se atreverá alguien a organizarle el homenaje que se merece? No me den la llamada por respuesta, no sería digno. La SEK sigue y seguirá contando con su magisterio. Porque sí.



CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA

TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución:
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: ÁNGEL VALLÉS

Merienda, pero seguro

El incremento de las medidas de seguridad en la construcción, siempre positivo para la reducción de la siniestralidad laboral, no ha impedido que los trabajadores sigan disfrutando de sus momentos de respiro, por ejemplo para tomar el bocadillo. Es el caso de los tres operarios de la foto, que, con sus arneses y demás medidas de seguridad, hacen un alto en el trabajo para la merienda, eso sí, sin bajar del tejado, de manera que puedan reanudar su actividad laboral lo más rápidamente posible.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



CENTRO CULTURAL CANÓNICOS

CENTRO CULTURAL CANÓNICOS.
REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

Arquimilenios

El centro cultural Canónigos, en el Real Sitio de San Ildefonso, acoge hasta el día 19 de septiembre la muestra sobre patrimonio ‘En los Caminos de Santiago por Castilla y León’. *(Foto: Alberto Benavente).*

FIESTAS

Fiestas locales en los pueblos

Hoy lunes, día 13, honran a la Virgen de la Piedad en Garcillán, a la Virgen de Soña en Barbolla, a Ntra. Sra. de Arahuetes en Santa Marta del Cerro, a la Exaltación de la Cruz en Valledado y a la Virgen del Amparo en Valleruela de Pedraza. También se celebra el Lunes de Toros en Riaza. El martes celebran en Cabezuela la Exaltación de la Santa Cruz y en Casla la Virgen de la Estrella.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA4

Para comer bien ven a BAR RESTAURANTE
en Cabañas de Polendos
Teléfonos: 921 49 62 35

EL TUERTO DE PIRÓN

DISFRUTE DEL GRAN COCIDO DEL TUERTO PIRÓN
(todos los días de la semana)
CERRAMOS LOS LUNES POR DESCANSO. GRACIAS POR SU CONFIANZA

HOY

13

septiembre de 2010

Faltan 109 días

Santoral

Santos: Juan Crisóstomo, Amado, Felipe, Eulogio y Julián Ligorio.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLICLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPelayo 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO . . .921575002
N. ASUNCIÓN 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

‘Descubriendo el Universo’

Muestra bibliográfica ‘Descubriendo el Universo’ hasta el 15 de septiembre. De lunes a viernes, de 10.00 a 13.00 h.
ACADEMIA DE ARTILLERÍA

‘Rosendo Mercado en unos instantes’

Muestra fotográfica que recoge instantáneas de la figura del rock en la que han participado más de 30 fotógrafos para un fin humanitario. Hasta el 15 de septiembre.
BAR SANTANA

Anantapur

Muestra fotográfica ‘Comprometidos con Anantapur’, organizada por el Ayuntamiento de Segovia en colaboración con la Fundación Vicente Ferrer. Hasta el 30 de septiembre.
CASA JOVEN

Abraham Benzadón

Muestra ‘Valores para la Humanidad’, de Abraham Benzadón, en la galería del Centro Didáctico de la Judería (c/ Judería Vieja, 12). Hasta el 20 de septiembre.
CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA

‘Tocar el humo’

Muestra del pintor segoviano Mariano Carbias en el Colegio Oficial de Arquitectos. Horario: de lunes a viernes de 10 a 14 h. y de 19 a 21 h.; y sábados y domingos de 12 a 14 h y de 19 a 21 h. Hasta el 2 de octubre.
COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS

Miguel Becerra

Hasta el 30 de septiembre, muestra fotográfica ‘Mapuche, hombre de la tierra’, de Miguel Becerra. (c/ Marqués del Arco, 30. Junto a la Catedral).
GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

Grabados de Rivera

Estampaciones de Rivera en la galería Viveka Arte (Plz. Alto del León). Hasta el 30 de septiembre.
GALERÍA VIVEKA ARTE

Dibujos de Esteban Vicente

Exposición ‘Esteban Vicente. Dibujos 1920-2000’. Ampliada hasta el día 14 de noviembre.
MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

Fernando Arranz López

Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo de Segovia en la sala de exposiciones dentro del museo (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.
MUSEO DE SEGOVIA

‘El Acueducto en la fotografía’

Colección fotográfica Sáez-Laguna. Hasta el mes de octubre.
MUSEO RODERA ROBLES (C/ SAN AGUSTÍN)

María Oyarzun

XXIX edición de la Exposición de Pintores Noveles. Hasta el 29 de septiembre.
PALACIO DE LA FLORESTA

‘La pintura del siglo XIX en Segovia’

Muestra ‘La pintura del siglo XIX en Segovia. Del Neoclasicismo al Realismo’, hasta el día 7 de noviembre.
TORREÓN DE LOZOYA

Arquimilenios

Muestra sobre el patrimonio “En los caminos a Santiago por Castilla y León”. Hasta el día 19 de septiembre.
LA GRANJA. CENTRO CULTURAL CANÓNICOS

Jorge Fin y Juan J. Gómez Molina

Muestra ‘En las nubes’, de Jorge Fin y Juan Jo-

sé Gómez Molina, en la galería ArteSonado de San Ildefonso. Hasta el 15 de septiembre.
LA GRANJA. GALERÍA ARTESONADO

‘Vidrio Finlandés’

La exposición recoge más de 400 piezas de varios artistas de Finlandia, creados entre los años 30 y 60. Situado en la sala de Raspamento en la Real Fábrica de Cristales de La Granja, tendrá un horario de 10 a 18 horas de martes a viernes, de 10 a 19 horas los sábados y de 10 a 16 horas los domingos y festivos. Permanecerá abierta hasta enero de 2011.
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Colecciones de vidrio

Muestras permanentes de Cristal de la Fábrica de La Granja, Vidrieras del taller Maumejean y Envases europeos de los s. XVI al XIX.
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Bicentenario del Real Sitio

La Fábrica de Cristales de La Granja acoge hasta el 31 de octubre la muestra ‘Historia de dos ciudades’, organizada con motivo del bicentenario de la declaración del Real Sitio de San ildefonso como municipio.
LA GRANJA. REAL FÁBRICA DE CRISTALES

Xonia Wunsch

Permanente de óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Concertar visitas, en el tlf. 620761550.
REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

Ana María Herrero

Exposición ‘Las Miradas’ de la pintora Ana María Herrero se podrá ver todos los días en el Bar Cruce de Caminos de Torrecaballeros, de 12 a 16 horas y de 20 a 24 horas hasta el 30 de septiembre.
TORRECABALLEROS. BAR CRUCE DE CAMINOS

La Finca de Duque

CELEBRACIONES - RESTAURANTE - CASA RURAL

El restaurante de la Finca de Duque

Cena en nuestro jardín el menú de verano

Ctra Soria, km. 172. Sotosalbos (Segovia) Teléfono: 921 40 30 13 – 616 908 577
www.lafincadeduque.es • reservas@lafincadeduque.es

CARTELERA DE CINE

ARTE7

Programación hasta el 16 de septiembre. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

Resident evil: ultratumba (3D) (98 min)

Viernes, 18.00, 20.00, 22.00 y 00.00 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 y 00.00 h.; domingo, 16.00, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 20.00 y 22.00 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Aprendiz de brujo (112 min.)

Viernes, 18.00, 20.05, 22.10, 00.15 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.05, 22.10, 00.15 h.; domingo, 16.00, 18.00, 20.05, 22.10 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 20.05 y 22.10 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

CINEBOX

Programación hasta el 16 de septiembre. JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

Campanilla y el gran rescate

Todos los días, 18.20 y 20.00 h.; sábado y domingo, 16.00 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICO

Salt

Todos los días, 20.20 y 22.20 h.; viernes y sábado, 00.20 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Centurion

Todos los días, 18.10 h.; y sábados y domingo, 16.10 h.
SIN CLASIFICAR

Karate Kid (141 min.)

Viernes 18.45, 21.30 y 00.15 h.; sábado 16.00, 18.45, 21.30 y 00.15 h.; domingo 16.00, 18.45 y 21.30 h.; y de lunes a jueves, 18.45 y 21.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Salvando las distancias (104 min.)

Viernes 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; sábado 16.10, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; domingo 16.10, 20.10 y 22.10 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Toy Story 3 3D (110 min.)

Viernes, 18.30 h.; sábado y domingo,

16.30 h.; y de lunes a jueves, 18.30 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Resident evil: ultratumba (98 min)

Viernes, 20.30, 22.30 y 00.30 h.; sábado, 18.30, 20.30, 22.30 y 00.30 h.; domingo, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; y de lunes a jueves, 20.30 y 22.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Lope (108 min.)

Viernes, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; sábado, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; domingo, 16.10, 20.10 y 22.10 h.; y de lunes a jueves, 20.10 y 22.10 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Predators (110 min.)

Viernes y sábado, 00.10 h.; y de domingo a jueves, 18.10 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Conocerán al hombre de tus sueños (98 min.)

Viernes, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; sábado, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; domingo, 16.20, 20.20 y 22.20 h.; y de lunes a jueves, 20.20 y 22.20 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Salt (101 min)

Viernes y sábado, 00.20 h.; y de domingo a lunes, 18.20 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Lope

Todos los días, 18.05, 20.20 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.55 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Predators

Sábado y domingo, 16.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Origen

Todos los días, 18.45 y 21.40 h.; viernes y sábado, 00.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

go, 16.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

El aprendiz de brujo

Todos los días, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; viernes y sábados, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.50 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Adele y el misterio de la momia

Todos los días, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; viernes y sábado, 00.15 h.; y sábado y domingo, 16.15 h.
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA:
HOY: **Día y noche:** Piñuela Martín. Vicente Aleixandre, 13. (Nueva Segovia).
MAÑANA: **Día y noche:** Rujas Gómez. Larga, 5. (Junto c/ Coronel Rexach).
EI ESPINAR: Esta semana está de guardia el despacho situado en la c/ Marqués Perales.

OTRAS LOCALIDADES:

Las **24 horas**, están de guardia los despachos de Cantalejo, Ayllón y Navafría.
De 10,00 a 22,00 horas, Hontalbilla, Navalmanzano, Santa María la Real de Neva y La Granja.
De 10,00 a 20,00 horas, Maello (Ávila).

Restaurante Edulis

Consulte presupuesto para su celebración

921 49 31 23 • ENCINILLAS

MÚSICA

Vete el fresco
Actividades musicales organizadas por el Ayuntamiento de Segovia. Todos los días, a partir de las 22.00 h., ‘piano abierto’ en el bar-rte. La Concepción-El Negresco y en Mesón Cándido; y de domingo a jueves, veladas musicales con la pianista Ana García en el rte. Narizotas. Además, el próximo jueves, día 16, a las 22.00 h., actuación de Virginia (piano) en el ventorro de San Pedro Abanto.

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

Conciertos de órgano
La Asociación ‘Correa Arauxo’ de Amigos del Órgano de Segovia organiza un concierto el próximo sábado, 18 de septiembre, a las 20.00 h. en Lastras del Pozo. Actuarán conjuntamente varios miembros de la Asociación. Entrada libre y gratuita hasta completar el aforo.

OTRAS ACTIVIDADES

Bibliobús
La Diputación pone de nuevo en marcha el servicio de Bibliobús para acercar la lectura a numerosas localidades de la provincia. Hoy lunes llegará a Hontoria, Ortigosa del Monte, Otero de Herreros, Vegas de Matute, Muñoveros, El Guijar, Caballar, Torreiglesias, Brieva, Navas de Riofrío, Revenga y Valsaín. Mañana martes visitará las localidades de Valverde del Majano, Garcillán, Anaya, Arroyo de Cuéllar, Chañe, Chatún, Labajos, Muñopedro y Marugán.

VARIAS LOCALIDADES

Fiestas populares
El barrio del Cristo del Mercado celebra la tradicional Bajada del Mayo. Mañana martes, a las 18.30 h., rebolada por las calles del barrio a cargo de la Escuela de Dulzaina de la Asociación y desfile de peñas; 19.00 h., misa en la ermita del Cristo, seguida de la actuación de Los Carriolos (de Hontoria), Luis y Los Peques (Muñopedro), Los Galletes (La Puebla), Como Tamboril en Boda (Segovia) y Los Pako’s (Caballar), y actuación del grupo de danzas ‘San Frutos’, de Segovia. A partir de las 20.45 h., homenaje popular a los dulzaineros y tamborileros Flaviano Hernández Antón, Vicente Martín Blanco, Mariano Matey Montes y Francisco García Blanco, al que seguirá la Bajada del Mayor por los mozos y mozas de la peña, e invitación de tajada y limonada y chocolate.

SEGOVIA. BARRIO DEL CRISTO DEL MERCADO

‘Culturas con sentido’
El centro intercultural Asiri de Cáritas, en el barrio de San Lorenzo organiza nuevas actividades bajo el lema ‘Culturas con sentido’. Mañana martes, a partir de las 17.30 h., exposición ‘Hagamos justicia a África’ y ‘aromas del mundo’. (c/ Ríaza, 6).

SEGOVIA. BARRIO SAN LORENZO

Programa donación de Sangre
Durante todo el mes de septiembre se establecerán distintos puestos especiales para donar sangre por toda la provincia. El día 15, miércoles, de 17.30 a 20.30 horas, el dispositivo estará en San Lorenzo.

SEGOVIA. BARRIO DE SAN LORENZO

CONVOCATORIAS

Escolanía de Segovia
Del 15 al 30 de septiembre estará abierto el plazo de inscripción para formar parte de la Escolanía de Segovia de la Fundación don Juan de Borbón. Información e inscripción en c/ Judería Vieja, 12. tlf.: 921461400 y en: secretaria@fundaciondonjuandeborbon.org. Edad mínima de admisión, ocho años.

SEGOVIA. FUNDACIÓN DON JUAN DE BORBÓN

Escuelas del Grupos de Danzas La Esteva
El próximo día 4 de octubre comienzan las clases en las distintas escuelas que tiene la Asociación Cultural Grupo de Danzas La Esteva: danza segoviana, rondalla, dulzaina y tambor. Los interesados pueden solicitar más información en el tlf.: 609922409 y en laesteva@hotmail.com.

SEGOVIA

Horizonte Cultural
Ya está abierto la inscripción para el transporte entre Segovia y las distintas universidades de Madrid y Valladolid. Más información en Horizonte Cultural, Plz. Conde Alpuente, 1, y en la página web www.horizontecultural.com o en el teléfono 921460210.

SEGOVIA

Curso de Lenguaje de Signos
La Asociación Segoviana de Familias y Amigos del Sordo (ASEFAS) ha abierto ya el plazo de matrícula para el curso básico de LSE (Lengua de Signos) que se impartirá todos los martes del 14 de septiembre al 14 de diciembre, en horario de 19.00 a 21.00 h. Las plazas son limitadas y la inscripción puede realizarse en SERMO, tlf. 921425114.

SEGOVIA.

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lunes y martes, cerrado.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo por la tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 h.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 horas. y de 15,30 a 18,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; y de martes a sábado,

Fernando Peñalosa

La Asociación de Amigos de Fernando Peñalosa y El Adelantado de Segovia han organizado una exposición con obras del fotógrafo fallecido en 2009 que puede verse en La Alhóndiga y en la Galería África (casa del Siglo XV) hasta el 15 de septiembre, de martes a sábado, de 18.00 a 20.00 h. y los domingos de 11.30 a 14.00 h. La muestra recoge fotografías de Peñalosa, que desarrolló toda su carrera profesional en El Adelantado.

AGENDA SOCIAL

Cumpleaños. Muchas felicidades, Erika!!! Te deseamos un feliz cumpleaños en el día de hoy. Un beso muy fuerte de tu familia y amigos.

Cumpleaños. Felicidades al soltero de oro de Segovia en sus 39 primaveras, de parte de tus amigos y familiares. Que te lo pases tan bien como en el crucero.

MONUMENTOS

bado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10.00 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 horas.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Laborables excepto lunes de 18.00 a 21.00 h. Sábados y festivos de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 h. Los lunes permanece cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de 11.00 a 19.00 h.; domingos y festivos, de 11.00 a 14.00 h. Durante este año de 2009 hay visitas guiadas gratuitas para grupo (mínimo de cinco personas) de 10.00 a 14.00 h. y de martes a sábado. Tlf.: 921460613/15.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

MUSEO ZULOAGA Iglesia de San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes, cerrado.

Avda. Padre Claret, 2 - 4
921 43 69 12

www.aqqueducto.com

Entrantes	Pescados	Carnes	Postres
Foie mi cuit casero con salsa de mango	Carpaccio de salmón marinado al eneldo con canónigos	Pollo de corral con setas y langostinos	Degustación de nuestros postres aQQueducto entre otras especialidades: ponche, brownie, flan casero, puding o helado variado
Espárragos trigueros sobre jamón de pato	Soldaditos de Pavia sobre puré de tomate a la albahaca	Solomillo de buey soasado con patatitas y puré de manzana	
Garbanzos negros con pulpo y chipirones	Pastel de cabracho con mahonesa rosada y tomatitos cherry	Lomo de buey a la parrilla con patatas al horno y salsa chimichurri	
Foie fresco a la plancha con manzana caramelizada	Tostadita de brandada de bacalao con coulis de pimienta rojo y miel	Terrina de pollo con guiso de boletus y mollejas de corderito lechal	
Ancas de rana rebozadas sobre puré de guisantes al romero	Boquerones marinados y fritos con tapenade de aceitunas negras	Solomillo de avestruz a la parrilla verduritas y salsa de frutos del bosque	

Elija un plato de cada grupo al precio de **20,95 € IVA incluido**



► RELIGIÓN

Los arzobispos de Sevilla y Valladolid predicarán el novenario de La Fuencisla

Púlpito de lujo. El obispo de Segovia y su homólogo de Corocoro (Bolivia) presidirán las eucaristías junto a los cardenales.

Entronización. La imagen de la patrona de Segovia será entronizada en el altar mayor de la Catedral tras una solemne procesión.

Manto. La Virgen lucirá en el novenario un manto confeccionado a mediados del siglo XX que ha sido recientemente restaurado.

• La patrona de Segovia no recibirá honores militares, de acuerdo a las especificaciones del nuevo reglamento aprobado por el Ministerio de Defensa, pero si se interpretará el himno nacional a la entrada y a la salida de la imagen.

M.GALINDO/ SEGOVIA

Un año más, el corazón espiritual de Segovia vuelve a latir con más intensidad coincidiendo con los actos religiosos y litúrgicos del novenario y la fiesta de Nuestra Señora de La Fuencisla, patrona de Segovia. En los diez días que comprenden el periodo entre el 16 y el 26 de septiembre, miles de segovianos se darán cita en la Catedral de Segovia para dedicar un tiempo a la virgen que concentra mayoritariamente la devoción de toda la ciudad.

Para que nada falle, la cofradía de Nuestra Señora de la Fuencisla ha preparado un programa de actividades que este año ofrece una serie de cambios en la estructura de algunas de las celebraciones orientadas a dar una mayor solemnidad a esta fiesta.

Emilio Montero, integrante de la junta directiva de la Cofradía, explica que este año "queremos que la llegada de la virgen a la Catedral se haga con la mayor dignidad posible, centrando todo el acto en la entronización de la imagen en el altar mayor de la Catedral".

Así, tras recibir a la imagen en la Plaza Mayor por parte de las autoridades locales y provinciales,



Millares de personas siguen con devoción los actos de la novena de la Fuencisla, así como su traslado y regreso al santuario. / ALBERTO BENAVENTE

el grupo de danzas "La Esteva" interpretará ante la patrona dos jotas populares para posteriormente ser acompañada por el Cabildo Catedral al interior del templo, donde tendrá lugar una procesión por la Via Sacra hasta llegar al Altar mayor, donde a través de un dispositivo diseñado especialmente y que ha sido fabricado por el PCMASA nº2, se subirá la imagen hasta el altar mayor.

Montero destacó como uno de los hitos más importantes de este novenario la importante relación de predicadores que participarán en las eucaristías del novenario, donde sobresale la presencia del arzobispo de Valladolid, Ricardo Blázquez y del arzobispo emérito



Foto de archivo de la ofrenda de frutos de la tierra del pasado año. / A. BENAVENTE

de Sevilla, Carlos Amigo Vallejo, que junto al obispo emérito de Corocoro (Bolivia), Jesús Agustín López de Lama y al obispo de Segovia Angel Rubio, completan una nómina "de auténtico lujo", según manifestó el representante de la Cofradía.

CON HIMNO NACIONAL Siguiendo las prescripciones del reglamento de honores militares aprobado recientemente por el Ministerio de Defensa, la Virgen de la Fuencisla no será cumplimentada por los alumnos de la Academia de Artillería, aunque sí acompañarán el traslado de la imagen tanto en el día de la subida como en el de la bajada.

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

C/ Guadarrama, 2 • SEGOVIA • Tel.: 921 42 87 17 • Fax: 921 44 47 46

CUÉLLAR ☎ 921 14 26 06	CANTALEJO ☎ 921 52 18 26	SORIA ☎ 975 22 09 98	ÁVILA ☎ 920 22 53 00
---------------------------	-----------------------------	-------------------------	-------------------------

RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

CONFECCIÓN DE TODO TIPO DE LATIGUILLOS

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

www.transcose.com suministros@transcose.com

HOTEL ** HUSA**
Puerta de Segovia

Banquetes, Bodas, Bautizos, Celebraciones Especiales y Familiares

Nuestra experiencia garantiza su éxito
Personalizamos su EVENTO

Tenemos espacios adecuados a sus necesidades
NOS ADAPTAMOS A SU PRESUPUESTO

Información y reservas en 921 437 161 y puertadesegovia@husa.es

AL DÍA | MÁS DE 200 ESTUDIANTES AFRONTAN LA SELECTIVIDAD

Un total de 211 alumnos afrontan desde hoy lunes las pruebas de Selectividad en el campus de Segovia de la Universidad de Valladolid (UVA), según los datos ofrecidos por la universidad, que cifra en 1.025 los

estudiantes que están inscritos para realizar los exámenes en sus cuatro campus (Valladolid, Segovia, Palencia y Soria). Las calificaciones se darán a conocer a partir de las cinco de la tarde del jueves 23 de

septiembre y podrán consultarse a través de la web www.uva.es. Las pruebas comenzarán a las nueve de la mañana de hoy lunes 13 y finalizarán el miércoles día 15.



ACTOS MÁS DESTACADOS

► Jueves 16.

20,30 h. Llegada de la imagen de La Fuencisla a la Plaza Mayor y entronización en la Catedral.

► Viernes 17.

19,30 h. Inicio del novenario en la Catedral.

► Sábado 19.

7,00 h. inicio de la novena de los jóvenes en la Catedral.

► Viernes 24.

18,00 h. Ofrenda de frutos de la tierra.

► Domingo 26.

17,30 h. Procesión regreso de la imagen al Santuario.

El himno nacional si que será interpretado para recibir a la virgen en la Plaza Mayor el próximo jueves, ya que según explicó Montero "es una tradición que se viene realizando desde hace muchos años, completamente ajena a los honores militares; ya que se toca en cualquier fiesta de cualquier pueblo cuando entra o sale el santo del templo".

Por otra parte, la imagen de la patrona de Segovia lucirá este año el manto que a mediados del siglo XX ofreció la cofradía a la virgen, que sufrió graves daños en el derrumbe de la Casa Rectoral en abril de 2005 y que este año ha sido restaurado a expensas de la propia cofradía.

Las expertas manos de María Antonia Muñoz e Isabel Arroyo, en colaboración con Ángela García Bermejo han hecho posible la recuperación de este valioso manto, y los pedazos del original que no han podido ser recuperados se ofrecerán a los segovianos en forma de reliquias durante el novenario, con el fin de sufragar los gastos derivados de su restauración.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre los actos del novenario de La Fuencisla en www.eladelantado.com



1. Carmen Hernández, en el centro, explica desde el coro algunos detalles del templo.. 2. Los asistentes a la jornada siguieron atentamente las explicaciones de la conservadora del santuario. 3. El templo conserva magníficos ejemplos de iconografía religiosa. / FOTOS: LEANDRO VALDEZ

Por los rincones del santuario

Las actividades, dirigidas a 2.000 jóvenes • Se realizarán en el Centro Cívico las noches de los fines de semana a partir del día 24

M. GALINDO / SEGOVIA

Los "Domingos de Patrimonio" se acercaron ayer hasta el santuario de Nuestra Señora de la Fuencisla para mostrar a las cerca de una treintena de personas que participaron en la visita los secretos y curiosidades del templo que desde hace casi cuatro siglos alberga a la patrona de Segovia.

Construido al abrigo de las Peñas Grajeras, el santuario es lugar obligado de visita para los miles de devotos de La Fuencisla,

así como para los centenares de personas interesadas en admirar las valiosas obras de arte que conserva en su interior.

Guiados por la secretaria del Consejo Rector del santuario y conservadora del templo, Carmen Hernández San Frutos, los asistentes realizaron un completo recorrido por todas las estancias, que comenzó por la fachada y una visita desde fuera a las obras de la Casa Rectoral, actualmente en proceso de reconstrucción tras el derrumbe que el 8 de

abril de 2005 destruyó este edificio.

La visita continuó por el coro, donde los asistentes admiraron la restauración del órgano del santuario, para seguir por el presbiterio y contemplar el magnífico retablo y las pinturas que le adornan.

Con las detalladas y bien documentadas explicaciones de la conservadora del templo, los asistentes a la visita admiraron también la belleza del alicatado de azulejos de la antigua sa-

cristía, así como el magnífico cuadro de Ribera de "La Asunción", que fue restaurado por la Junta y que ahora puede verse en la actual sacristía del templo.

La visita continuó el recorrido por las estancias del actual museo, que conserva los mantos de la Virgen y una interesante selección de ropa litúrgica, para concluir en el camarín de La Fuencisla, en el que los visitantes pudieron contemplar la riqueza ornamental que adorna la imagen de la patrona de Segovia.



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



[TRIBUNA] | JUAN HEREDERO DE LUCAS

Homenaje a José Jiménez de Pedro

HABLAR DE JOSÉ JIMÉNEZ DE PEDRO es hablar de un hombre de bien, de una persona sencilla, atenta, con las ideas claras de lo que una persona de su edad, deseoso en todo momento de participar en todo aquello que redunde en beneficio de los demás, aportando ideas y sobre todo trabajando para que se llevaran a cabo las mismas.

He tenido la suerte de conocer y tratar al amigo Pepe durante muchos años, debido a que fuimos compañeros en la Caja de Ahorros y también en la Junta Directiva de la Cofradía de Nuestra Señora de la Fuencisla, de la que fue secretario durante largos años.

Si nos referimos al aspecto profesional, su paso por Caja Segovia dejó muy alto el listón de cómo debe ser un empleado, competente, afable, sin regatear tiempo y esfuerzo alguno para que los compañeros que trabajaban a su lado se sintieran cómodos y por ello, me consta que todos le recuerdan con todo cariño.

Por sus altos valores espirituales, no dudó aceptar cuando se le pidió, hace más de 30 años, se incorporara a la Cofradía de Nuestra Señora de la Fuencisla, y a la que se dedicó con entusiasmo y entrega, siendo un pilar fundamental en las muchas y muy di-



Voces polifónicas para la Fuencisla. Cerca de medio millar de personas llenaron el pasado sábado la Iglesia del Seminario para asistir al III Encuentro Coral "Virgen de la Fuencisla", organizado por la Coral Segoviana "Voces de Castilla"; en el que participaron el Coro San Andrés "Sergio Domingo" de Madrid y la Coral Polifónica "Collado Villalba", que ofrecieron un recital de música religiosa y sacra de varios estilos y autores. Este año, la coral segoviana quiso dedicar este certámen coral a José Jiménez de Pedro, que durante muchos años fue activo colaborador de la Cofradía de la patrona de Segovia / FOTO: EL ADELANTADO

versas labores que la Cofradía llevó a cabo hasta finales del mes de noviembre de 23007, en que por las discrepancias de todos conocidas surgidas con el anterior obispo, los principales cargos de su junta directiva presentamos la dimisión.

Ha sido importante la labor llevada a cabo con su participación durante el tiempo que permaneció en ella, puesto que además de la organización anual de los actos del novenario en la Catedral, traslado de la imagen y procesión para el regreso a su santuario, trabajo codo con codo con el resto de su junta directiva y con el apoyo incondicional de Don Cipriano, su capellán durante muchos años, para que se realizaran importantes obras tanto en el santuario como en su edificio anejo.

De este modo, en el capítulo de restauraciones, el retablo del altar mayor, cuadro de la Inmaculada de Ribera, los dos retablos laterales, las dos consolas del presbiterio o la caja del órgano entre otras. También durante este tiempo se acondicionaron los locales para museo, sala de juntas, local para venta de recuerdos, almacén para guardar carroza y sillas plegables, etc... que desaparecieron durante el derrumbe. Por todo ello, al recordarle en el merecido homenaje que se le ha tributado el pasado fin de semana en el III Encuentro Coral "Virgen de la Fuencisla", os pedimos una oración por su alma.

Descanse en paz.

CARLIN® HIPERPAPELERÍA La Franquicia líder en papelería

Todo para la mejor vuelta al cole

ColorLine office box
Carpetas clasificadoras. Carpetas de gomas y anillas. Sobre de velero. Colores surtidos.

DESDE 0,55 €

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO CARLIN
405074	(A) Carpeta clasificadora 12 Div. Con bolsillo	4,20 €
405105	(B) Clasificador con 14 Div. Cierre de gomas	5,20 €
405083	(C) Carpeta clasificadora 12 Div. Para cuaderno	5,00 €
405406	(D) Carpeta gomas lomo XXL	2,80 €
405096	(E) Carpeta 2 Anillas 25 mm.	2,75 €
405084	(F) Carpeta 4 Anillas 25 mm.	3,30 €
406231	(G) Sobre con cierre de velcro A4+	0,55 €

CARLIN
Correctores: líquido, lápiz y cinta.

DESDE 0,56 €

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO CARLIN
308027	Líquido	0,56 €
308028	Lápiz	0,95 €
308030	Cinta	1,36 €

liderpapel
Paquete de 100 hojas + 10 de regalo A4. Recambios 4º y Folio de 100 hojas.

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO CARLIN
501219	Paquete 100 hojas + 10	1,25 €
601270	Recambio 4º	0,70 €
601271	Recambio Folio	1,05 €

INSTANT
Barra adhesiva de color 20grs. Invisible al secar. El color sirve para ver que no se sobrepasen los límites de la superficie a pegar y la cantidad de pegamento que se aplica. Colas blanca y transparente con doble aplicador. 35ml.

DESDE 0,70 €

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO CARLIN
701130	Barra adhesiva	0,70 €
702513	Lápiz cola transp.	0,80 €
702514	Lápiz cola blanca	0,80 €

HOHNER
Flauta HOHNER de plástico.

SÓLO 5,50 €

CÓDIGO	PRECIO CARLIN
106015	5,50 €

STABILO
Estuches de colores Point 88. Punta de fibra de 0,4mm. Rollers para diestros y zurdos. Cuerpo en colores: amarillo, azul, naranja, verde y rosa + 2 cargas gratis.

ANUNCIADO EN T.V.

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO CARLIN
303245	(A) Colorparade 20 colores	9,85 €
303256	(B) Zebraui 20 colores	9,85 €
303257	(C) Rollerset naranja 25 colores	15,15 €
303258	(D) Rollerset rosa 25 colores	15,15 €
303264	(E) Twister 19 colores	9,75 €
303197	(F) Roller diestros + 2 cargas	5,75 €
303198	(G) Roller zurdos + 2 cargas	5,75 €

José Zorrilla, 93. Telf. 921 44 28 29 / 921 44 35 45. Fax: 921 44 28 29. 40002 SEGOVIA

► AYUNTAMIENTO

El Plan de Asfaltado llega a Nueva Segovia, La Albuera y El Palo

Los trabajos, que concluirán este mes, tienen un presupuesto de 206.919 euros

• Entre las calles en las que se intervendrá en los próximos días figuran Gerardo Diego, Marqués de Lozoya, Alfonso VI, Pascual Marín y la Plaza de los Deportes.

A.S.R. / SEGOVIA

El Plan Municipal de Asfaltado 2010, con una inversión superior a los 206.000 euros, llegará en los primeros días de esta semana a La Albuera y El Carmen, centrándose los trabajos en las calles Bomberos, Lérida, Tours, Plaza de los Deportes, Alfonso VI, Pascual Marín y Marqués de Lozoya, de acuerdo con las previsiones hechas públicas por el Ayuntamiento.

En cuanto se terminen estos trabajos, se actuará en la carretera de Valdevilla y la zona de El Palo y la calle Regimiento 13 Ligerero, para continuar el bacheo de la calle Gerardo Diego del barrio de Nueva Segovia.

La semana pasada se procedió al asfaltado de la calle Coronel Rexach, lo que provocó algunas re-



La semana pasada se asfaltaron, entre otras zonas, Coronel Rexach (en la imagen) y San Gabriel. / ALBERTO BENAVENTE

tenciones de tráfico de importancia, así como las zonas deterioradas de la calzada de la Cuesta de San Gabriel, motivo por el cual

también fue preciso el corte al tráfico rodado en la misma durante todos las tardes.

También se bachearon diver-

sas zonas del barrio de El Salvador y el paso de peatones sobreelevado de la Avenida Padre Claret, junto a los Bomberos, así como la ca-

Los barrios más beneficiados este año por el Plan son **La Albuera, El Cristo y El Palo-Mirasierra**

lle de los Bomberos y Lérida. Se ha actuado también en la Ronda del Cristo del Mercado, Obispo Quesada, alrededores del Colegio Carlos de Lecea, la Calle Murillo, Jesús Unturbe, Paseo de Los Tilos, Coronel Rexach.

Así, el Ayuntamiento de Segovia continúa ejecutando el Plan de Asfaltado que concluirá en este mes de septiembre. El Plan, tras un exhaustivo análisis y estudio realizado desde la Concejalía de Obras y Servicios, incluía distintas y numerosas calles de, principalmente, los barrios de La Albuera, el Cristo del Mercado y el Palo-Mirasierra, aunque también incluía otras situadas en distintos puntos de la ciudad y cuyo estado de conservación aconsejaba su inclusión en este plan, cuyo presupuesto es de 206.919 euros.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el desarrollo del Plan Municipal de Asfaltado en www.eladelantado.com

**VALE, NO LO PUEDO CONDUCIR,
PERO SI 4 AÑOS
HAN PASADO RÁPIDO,
ESPERO QUE 14 TAMBIÉN.**



RENAULT CLIO STYLE
por **9.900€***

- 75CV
- 5 puertas
- Aire Acondicionado
- Radio CD-MP3

- Pintura metalizada
- Regulador/Limitador de velocidad
- Elevalunas delanteros eléctricos
- Cierre centralizado

www.renault.es / 902 333 500

PRIMERO LA APROVECHAS Y DESPUÉS TE LO PIENSAS.

Gama Clio: consumo mixto (l/100km) desde 4,3 hasta 8,3. Emisión CO₂ (g/km) desde 115 hasta 195.

PVP recomendado en Pen. y Bal., para Renault Clio Style 1.2 16v 75cv 5p eco. Incluye IVA, imp. matriculación, y trans. Oferta aplicable a particulares, autónomos y empresas no flotas que entreguen un Renault a cambio, válida hasta 30/09/10. No compatible con otra oferta o promoción.

Mod. visualizado: Renault Clio Expression 1.2 75cv, precio con promoción vigente 12.100€.

Renault recomienda **elf**





Concluyen las fiestas de la Catorcenilla. El barrio de Santa Eulalia concluyó ayer las tradicionales fiestas de la Catorcenilla, con la procesión y la misa mayor. Los vecinos abarrotaron la iglesia del barrio para participar en la eucaristía, y a continuación tuvo lugar la procesión con el Santísimo por las calles de Santa Eulalia. Entre los

asistentes a los actos religiosos de ayer, se encontraba el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes. Desde el pasado viernes el barrio ha celebrado las fiestas de la Catorcenilla con diferentes y variados actos que han tenido una gran aceptación, como el encierro infantil, la paella y el concierto de la banda de la Unión Musical Segoviana. / FOTOS: LEANDRO VALDEZ

La remodelación de la Plaza del Avendaño, pendiente de Patrimonio

El proyecto contempla, entre otras intervenciones, eliminar el muro adosado al adarve, la reubicación de las escaleras de acceso al mirador y la sustitución del firme de emborrillado

S.A. / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia invertirá 54.500 euros, procedentes de una subvención del Ministerio de Cultura, en la remodelación de la Plaza del Avendaño, junto al Postigo del Consuelo. El proyecto, aprobado por la junta de Gobierno local, está pendiente de recibir autorización de la Comisión Territorial de Patrimonio de la Junta y contempla una serie de actuaciones para reorganizar los espacios y mejorar la estética de la plazuela, según explicó ayer la concejala de Patrimonio Histórico, Claudia de Santos.

Una de las principales actuaciones es la demolición del muro adosado al adarve de la muralla. La escalera central que da acceso al adarve será reubicada en una zona lateral. La seguridad que

ofrecía el muro para quienes acceden al adarve —desde donde se observa unas vistas espectaculares del Acueducto y su canal— será ahora garantizada por una barandilla. La actuación permitirá dejar a la vista el adarve. “Ahora mismo, con ese muro, el mirador pasa totalmente inadvertido”, aclaró De Santos.

Otra de las intervenciones más relevantes se refiere al arco y al pequeño tramo de escaleras, debajo de aquel, por el que se accede desde el Postigo a la plaza del Avendaño. “Se trata de un arco que estaba cegado en una pared y que se abrió hace décadas, se remató con piedras calizas y se hicieron unas escaleras de cemento”, explicó De Santos, para quien aquella fue una intervención “bastante desafortunada”. Con este proyecto, el Ayun-



El muro adosado al adarve será eliminado. El arco (dcha) será acondicionado./L.V.

tamiento pretende acondicionar el arco y dotarle de una estética “más acorde con el entorno”,

además de sustituir las escaleras por otras con un acabado más adecuado con la zona. “Ni los mate-

riales ni la terminación son adecuados”, añadió De Santos.

El proyecto permitirá eliminar también las zonas de pavimento de emborrillado —cantos de río— y mejorar el firme de una franja de terreno que está actualmente sin pavimentación.

Según De Santos, “los turistas que vienen del Postigo ven el arco, se asoman y nada más, no son conscientes de que desde la Plaza del Avendaño pueden acceder al adarve de la muralla, que se sitúa por encima del mirador del Postigo, y allí disfrutar de una panorámica espectacular de la ciudad y ver incluso el canal que corona el Acueducto”.

ACUEDUCTO, NO SE TOCA La concejala manifestó ayer que, a su juicio, la Comisión de Patrimonio no tendrá inconveniente en autorizar el proyecto del Ayuntamiento, porque “se trata de readaptar un espacio, y trabajar sobre elementos que se incorporaron en fechas recientes, hace 30 ó 40 años, y no se tocan ni la muralla ni el Acueducto”.

El gasto de la subvención del Ministerio de Cultura, que cubre otros estudios e intervenciones en relación al Acueducto y su entorno, debe justificarse, como fecha límite, en junio de 2011.



APARTAMENTOS TURÍSTICOS

Veladiez

Dotados de 2 habitaciones, comedor, cocina, cuarto de baño y terraza individual

Totalmente amueblados

En Ctra. de Soria (Junto a Hotel Puerta de Segovia)

Teléfonos: 921 43 90 78 - 921 42 16 44

info@apartamentosveladiez.com www.apartamentosveladiez.com



SEAT EXEO TDI 120 CV.

EXCEPCIONALMENTE EQUIPADO POR 18.600 €.

Motores TDI de última generación • 7 airbags • ESP • ABS • TCS • Volante multifunción • Bluetooth • Climatizador bizona • Llantas de aleación • Radio CD-MP3 • Entrada de audio Aux-in • Isofix • Ordenador de a bordo • Control de velocidad • Faros antiniebla • Apoyabrazos central

PLAN SEATIE

PROVEEDOR OFICIAL DE LA PRESIDENCIA ESPAÑOLA DE LA UNIÓN EUROPEA.

PVP recomendado en Península y Baleares Exeo 2.0 TDI CR 120 CV Reference: 18.600 € (incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación, descuento promocional y Plan 2000E en comunidades adheridas). Oferta válida hasta liquidación de stocks. Consumo ponderado: 5,3-8,1 l/100 Km. Emisiones de CO₂: 139-192 g/Km. Imagen acabado ST Sport. Modelo visualizado EXEO ST Sport no corresponde con el ofertado (Exeo Reference).

Información: 902 402 603

HIGARSA AUTOMOCION, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

GRUPO VOLKSWAGEN

► MUNICIPAL

Aprobado el plan para la renovación integral de la calle Manuel de Falla

El Ayuntamiento invertirá unos 150.000 euros para ensanchar el vial, construir un muro de contención de los taludes, crear espacios para aparcar y sustituir la red de saneamiento

• El proyecto, aprobado en la última junta de Gobierno local, se abordará en dos fases, que suman un plazo de ejecución de siete meses y una inversión prevista de unos 150.000 euros.

S.A. / SEGOVIA

Los vecinos de El Palo-Mirasierra verán atendida en los próximos meses una de sus principales reivindicaciones. La junta de Gobierno local aprobó, el pasado jueves, el proyecto de obras para la ejecución del ensanche del vial y mejora de los servicios de la calle Manuel de Falla, paralela a la carretera de Valdevilla.

En síntesis, las obras permitirán ensanchar tres metros la calle, consolidar los taludes, construir un muro de contención, renovar toda la pavimentación y sustituir las canalizaciones de las redes de agua. La obra se ejecutará en dos fases y el presupuesto global asciende a un total de 150.416,95 euros.

De acuerdo con la memoria del proyecto, una de las principales carencias de la calle Manuel de Falla es la escasa anchura del vial, que no permite la construcción de aceras, espacios para aparcamientos y una calzada de dimensiones adecuadas. Se trata de un espacio donde coexisten vehículos y peatones en una zona encajonada entre las casas bajas de la margen derecha y los taludes de gran pendiente de la margen izquierda.

Otra de las deficiencias de la calle es el mal estado en que se encuentra la pavimentación, en solera de hormigón, en la calzada y en la zona de aparcamientos, donde el firme está deteriorado y descarnado en algunos puntos. Asimismo, los técnicos apuntan que la red de saneamiento que existe sobre el talud de tierra está obso-



La calle Manuel de Falla, en el Palo-Mirasierra, en una imagen captada el pasado sábado./ALBERTO BENAVENTE

leta y es necesario renovar las tuberías.

Los taludes están ajardinados con algún árbol y plantas arbustivas. Debido a la pendiente, las labores de mantenimiento se antojan complicadas, además de que en el ajardinamiento anidan roedores y otros animales, lo que genera cierta suciedad, olores y malestar entre los vecinos de la zona.

Por otra parte, en la zona de viviendas del Palo-Mirasierra, en general, no se dispone de garajes, por lo que la mayoría de los vecinos estacionan los coches en la calle, en los viales superiores del barrio o en la calle Manuel de Falla. Esta circunstancia provoca un cierto colapso de vehículos en hora punta. Según se afirma en la memoria del proyecto, no se puede circular con holgura por la calle y para vehículos industriales, furgonetas y pequeños camiones el paso es imposible.

El proyecto se ejecutará en dos fases, que contemplan actuaciones similares. La primera fase comprenderá el tramo desde el inicio de la calle, hasta el vial transversal que une Manuel de Falla con la carretera de Valdevilla; mientras que la segunda contempla intervenir desde el vial transversal hasta las escaleras del final del tramo a actuar que genera un tramo de calle en "fondo de saco".

ENSANCHE En primer lugar, el proyecto prevé ampliar el vial de una anchura media de 5,50 metros hasta los 8,50 metros, mediante el desmonte de los actuales taludes de tierra y piedras. Para realizar este desmonte y sujetar a su vez las tierras superiores se construirá un nuevo muro de contención de hormigón armado. Este ensanche generará un espacio que permitirá aparcar en batería y, a

su vez, maniobrar a los vehículos con cierta comodidad. Además de pintar dos pasos de peatones, el proyecto contempla renovar el pavimento de hormigón y la red de saneamiento. Además, se prevé que la compañía Gas Natural aproveche las obras para la instalación de una tubería de gas natural.

En la segunda fase del proyecto, que incluye la ejecución de las obras en el final de la calle, se asfaltará la calle y se pintará el nuevo muro de contención.

El presupuesto para la primera fase es de 100.000 euros y de 50.416,95 euros para la segunda; con plazos de ejecución de cuatro y tres meses, respectivamente.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las obras en Manuel de Falla
www.eladelantado.com

► CULTURA

Una exposición mostrará los 25 'tesoros' que custodia el Archivo Municipal

S.A. / SEGOVIA

Una exposición mostrará los 25 elementos históricos de la ciudad que custodia el Archivo Municipal. La muestra se enmarca dentro de los actos del tercer trimestre del año de conmemoración del 25 aniversario de la Declaración de la ciudad vieja de Segovia y su Acueducto como Patrimonio de la Humanidad.

La empresa Julio Barbero Moreno S.L. firmará un convenio con el Ayuntamiento para organizar esta muestra, y otros actos que servirán para conmemorar, el 27 de septiembre, el Día Mundial del Turismo. El Ayuntamiento gastará 8.000 euros y la adjudicación incluye además la proyección de cine documental.

► CULTURA

Segovia 2016 defenderá el proyecto el día 30 de septiembre

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Segovia defenderá su proyecto para convertirse en Capital Europea de la Cultura en 2016 el 30 de septiembre y no el día 29, como estaba previsto inicialmente. El cambio de fecha responde a la convocatoria de huelga general para el día 29. En total, 16 ciudades españolas defenderán su proyecto ante el jurado, dentro de la fase de preselección. Segovia será la tercera de las cuatro ciudades que presentarán su proyecto en la mañana, por detrás de Pamplona y Santander y por delante de Tarragona. Lo hará de 11:30 a 12:30h. La primera media hora se destinará a la presentación del proyecto por parte de la delegación segoviana, y la segunda media hora a contestar a las cuestiones que le plantee el jurado.

BJF COMERCIAL TYRE neumáticos multimarca



Una idea distinta de vender y montar neumáticos

AMPLIACIÓN DE NUESTRAS ACTIVIDADES



❑ Mecánica rápida, sin alteración física del vehículo

❑ Carga de aire acondicionado/climatización. Oferta de lanzamiento

desde 28 €

❑ Lubricantes, cambio de aceite y servicio

desde 29,96 €

Le desplazamos y le recogemos a Vd. mientras reparamos su vehículo a 10 kms. de radio de nuestras instalaciones

Polígono Hontoria, Segovia. ☎ 921 47 39 94 - 921 44 71 60



LOS PLÁSTICOS: MARIA AMPARO DÍAZ RASTROJO

Galería Garajarte. La Granja de San Ildefonso

Pintura sensual, de Amparo Díaz Rastrojo

RODRIGO GONZÁLEZ MARTÍN /
SEGOVIA

Sorprende la pintura de María Amparo Díaz Rastrojo por su exuberancia y sensualidad. La naturaleza que exhibe sobrea-bunda en materia pictórica hasta el extremo de querer tocar cada flor y dejarse invadir por una naturaleza rica, compleja, ambiciosa.

La pastosidad excesiva se hace soportable con la distancia que nos impone una percepción que integra el paisaje y hace visible la composición.

Es una pintura densa en pigmentos y sin embargo sostenida en efectos vibrantes y carnosos.

El peso de la pintura como materia se aligera con la vibración del color como atmósfera sensual. Más que textura el ojo percibe intensidad y olor.

Las perspectivas alzadas acentúan los primeros planos y cada detalle reubica un orden natural y profundo en las composiciones compactas y potentes de campos de girasoles y tulipanes, de amapolas y lavandas.

La plenitud floral contrasta con el dramatismo de los cielos orgánicos, violentos y pesados.

Lo vegetal, sean árboles o flores, se construye con pinceladas

asimiladas y yuxtapuestas. Los cielos acentúan su drama con pinceladas densas, dinámicas y apasionadas.

Sorprende que el color vibre en su estatismo y sin apenas luz la materia plástica brille y construya.

Cada paisaje organiza con habilidad, incluso con astucia, una masa de colores sin transparencia pero con fuerza y vigor, con atracción y encanto.

El lento secado del óleo generoso deja en cada cuadro un olor que compite en recuerdos florales que sobreviven a una naturaleza siempre viva, a pesar de la fluidez del tiempo.

La pintura de María Amparo D. Rastrojo atrae en su exceso, inquieta en su abundancia, reta a la naturaleza en su derroche de formas compactas y vida que desborda.

LUGAR: *Galería Garajarte. (C/ El Barco, 3. 10100. La Granja de San Ildefonso)*

HORARIO: de miércoles a sábado, de 12.00 a 14.00 h., y de 18.00 a 21.00 h. Domingos y festivos, de 12.00 a 14.00 h. Del 28 de agosto al 16 de septiembre de 2010



Campo de lavandas. 2009. Óleo sobre tela. 100X81 cms. / E.A.

La artista

La pintora María Amparo Díaz Rastrojo ha hecho de la pintura tanto su profesión como su vocación. Ha realizado exposiciones individuales en la King Road Galleries, Londres (Reino Unido) y en la Galería Gaudí de Madrid (2005); en la Galería Armaga, León (2004); en 2001 en la Sala Navarrete el Mudo, Iber Caja, Logroño y en la Galería María de Oliver de Madrid; en 2000 en la Galería Edmundo Cruz, Corales, Sintra (Portugal), en la Galería Caja de Badajoz, Badajoz y en la Galería Maria de Oliver Madrid; en 1998 en el Parador Nacional de Chinchón (Madrid), en el LXII Salón de Otoño, Antiguo Museo de Arte Contemporáneo de Madrid; en 1997 en el Ayuntamiento de Jerez de los Caballeros de Badajoz; en 1995 en la Galería Hotel Carlton de Madrid, en la Galería Sexta Avenida (Madrid) y en la Galería Marmar (Madrid).

Inicia sus exposiciones individuales en 1993 en el Ayuntamiento de Jerez de los Caballeros (Badajoz).

De su amplia participación en exposiciones colectivas reseñamos algunas como: 2007, Galería Rouger, New Orleans LA (EE.UU) / Wax-

lander Gallery, Santa Fe, NM (EE.UU) / Artexpo en Joab Javit Center, Manhattan, New York (EE.UU) / The Fine Art Gallery, Atlanta (EE.UU). 2004, Arte Padova. Pádua (Italia) / Holland Art Fair (Holanda). 2002, Feria Internacional de Arte Contemporáneo Mac 21 / Palacio de Congresos de Marbella, Málaga / Galería Edmundo Cruz, Oerías (Portugal) / Galería Edmundo Cruz, Colares, Sintra (Portugal) / Feria Lineart, Gante (Bélgica)

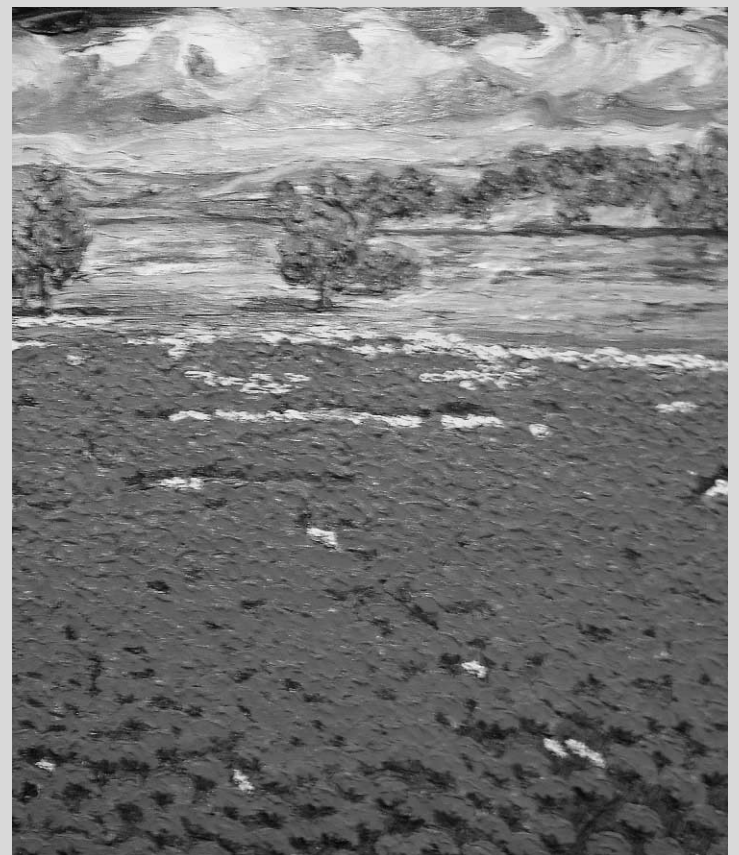
2001, Invitada a la séptima Exposición Internacional de Artes Plásticas de Vendas Novas (Portugal). 2000, Galería María de Oliver, Madrid.

1999, Galería Proart, Madrid / Batik International Art Franckfurt (Alemania).

1994, VI Certamen Minicadros / Galería Casarrubuelos, Madrid. / VI Certamen de Pintura Jardines 94, Aranjuez (Madrid).

1992, XXIX Premio de Pintura San Isidro, Ayuntamiento de Madrid / IV Certamen de Pintura Jardines 92, Aranjuez (Madrid), LIX Salón de Otoño, Casa de Vacas del parque del Retiro (Madrid).

1990, colabora con Manos Unidas (Madrid).



María Amparo Díaz Rastrojo. Campo de amapolas (2009). Pieza central de tríptico. Óleo sobre lienzo. 100X81 cms.P. / E.A.

optica modern_a

C/ ISABEL LA CATÓLICA, 7
SEGOVIA

Hasta un

50%

de descuento

en monturas y gafas de sol

► SOCIEDAD

Femur organiza dos cursos formativos en su centro de la localidad de Hontalbilla

Las enseñanzas están patrocinadas por la Consejería de Agricultura de la Junta

EL ADELANTADO / HONTALBILLA

La Federación de la Mujer Rural (Femur) organiza dos cursos formativos sobre nuevas oportunidades de empleo; en concreto versarán sobre transformación de productos naturales, la transformación y su comercialización, y la empresa agraria: iniciación a la informática y nuevas tecnologías. Ambos cursos están patrocinados por la Consejería de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León.

El primero de ellos tiene una duración de 60 horas lectivas y cuenta con la participación de quince alumnas; y el otro de 40 horas lectivas y asisten 15 alumnas, finalizando el día 1 de octubre y 24 de septiembre, respectivamente, en horario de tarde.

La formación se imparte desde hoy en las instalaciones del Centro de Formación de la Mujer Rural, ubicado en Hontalbilla y entre

los objetivos del programa está el poder facilitar e incrementar la formación de las mujeres rurales, hombres y población inmigrante de zonas rurales que, por sus circunstancias personales y del medio donde viven, no han podido tener un acceso a la formación que permita su incorporación en el proceso de desarrollo rural, a la vez que potencie el asociacionismo y empresariado femenino.

En estos cursos se impartirán algunos de los siguientes contenidos: los productos naturales y ecológicos: transformación y comercialización, preparación y manipulación de los alimentos. Realización de productos y su conservación, control y calidad de los alimentos. La comercialización como fuente de empleo para la mujer rural. Información y conocimiento de las marcas tan positivas que existen en la Comunidad como Tierra de Sabor, etc.

► SOCIEDAD

Comienza la inscripción para participar en el programa 'Vida saludable' de Caja Segovia

Las actividades comenzarán el próximo mes de octubre y se desarrollarán en centros de la Obra Social y Cultural de la entidad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Como en ediciones anteriores, el programa de actividades 'Vida Saludable, participa y mantente activo' tiene como finalidad mantener el cuerpo y la mente en forma de los mayores de 50 años, jubilados o pensionistas, aunque sin excluir grupos de edad en función de la actividad a desarrollar.

De este programa, que se desarrollará entre los meses de octubre y junio próximos, se beneficiarán más de 1.500 personas anualmente y supone una alternativa para disfrute del ocio y tiempo libre con una propuesta de actividades variada que favorece el dinamismo y la diversidad, las relaciones interpersonales y de convivencia, así como la participación activa y divertida.

Organizado por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia, se desarrolla en centros senior y sociales de la entidad (creados como obra propia o en colaboración) tanto de Segovia Capital como de la provincia, concretamente en los

El objetivo es que estas actividades ayuden a mantener el cuerpo y la mente en forma

El programa **está dirigido** a mayores de 50 años y jubilados sin excluir otros grupos sociales

siguientes: en la capital: Centro Senior Corpus (Juan Bravo, 2) y Centro Social Aniano Bravo (Pintor Herrera, s/n. El Carmen). En ellos se pueden validar las preinscripciones desde hoy mismo, 13 de septiembre y acogerán una larga lista de actividades de todo tipo.

La propuesta de talleres para estos centros se concreta en las siguientes áreas: Salud y bienestar (motricidad, aquagym, pilates, yoga); enriquecimiento personal (potenciación de la memoria, relajación y estimulación de los sen-

tidos); creatividad y artesanía (mimbre, cristal y pirograbado, taller de tapices, esmaltes, bolillos, costura, óleo) y grupos de trabajo (hablemos de arte, aula de inglés, aula de teatro y declamación, rondalla Caja Segovia, coro)

Por su parte, los centros Senior y Sociales de Abades, Bernardos, Chañe, Coca, Escalona del Prado, Gomezserracín, Mudrián, Otero de Herreros, Pinarnegrillo, Miguelláñez y Navas de Oro, (un total de 11 centros), desarrollarán talleres sobre musicoterapia, creatividad, medio ambiente, reflexión, etc.

La televisión ha muerto...



► EDUCACIÓN

Un total de 211 alumnos segovianos afrontan desde hoy la Selectividad

Las calificaciones se darán a conocer el jueves 23 de septiembre, a las cinco de la tarde, y podrán consultarse en la página web de la Universidad de Valladolid, www.uva.es

• En junio se presentaron a las pruebas de Selectividad en el campus de Segovia 486 estudiantes, de los que aprobaron 454 el 93,42 por ciento. La nota media fue de 6,63.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un total de 211 alumnos afrontan desde hoy lunes las pruebas de Selectividad en el campus de Segovia de la Universidad de Valladolid (UVA), según los datos ofrecidos por la universidad, que cifra en 1.025 los estudiantes que están inscritos para realizar los exámenes en sus cuatro campus (Valladolid, Segovia, Palencia y Soria).

En el caso de Segovia, las pruebas se efectuarán en el IES Andrés Laguna, en el Paseo de Conde Sepúlveda, y a ellas están convocados estudiantes de los IES La Albuera, Ezequiel González, Sierra de Ayllón (Ayllón), Hoces del Duratón (Cantalejo), Jaime Gil de Biedma (Nava de la Asunción), Peñalara (San Ildefonso), Andrés Laguna, Francisco Giner de los Ríos, María Moliner, Mariano Quintanilla, María Zambrano (El Espinar), Vega del Pirón (Carboneiro el Mayor), Cauca Romana (Coca), Catalina de Lancaster (Santa María de Nieva), los colegios Claret, Madres Concepcionistas y Nuestra Señora de la Fuencisla y la Escuela de Arte de Segovia.

A las pruebas deberán presentarse los alumnos que hayan concluido satisfactoriamente sus estudios de Bachillerato y quieran acceder a la Universidad. Este año, igual



Un grupo de alumnos que se sometieron a la Selectividad en junio, durante uno de los exámenes. / KAMARERO

que en la convocatoria de junio, la principal novedad radica en la prueba específica a la que los alumnos se pueden presentar de forma voluntaria (sólo la prueba general es obligatoria para todos) con el fin de subir la nota de admisión.

En los cuatro campus de la UVA (Palencia, Segovia, Soria y Valladolid), según los datos aportados por la Dirección de Área de Pruebas de Acceso, se han matriculado un total de 1025 alumnos: 574 en Valladolid, 211 en Segovia, 151 en Palencia y 89 en Soria.

Las calificaciones se darán a conocer a partir de las cinco de la

tarde del jueves 23 de septiembre y podrán consultarse a través de la web www.uva.es. La Universidad de Valladolid dispone para esta convocatoria de un total de cinco sedes: dos en Valladolid (este año cambian de ubicación y pasan a estar en la Facultad de Ciencias y en el Edificio Rector Tejerina, frente al Palacio de Santa Cruz) y una en el resto de los campus. Las pruebas comenzarán a las nueve de la mañana de hoy lunes 13 y finalizarán el miércoles día 15.

En junio, el 93,42 por ciento de los alumnos de Bachillerato que realizaron los exámenes de selec-

tividad en los tribunales de Segovia superaron las pruebas de acceso a universidad con una calificación media del 6,63. Este dato refleja que de los 486 estudiantes que afrontaron las pruebas, 454 las superaron.

Hay que tener en cuenta que los alumnos de los institutos de Cuéllar realizaron las pruebas de acceso a la universidad en tribunales con sedes en Valladolid y entran en el cómputo global de resultados de esta provincia, donde han aprobado el 90, 77 por ciento de los alumnos presentados, logrando una nota media de un 6,72.

► EDUCACIÓN

Los alumnos del IES Giner de los Ríos comienzan el curso de modo escalonado

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El alumnado del Instituto Giner de los Ríos comenzarán las clases esta semana, como el resto de alumnos de Secundaria y Bachillerato, y se incorporarán a las clases de manera escalonada, según el plan que ha hecho público la Dirección del centro.

Así, el día 15, miércoles, se incorporarán, a las diez y media de la mañana, los alumnos de segundo de ESO; a las once, los de tercero; a las once y media, los de cuarto; a las doce, los de primero y segundo de Bachillerato; y a las doce y media, los del segundo nivel del Programa de Cualificación Profesional Inicial (PCPI). A las cinco de la tarde se mantendrá una reunión con los padres de los alumnos de primero de ESO.

El jueves 16, a las ocho y media de la mañana, comenzará la actividad lectiva normal en todos los niveles de ESO y Bachillerato, mientras por la tarde, a las cinco, se celebrará el acto de recepción del alumnado de primero de ESO.

En las próximas semanas, coincidiendo con el inicio de la actividad lectiva en Formación Profesional, el Giner de los Ríos recibirá a los alumnos de los dos ciclos formativos que se imparten en el centro. Así el día 22 de septiembre, a las doce y media de la mañana, se incorporan los alumnos del grado medio de Técnico en Atención Sociosanitaria; y el 29 de septiembre, también a las doce y media, comienzan los estudiantes del grado superior de Técnico Superior en Educación Infantil.

"Haz de tu boda un sueño irrepetible"

ROBERTO TAPIA OLMOS
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS
670 89 00 60

Restaurante
La Parrilla del Sirenas

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES
8,50 € IVA incluido

MENÚ FINES DE SEMANA 17,50 € IVA incluido

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia
Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con
la Gerencia de Servicios Sociales de
la Junta de Castilla y León

**PROMOCIONES
ESPECIALES
PARA EL VERANO**

tel: 921 507 385
609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

WE_MOVE
¿quieres moverte con nosotros?

www.movimientoblueemotionsegovia.com



► CULTURA

El primer largo de David Pinillos, 'Bon appétit', se estrena el 12 de noviembre

La ópera prima del realizador segoviano llegará en los meses de noviembre y diciembre a los cines de España, Alemania, Suiza e Italia

A.S.R. / SEGOVIA

El primer largometraje del segoviano David Pinillos, "Bon appétit", llegará a los cines españoles el próximo 12 de noviembre, según confirma la página web de Vértigo Cine, que será la distribuidora de la cinta en España. La distribuidora también ha confirmado que la película, que tuvo una gran acogida en la pasada edición del Festival de Málaga, se estrenará de manera coordinada en España, Alemania, Suiza e Italia.

David Pinillos, que dirige un reparto en el que figuran Unax Ugalde, Nora Tschirner, Giulio Berutti y el veterano Herbert Knaup, es el director y guionista del cortometraje "Dolly" y montador de películas como "Gordos", "La vergüenza", "8 citas", o "El juego de la verdad", y ahora se enfrenta a su primer largo, en una historia de amigos que se besan y se atreven a cruzar esa delgada línea que

La película, protagonizada por **Unax Ugalde y Nora Tschirner**, triunfó en el Festival de Málaga

separa la amistad del amor... esa línea que te cambia la vida para siempre.

La película se espera con expectación, tras haber sido la gran triunfadora de la pasada edición del Festival de Málaga de Cine Español, donde se alzó con seis galardones: Premio Especial del Jurado (Mejor Película), Premio Jurado Joven (Mejor Película), Premio de la Asociación de Escritores Cinematográficos de Anda-

lucía (Mejor Película), Premio Egeda al Mejor Guión, Premio al Mejor Actor (Unax Ugalde), y Mención Especial a la actriz Nora Tschirner.

Hay que destacar que, tras su paso en las próximas semanas por los prestigiosos festivales de Zurich y Toulouse, "Bon appétit" se convertirá en una de las escasas películas españolas cuyo estreno en salas comerciales tendrá lugar de forma coordinada en cuatro países diferentes. De esta forma, a España llegará a las salas el 12 de noviembre de la mano de Vértigo Cine; en Alemania, se estrenará el 25 de noviembre a través de Warner; en Suiza, el 17 de diciembre con Impulse-Rialto; y en Italia, se emitirá en el prime-time de Mediaset antes de Navidad.

Se trata de un estreno por todo lo alto de forma internacional, y es que fuera de España la pelí-



El realizador segoviano David Pinillos, en una imagen de archivo. / KAMARERO

cula está siendo vendida en todo el mundo a través de Beta Cinema, distribuidora alemana responsable del éxito de cintas gana-

doras del Oscar a la mejor película extranjera en los últimos años, como "La Vida de los otros", "Mon-gol" o "El Hundimiento".

...Viva la televisión

El Adelantado presenta su nueva versión audiovisual.



desde el 15 de septiembre

Reportajes, entrevistas, contenido de Segovia en la Red

Una nueva forma de ver televisión en **eladelantado.tv**

24 meses Sin intereses

✓ **Los MEJORES PRECIOS**

✓ **TRANSPORTE Y MONTAJE GRATIS**

ESPACIO

JUVEN

En casa, cada uno... ocupa un lugar

merKamueble

www.merkamueble.com

► ECONOMÍA

Más de 300 empresas segovianas participan en el programa Incorpora de la Obra Social 'La Caixa'

En marcha desde el año 2006, el plan ha facilitado un total de 372 inserciones de personas en riesgo de exclusión social en Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Más de 300 empresas de Segovia han contratado a personas en riesgo o situación de exclusión social a través de Incorpora, el programa de fomento de la ocupación de la Obra Social "la Caixa", desde la puesta en marcha del proyecto, en 2006.

"El bagaje acumulado por Incorpora desde su puesta en marcha ha permitido afrontar los efectos de la crisis, que ha comportado un aumento significativo de las demandas de empleo en toda España. Esto ha sido posible, en buena medida, gracias a la implicación del empresariado", indica, en una nota de prensa, la Fundación La Caixa.

Incorpora tiene como principal objetivo tender puentes entre las empresas y las entidades sociales que se dedican a la integración laboral con el fin de crear un clima de entendimiento entre ambas que redunde en oportunidades para quienes más lo necesitan.

Este programa de la Obra Social "la Caixa" ha facilitado un empleo a 372 personas en riesgo de exclusión social en Segovia. En el conjunto de Castilla y León el número de inserciones asciende a 2.045 en 1.189 empresas.

Incorpora fomenta la integración laboral en la empresa ordinaria de personas con especiales dificultades de acceso al mundo laboral, como un mecanismo para luchar contra su exclusión social. Prioritariamente, son inmigrantes, parados de larga duración, personas con discapacidad, jóvenes con dificultades para acceder a su primer trabajo y víctimas de violencia de género.

El programa de fomento de la ocupación de la Obra Social "la Caixa" cuenta con la colaboración de 14 entidades de Castilla y León dedicadas a la inserción sociolaboral de diferentes colectivos con el fin de aunar esfuerzos para poder trabajar conjuntamente en el desarrollo del programa.

"La principal aportación de Incorpora —añade el comunicado— es que plantea un concepto innovador de la integración laboral de personas en riesgo o situación de exclusión, al aunar en un mismo modelo la red de entidades sociales y la red solidaria de empresas en el marco de la responsabilidad social empresarial".

Los insertores laborales suponen una "figura clave" de Incorpora, según la entidad. El programa de la Obra Social "la Caixa" cuenta con una red de estos profesionales en Segovia, cuyo papel de enlace adquiere especial relevancia en todos los procesos de integración laboral. Entre sus cometidos destacan el seguimiento del proceso de formación del futuro empleado, el

acompañamiento laboral de las personas insertadas y la solución de los posibles conflictos que puedan surgir en el marco de la relación laboral.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el plan Incorpora de "la Caixa"
www.eladelantado.com



El programa facilita la inserción en el mercado laboral. /JUAN MARTÍN



PREMIO SELLO REAL DE PAÑOS 2010 A LA EXCELENCIA EMPRESARIAL SGD LA GRANJA

Por su liderazgo en la fabricación de productos vidrieros, casando la tradición centenaria de La Granja con la competitividad en el ámbito internacional y su compromiso local con el empleo.

Filial española de la histórica multinacional vidriera francesa SGD, recoge la bicentennial tradición vidriera de la localidad segoviana potenciada desde la excelencia empresarial, la formación y la eficacia en la gestión. De esta manera, SGD La Granja proyecta al futuro la herencia en la excelencia en el trabajo de uno de los materiales que han marcado la historia de los hombres; el vidrio. Hoy, SGD La Granja es líder nacional en sus tres frentes de actividad: la fabricación de bloques de vidrio, frascos de perfumería y aisladores eléctricos.

PREMIO SELLO REAL DE PAÑOS 2010 A LA EMPRESA EXPORTADORA ONTEX PENINSULAR

Desde Coca, la familia Aceves ha protagonizado una gesta empresarial que se prolonga a través de cuatro generaciones, un ejemplo de constancia y de adaptación caracterizada por el éxito.

Distribuciones Aceves, con una actividad empresarial que se remonta a 1890, es claro ejemplo de una saga familiar que desde Coca ha sabido reinventarse a través de cuatro generaciones para adaptarse a los cambios. Actualmente está dirigida por Abel Aceves, bisnieto del fundador, Narciso Aceves.

Tiene sus orígenes en la elaboración de licores y refrescos, con los años, se ha reorientado hacia la distribución de bebidas y alimentación, con un surtido catálogo de mejores marcas.



PREMIO SELLO REAL DE PAÑOS 2010 A LA EMPRESA CENTENARIA DISTRIBUCIONES ACEVES

Por su apuesta por la innovación y el crecimiento como llave para liderar internacionalmente sectores emergentes.

Filial de la multinacional belga Ontex NV y dedicada a la fabricación de derivados de celulosa para higiene íntima, la historia de Ontex Peninsular es la historia de un éxito empresarial centrado en la obsesión por la mejora permanente, el crecimiento y la innovación.

Dedes Valverde del Majano, Ontex destina al mercado nacional y portugués el 56% de su producción, exportando el 44% restante, esencialmente al mercado europeo.

PREMIO SELLO REAL DE PAÑOS 2010 A LA LABOR REALIZADA POR SEGOVIA ASOCIACION PARA LA PROMOCIÓN DEL COCHINILLO DE SEGOVIA. PROCOSE

Por la ejemplar puesta en valor del cochinillo como emblema mundialmente conocido de la ganadería y gastronomía segovianas.

En 1999, preocupados por el posible descenso de calidad del cochinillo segoviano a tenor de la gran demanda del producto, un grupo de restauradores de la Agrupación de Industriales Hosteleros de Segovia (AIHS). Tras vencer innumerables obstáculos, en 2002 se consigue la consideración de Marca de Garantía para el cochinillo segoviano. Actualmente, Procose aglutina los intereses y desvelos de 140 empresas, con más de 100.000 cochinillos calificados, lo que supone un volumen de negocio de casi doce millones de euros.



AYLLÓN

► MEDIO AMBIENTE

El MARM pondrá en marcha un proyecto de autogestión de biomasa

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural Marino (MARM) subvenciona el proyecto piloto "La energía de nuestros antepasados" que pretende crear una infraestructura técnica y humana que proporcione la autogestión de la biomasa local y natural de los pueblos españoles. El proyecto se desarrollará en la comarca Somosierra-Ayllón (Madrid-Guadalajara-Segovia), estando prevista la creación de seis puestos de trabajo directos cualificados, mejorándose la calidad de vida de los habitantes de los 41 municipios participantes que se engloban en el mismo, con lo que se contribuirá al desarrollo económico del lugar con trabajos productivos de los sectores agrario e industrial.

El proyecto desarrollo por la Asociación Nacional de Empresas Forestales (ASEMFO) tiene como finalidad el estudio del rendimiento y costes de producción para la fabricación de pellets y astillas, enfocado a las aplicaciones térmicas del sector doméstico y asistencial, como ejemplo para las distintas localizaciones españolas en condiciones reales. El presupuesto aprobado para este proyecto asciende a 1,1 millones de euros.

Uno de los beneficios asociados a este proyecto es que la creación de una planta para la elaboración de pellets y astillas, situada en un entorno rural y cercana tanto a la zona de suministro de materia prima como de venta del producto y gestionada por los propios pobladores del medio rural, creará un volumen importantes de nuevos puestos de trabajo, muy especialmente entre jóvenes y mujeres, en zonas tendentes a la despoblación.

COCA

MEDIO AMBIENTE

La villa, Premio de Buenas Prácticas para el Desarrollo Sostenible

La localidad segoviana recibió el galardón junto a los municipios de Somiedo (Asturias) y La Aldea de San Nicolás (Gran Canaria), del Ministerio del Medio Rural

EL ADELANTADO / COCA

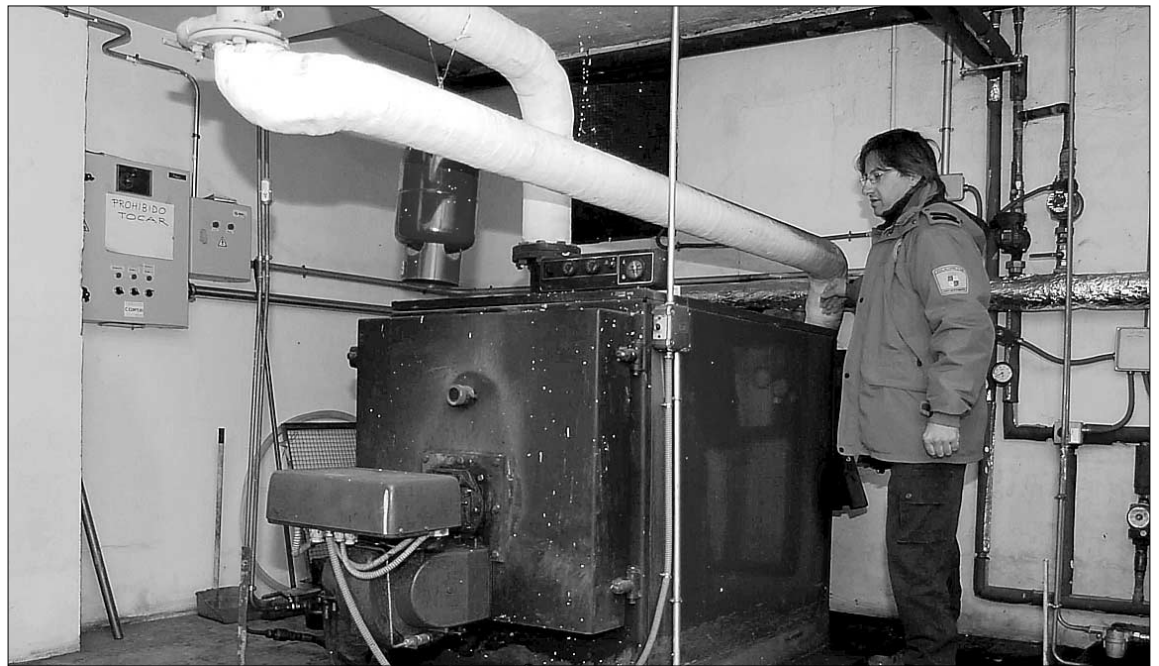
La localidad segoviana de Coca, junto con los municipios de Somiedo (Asturias) y La Aldea de San Nicolás (Gran Canaria), ha sido galardonada con el I Premio de Buenas Prácticas para el Desarrollo Sostenible del Medio Rural, por sus proyectos generadores de empleo y de asentamiento de la población. La ministra de Medio Ambiente, Medio Rural y Marino, Elena Espinosa, fue la encargada de entregar los galardones en el marco del I Congreso de Pequeños Municipios que se celebró la semana pasada en Toledo, y que reunió a representantes de 500 pueblos españoles.

Los proyectos de los tres municipios premiados, según informó Efe, fueron seleccionados de entre 38 aspirantes, y la ministra destacó que en estas localidades "han comprendido qué se puede hacer por el medio rural y van a ser el foco de expansión de ideas como las realizadas en su territorio.

El alcalde de Coca, Juan Carlos Álvares, recogió el galardón y explicó el plan eficiente de extracción de resinas puesto en marcha en su pueblo, que ha generado 150 empleos directos e indirectos.

Coca cuenta con la parcela más grandes de Europa de pinos resineros, con 18.000, y los derivados de resinas naturales como sustitutos de los derivados del petróleo, que permiten reducir las emisiones de dióxido de carbono.

La ministra, tras dar la enhorabuena a los premiados por el de-



Otra de las aplicaciones que permite el pinar de Coca es la utilización de la biomasa para calderas de calefacción. /A.B.

sarrollo respetuoso con el medio rural que están promoviendo en sus pueblos, se dirigió a todos los asistentes al Congreso, que eran responsables municipales, para apelar a su responsabilidad a la hora de dar respuestas a las demandas de la gente de igualdad y de oportunidades para mejorar el modo de vida en el medio rural.

"Disponemos de instrumentos de presupuesto, y a eso nos debe llevar nuestra responsabilidad", indicó Espinosa, quien añadió que, si no, "se habrá perdido la oportunidad política que tienen en sus manos".

También se refirió al papel que

tendrá en ello la Ley de Desarrollo Sostenible del Medio Rural y a los 1.810 millones de euros presupuestados para el quinquenio.

La localidad de Somiedo ha sido reconocida por su proyecto para dignificar la actividad ganadera, porque como comentó su alcalde, Belarmino Fernández, "hay que cambiar la mentalidad de que

quien no vale para estudiar o no quiere, se queda en el pueblo".

Por su parte, el Ayuntamiento canario de La Aldea de San Nicolás ha sido premiado por la puesta en marcha en su territorio de un proyecto de gestión de residuos agrícolas, ya que la principal actividad económica es el cultivo intensivo de tomate.



Restaurante - Bar - Marisquería
Asador

San Marcos

San Marcos, 26 • Telf. 921 43 36 49 (Segovia)

Disfrute de nuestra
TERRAZA MEDIEVAL
a la hora del vermouth, de
la comida de la tarde y
de la cena

**LIMPIEZAS
ERESMA**

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

>Cuenta Nómina Verde

Porque te lo mereces

0€

- alta gratis en buzón virtual.
- en transferencias.
- en mantenimiento.
- en ingreso de cheques.
- en emisión de tarjetas.

... y seguro de accidentes
6.000 euros



CAJA RURAL

> www.ruralvia.com

CUÉLLAR

CULTURA



Exposición Esculturas de reciclaje. El artista Juan Jesús Villaverde expone hasta el próximo 30 de septiembre sus obras realizadas en hierro, en el Patio de Armas del Castillo de Cuéllar, en horario de 9,00 a 14,00 horas. En los meses de octubre y noviembre la muestra se trasladará a la Sacristía de San Francisco donde podrá contemplarse de 19,00 a 21 horas. / FOTO: EL ADELANTADO

El escultor Nacho Velasco muestra sus obras en la Feria Internacional de Valladolid

El artista local ha exhibido estos días sus esculturas talladas en madera de olmo en uno de los expositores de Artes Creativas

EL ADELANTADO / CUÉLLAR

Las espectaculares esculturas en madera de olmo del artista cuellano, Nacho Velasco, han sido expuestas estos días en la Feria de Muestras de Valladolid que ayer cerraba sus puertas un año más.

Los trabajos presentados en esta galería de arte reflejan todo tipo de tendencias, desde el hiper-realismo hasta obras abstractas, figurativas y contemporáneas. En la muestra han participado artistas

procedentes de las provincias de Valladolid, Zamora, Madrid, Segovia, Palencia y Alicante. Además de Argentina, Polonia y Portugal.

En el apartado de expositores de arte creativas, Velasco mostraba sus creaciones con títulos tan imaginativos como 'Abstracción', 'Bichos', 'Corazón', 'Equilibrio', 'Fuego', 'Gente', 'Paz' y 'Vegetal'.

Las esculturas de este artista han compartido espacio junto con las de otros 20 expositores entre

los que destacaban grabadores, ceramistas o fotógrafos. El espacio de las artes creativas ha sido novedad este año en la Feria.

EL ARTISTA José Ignacio de Frutos Velasco, natural de Cuéllar, realiza esculturas talladas en diversos tipos de madera como el olivo, el nogal o el olmo. Sus obras pueden visitarse de forma virtual en la página web www.nachovelascocoescultura.com.

► EMPLEO

Jornadas sobre prevención de riesgos laborales para trabajadoras del municipio

EL ADELANTADO / CUÉLLAR

Esta tarde se celebrará en el Palacio Pedro I la 'Jornada de intercambio de experiencias y buenas prácticas en prevención de riesgos laborales: mujer y empleo'.

La actividad, organizada por el Ayuntamiento del municipio en colaboración con la Consejería de empleo de la Junta de Castilla y León, está dirigida preferentemente a empleados del Consistorio, y trabajadores y empresarios del municipio de Cuéllar, y en general a trabajadores y desempleados que necesariamente han de estar empadronados en la Comunidad.

JORNADA La apertura comenzará sobre las 16,00 horas con una rueda de prensa a la que están invitados tanto medios de comunicación, como ponentes, autoridades y asociaciones y representantes del sector.

La inauguración oficial del acto se llevará a cabo sobre las 17,00, tras la entrega de acreditaciones y documentación, por parte del Alcalde Jesús García Pastor.

La primera mesa redonda comenzará a las 18,00 sobre 'experiencias exitosas en PRL en mujeres trabajadoras del ámbito rural', a la que seguirá una charla coloquio.

La segunda mesa comenzará tras la pausa, alrededor de las 19,30 horas tratando el tema 'PRL modelo de gestión de recursos humanos de futuro. Buenas prácticas transferibles a las trabajadoras del municipio de Cuéllar'. El coloquio posterior dará paso a la clausura de las jornadas a última hora de la tarde. Se hará entrega de un diploma acreditativo a todos los asistentes al finalizar.

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia César Cabrerizo

(C/ Santa Marina, hasta el 12 de septiembre)

CONVOCATORIAS

Domingo 19 de septiembre

Romería de Nuestra Señora de El Henar

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

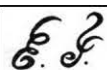
Policía Local 921140002
.....619374863
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento 921140014
Oficina de
Turismo 921142203
Estación de
Autobuses 921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias 921140820
Cruz Roja 921140869
Correos 921140817
Polideportivo 921140910
Piscinas 921140520
Club de Golf 921142158




San Francisco

restaurante
banquetes y eventos

en Cuéllar
avda. Camilo José Cela, 2
t. 921140009 - 142067 - info@hmsanfrancisco.com



Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar



► TOROS

Joselito Adame sale en hombros tras cortar dos orejas en El Espinar

Antonio Ferrera logró un apéndice y palmas Luis Miguel Encabo. Magnífica la presentación de los toros de Las Monjas

FICHA

TOREROS

Luis Miguel Encabo, de azul cielo y oro, estocada y tres descabellos (silencio) y cuatro pinchazos y descabello (aviso con silencio).

Antonio Ferrera, de nazareno y oro, pinchazo y estocada (aviso y ovación) y estocada y descabello (oreja y petición del segundo apéndice).

Joselito Adame, de de rosa y oro, gran estocada (dos orejas) y estocada y tres descabellos (ovación).

GANADERÍA

Se lidiaron toros de la ganadería de Las Monjas, procedencia Jandilla, magníficos de presentación, alguno atracado de kilos y bien armados, sobresaliendo por todo ello el corrido en tercer lugar, serio y badanudo en castaño oscuro.

INCIDENCIAS

La plaza registró más de media entrada. Presidió Miguel Padilla. La reina de las fiestas y damas de honor en el palco presidencial. La banda municipal de música de El Espinar amenizó el espectáculo. Las peñas en buen número animaron la función taurina.

PABLO PASTOR / EL ESPINAR

La corrida de toros que con motivo de las tradicionales fiestas en honor del Santo Cristo del Caloco tuvo vigencia en la tarde de ayer, resultó sumamente entretenida y pasó la prueba con buena nota.

LUIS MIGUEL ENCABO Los dos toros de peor juego a manos del madrileño. Al primero lo lanceó con autoridad y majeza. Quite por chicuelinas. Compartió segundo tercio con sus compañeros de terna, luciendo todos ellos en las diferentes suertes. Derrota en la incierta embestida el burel y Encabo debe aplicarse para cuajar muletazos de buena conformación pero carentes de ligazón. Valiente y sabiendo el oficio, aplicó el toreo que requería la corta embestida destacando una tanda muy trazada de

naturales. Mató mal. Al torazo colorado y bien armado cuarto de la tarde, dos buenos lances y con la flámula probaturas por ambos lados. Antes correspondió cediendo palitroques a sus compañeros. A media altura con suavidad llevó toreado al cornúpeto con excelentes muletazos correspondendidos con olés. Faena cercana a los pitones arriesgando el físico y con sapiencia torera. Enrazado Encabo continuó con ese quehacer técnico y de valor supremo. Valió la faena pero fue mal rematada con los aceros.

ANTONIO FERRERA El extremo cuajó dos faenas de tintes clasicistas, de ilustrada semblanza y cuajadas tandas de muletazos que llegaron a entusiasmar al respetable. Vayamos por partes.

Buenos lances de saludo que se jalean y comartido segundo tercio que resultó vistoso. Suaves pases por arriba, también suaves y ténues por abajo en dos series de tacto y medición. Cita de lejos, se arranca el morlaco y fluye el toreo sustancial, armonioso y con ritmo y cadencia. Faena larga y maciza con muchos muletazos ya fuera de tiempo. El acero le privó de trofeos.

Armó el taco con el segundo toro. Mecidos y acompasados lances plenos de estética. Serena y estudiada compostura y toreo en redondo con pasmosa armonía y temple perfecto. Liga las series con vistosidad y enorme lucimiento. Largo, mandón y certero el muletazos de clase extra. Está en sazón Ferrera que alcanzó un alto grado de complicidad con el público que le aclamó sin pausa. Imprimió un toreo realmente notorio, básico y



Antonio Ferrera logró momentos cumbres con un toreo de alto nivel. / PEDRO L. MERINO



Joselito Adame fue el triunfador del festejo cortando dos orejas a este bravo animal. / PEDRO L. MERINO

fundamental a ratos pinturero. La presidencia le negó la segunda oreja que a mi juicio mereció con creces.

JOSELITO ADAME Y el mexicano alcanzó el éxito por una faena medida, de entrega y torería al primer toro de su lote, un castaño muy serio por hechuras y pitones. Buenos lances y revolvera. Compartió el segundo tercio con Encabo y Ferre-

ra. Se dobla por bajo con estilo personal. Bueno el toreo en redondo dando sitio al toro y templándole la embestida con mucha clase y buena técnica. Torea sincero, muy natural y ortodoxo. Toro y torero fueron a mejor hasta el nexo de la exactitud y el buen gusto. Manoleínas y estocada certera que mató con prontitud. Dos orejas.

Con el que cerraba plaza, otro torazo acaso con 600 kilos de peso,

burraco y bien armado, dos buenos lances y media verónica. El toro llegó al tercio final aplomado y reticente a la embestida. Exceso de kilos sin duda. Adame, valentón y dispuesto, pechó con el compromiso de manera cabal y a ráfagas lucido. La faena no tuvo gran trascendencia, pero el toreo echó un pulso serio a este compromiso del que salió airoso. Mal con los aceros y fuerte ovación de despedida.

¡EVITE PROBLEMAS! COMPRE SU VIVIENDA DESPUES DE VERLA



"MANZANA GOLDEN", Edificio de 86 viviendas, locales, garajes y trasteros.

navisa

VISITE EL PISO PILOTO
Lunes a Sábado 10:00-14:00horas
17:00-20:00horas
Domingos 10:00-14:00 horas

OFICINA C/ Santo Tomás 2,
40002 Segovia,
Tel. 921 43 43 66, Fax: 921 43 44 32.
segovia@gruponavisa.com

EL ESPINAR

FIESTAS DEL CALOCO



La salida del Cristo en procesión con la cofradía, fue el acto más emotivo de la jornada. / PEDRO MERINO



La procesión estuvo acompañada por la Banda Municipal de música de la localidad. / PEDRO MERINO

La procesión y la exhibición de caballos centran las actividades de la jornada

Desde primera hora de la mañana los espinariegos participaron en los actos del programa que culminaron con teatro y verbena

PATRICIA MARTÍN / EL ESPINAR

El segundo día de festejos comenzaba ayer a primera hora en El Espinar con la misa de comunión general de la esclavitud en el templo parroquial. A continuación comenzaría la procesión del Cristo por el itinerario habitual amenizada por la Banda Municipal de Música del municipio.

Finalizada la procesión se procedió a celebrar la misa mayor cantada por el grupo de cámara 'Divertimenti-Cármira' llegados desde Madrid. El refresco y tradicional bollo del santo congregaron después del acto religioso a cientos de personas en la Plaza de la Constitución.

Sobre la misma hora pero esta vez alrededor de las piscinas municipales tuvo lugar la exhibición y el concurso de caballos organizado por la panda 'La Chundarata' con premios y limonada para los asistentes. El concurso de pintura infantil y el vermouth musical con el grupo 'El puntillo canalla', cerraban las actividades de la mañana.

Por la tarde tendría lugar la esperada corrida de toros. "Este año ha bajado el presupuesto y en agosto no hicimos corrida de toros. Sí hemos puesto algo de dinero para la corrida del domingo pero no llega a los 8.000 euros", explica Tomás García, Concejal de Festejos del Consistorio. La jornada

culminó con la obra teatral 'Cosas de familia' en el Centro Cultural, y la verbena amenizada por la orquesta Cañón.

PROGRAMA Hoy el día está dedicado a los mayores teniendo como acto central en la programación, un acto homenaje y de hermanamiento con vecinos de la localidad portuguesa de Freixes de Gueifães, por la tarde en el Centro de jubilados.

"La orquesta del lunes de fiestas la hemos suprimido y hemos puesto discoteca móvil para reducir el presupuesto", explicó Gómez respecto a los ajustes económicos realizados en la programación.



La exhibición y el pase de caballos entusiasmaron a los asistentes. / PEDRO MERINO

realiza **YA** tus pedidos,
encontrarás grandes oportunidades
en nuestros precios.

CONÓCENOS



**IMPRENTA
ROSA**

T. 921 56 21 46

diseño gráfico, programas,
carteles, revistas, catálogos,
edición de libros... etc.

pídenos presupuesto sin compromiso
imprentarosa@telefonica.net
CARBONERO EL MAYOR Segovia

BETYSA
ESTA EMPRESA CUMPLE CON TODAS LAS NORMAS EXIGIDAS POR LA LEY

CONSTRUCCIONES Y REFORMAS

**REHABILITACIÓN
DE TEJADOS,
FACHADAS,
HUMEDADES, ETC
ALBAÑILERÍA EN GENERAL**

**PRESUPUESTO
SIN
COMPROMISO**

**TRABAJOS
GARANTIZADOS
HASTA 10 AÑOS**

**918 510 683
620 636 892**

grupobetysa@hotmail.com www.betysa.com

PROVINCIA

► SOCIEDAD

Ismur realizará charlas sobre la rehabilitación cognitiva en el medio rural

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El novedoso programa de rehabilitación cognitiva en el medio rural a través de las nuevas tecnologías, que Ismur y la Fundación La Caixa pusieron en marcha a primero de año en Olombrada y Frumales, continuará durante septiembre y octubre en los municipios de Garcillán y Bernuy de Porreros, donde Ismur ya ha realizado diferentes charlas informativas sobre el programa. Estos encuentros han contado con un índice de participación de 40 personas mayores entre los dos pueblos, donde se encontraban personas en edades comprendidas entre los 65 y los 84 años.

Durante el desarrollo de las charlas sobre el envejecimiento y las enfermedades mentales que pueden ir asociadas en esta etapa de la vida, los mayores mostraban sus inquietudes y dudas sobre el tema tratado, y además se interesaron mucho sobre la puesta en práctica de la ejecución del programa en la última parte de la charla, donde se les enseñó el manejo del ordenador con pantalla táctil mediante la muestra de diferentes actividades cognitivas, que pretenden retrasar el envejecimiento y mejorar la calidad de vida de los mayores en el medio rural.

Los objetivos del programa son: mantener al mayor en su entorno, acercando un recurso de rehabilitación cognitiva mediante el uso de las nuevas tecnologías para rehabilitar y/o optimizar las funciones cognitivas conservadas y aquellas que se encuentren en situación de deterioro para de este modo retrasar la dependencia en sus actividades de la vida diaria.

CABEZUELA

SOCIEDAD

Un novillo tuvo que ser anestesiado en el primer encierro

El pregón de Florentino Descalzo abrió las fiestas de la Exaltación de la Santa Cruz

EL ADELANTADO / CABEZUELA

Uno de los novillos participantes ayer en el primero de los encierros de Cabezuela, donde se celebran las fiestas de la Exaltación de la Santa Cruz, tuvo que ser anestesiado al no entrar en el recorrido urbano y salirse de la manada. El incidente hizo que se prolongara más de lo previsto el festejo taurino, que se caracterizó por la numerosa participación de caballistas y aficionados.

Ayer fue el segundo día festivo después de la inauguración oficial de las fiestas que tuvo lugar el sábado por la noche con la lectura del pregón, el desfile de peñas y la proclamación de las damas y reina. El pregón del periodista de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, Florentino Descalzo, abrió las fiestas, que se desarrollan hasta el miércoles. En su intervención, repasó algunas de las características del municipio y sus gentes, y resaltó su vinculación personal y familiar con el municipio. El pregón se cerró con el canto de la principal estrofa del himno local por todos los asistentes.

Las fiestas continúan estos días con la celebración mañana de la tradicional procesión del Cristo del Humilladero y la ofrenda al patrón, que tendrá lugar en la pradera del ermita dedicada al Cristo. Y finalizan el miércoles con un nuevo encierro, la tradicional caldereta, y la sifonada en la Plaza Mayor. Por la tarde, una exhibición taurina de arte charro y la verbenanocturna pondrán el broche final a la programación festiva.



Numerosos caballistas participaron ayer en el primer encierro de las fiestas de Cabezuela. /GLORIA IZQUIERDO



Un momento del pregón de Florentino Descalzo. /G.I.



Arriba, la charanga, y debajo, la chocolatada. /G.I.

!! GRAN OFERTA !!
Por NUEVAS instalaciones

MALLAS CASTILLA LEON S.L.

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1
Tel.: 921 44 15 80

visite: www.mallascastillaleon.com

Collector

COLLECTOR 46P
239

Gasolina empuje
Motor Stiga SV 40 4HP,
ancho de corte 46cm,
recogedor 55 litros,
chasis de acero

Estate Royal

3.790

Motor Kohler 18 HP
102 cms. anchura de corte
Transmisión hidrostática
Kit mulching en dotación
panel de mandos muy completo
Recogedor capacidad 320 l.

Estate Collector

1.995

Motor Briggs Stratton OHV 13,5 HP
90 cm anchura de corte. Doble cuchilla
5 velocidades adelante + retromarcha
Embrague electromagnético
Recogedor trasero 210l,
Kit mulching en dotación.

**SE VENDE CHALET
EN
BRIEVA**

678 52 53 97
www.construmadsl.com



PORQUE NO
TE GUSTA PASAR
DESAPERCIBIDA

RAZÓN Nº7
ORTODONCIA ESTÉTICA

CLINICAS
VITAL DENT

SEGOVIA

C/ José Zorrilla, 63
921 412 026

CASTILLA Y LEÓN 23

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
LUNES 13 DE SEPTIEMBRE DE 2010

PROTESTAS

El Toro de la Vega vuelve a generar polémica

■ Alrededor de 300 activistas recrearon en Tordesillas un cementerio, ataviados con cartulinas que tenían cruces blancas sobre fondo negro, para protestar por los astados muertos en el Torneo del Toro de la Vega.

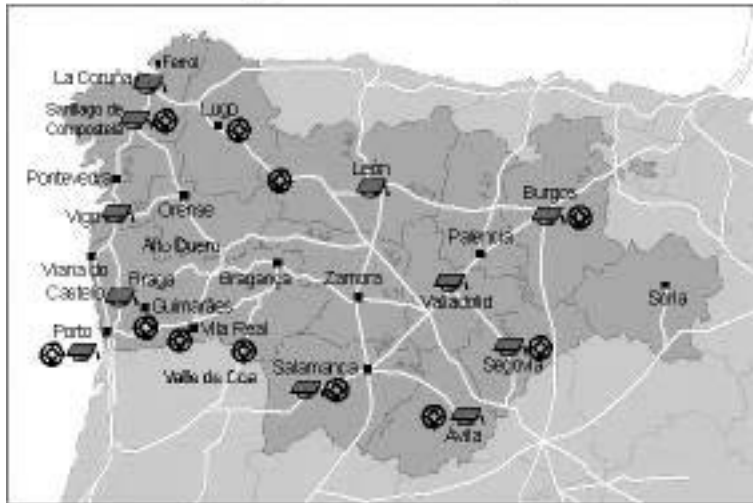


OPINIÓN

«Castilla y León vive en el engaño porque hemos decidido instalarnos en el recuerdo»

JORGE LOSADA

La macroregión del suroeste europeo

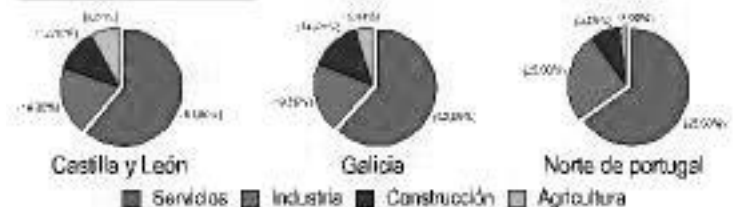


	Extensión Km ²	Población Millones	Tasa de Paro	Tasa de Actividad	Población + de 65 años
Castilla y León	94.147	2,5	16,3	55,3	22%
Galicia	29.574	2,7	15,6	54,4	21%
Norte de Portugal	21.283	3,7	12,2	62,6	15%

Economía

	Renta disponible per cápita 2008	PIB per cápita a precios corrientes 2006	Tasas de natalidad por 1.000 habitantes
Castilla y León	13.575 €	21.200 €	9
Galicia	12.038 €	18.500 €	9
Norte de Portugal	7.908 €	11.600 €	9

Estructura Económica



FUENTE: Estimación propia

Sociedad

	Castilla y León	Galicia	Norte de Portugal
Médicos x 1.000 habitantes	5	4	3
Consumo medio de agua litros habitante día	147	159	115
Residuos Urbanos	520	489	407
% Viviendas con acceso a Internet (2008)	42	40	45
Victimas de accidentes de tráfico x 1.000 habitantes (2007)	3,7	2,6	4,1
Grado de ocupación hotelera	35	35	32

Universidades de Castilla y León, Galicia y Norte de Portugal

Castilla y León

Valladolid, Miguel de Cervantes (Valladolid), Salamanca, Burgos, León
IE universidad Segovia, Católica de Ávila, Pontificia de Salamanca

Galicia

Vigo, Coruña, Santiago

Norte de Portugal

De Minho (Braga), Católica Portuguesa (sedes en Braga y Porto)
Portucelense Infante D. Henrique (Porto), Lusitana, Oporto, Moderna (Oporto)

Patrimonio de la humanidad

Castilla y León

Catedral de Burgos
Casco antiguo de Ávila e iglesia extramuros
Casco antiguo de Segovia y acueducto
Casco antiguo de Salamanca
Las Medulas
Yacimiento arqueológico de Atapuerca
Manifestaciones de arte rupestre prehistórico de Siega Verde

Galicia

Casco Antiguo de Santiago de Compostela
Muralla romana de Lugo
Torre de Hércules
El camino de Santiago

Norte de Portugal

Centro histórico de Oporto
Sitios de arte rupestre prehistórico del Valle del Coa
Región vitícola del Alto Douro
Centro histórico de Guimarães

La Macrorregión agrupará al 12,3% del PIB peninsular, un 15,4% de población y un 24,8% del territorio

Diez universidades públicas, ocho privadas y quince bienes declarados Patrimonio de la Humanidad jalonan los 145.000 kilómetros cuadrados de esta nueva estructura

ICAL / VALLADOLID

Cuando el próximo viernes, el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera; su homólogo de Galicia, Alberto Núñez Feijóo, y el presidente de la Comisión de Coordinación y Desarrollo de la Región Norte de Portugal, Carlos Lage, estampen su firma para la constitución de la macroregión del suroeste europeo habrán unido los intereses de tres territorios que suman el 12,3 por ciento del Producto Interior Bruto de la Península Ibérica, el 15,4 por ciento de sus habitantes y un territorio de casi un cuarto de la extensión de la vieja piel de toro.

Castilla y León, Galicia y Portu-

gal conforman un territorio de 145.000 kilómetros cuadrados, es decir, más extenso que la mayoría de países de la Unión Europea, entre ellos Bulgaria o Grecia, por ejemplo. En este amplio espacio viven 9 millones de personas que generan una riqueza que suma 159.873 millones de euros, lo que supone el doble que la de Lituania; tres veces más que Eslovenia; cuatro, que Letonia, y cinco, que Estonia. Un territorio, con diez universidades públicas y otras ocho privadas y con quince bienes declarados por la Unesco Patrimonio de la Humanidad.

Los responsables de las tres co-

munidades que impulsan la macroregión han diseñado cinco ámbitos de colaboración que tienen que ver con la economía y la industria, el empleo, el medio ambiente, las universidades y la investigación y la cultura y el turismo.

La colaboración económica parte de una estructura productiva similar. Pese a los tópicos las tres regiones comparten una característica común: son ante todo economías de servicios. Más del 60 por ciento de su Valor Añadido Bruto proviene del sector terciario en ambos casos, mientras que la industria tiene un peso del 19 por ciento tanto en Castilla y León como en

Galicia y se eleva al 25 por ciento en la región norte de Portugal.

Las diferencias se hacen también evidentes si se tienen en cuenta indicadores que miden la calidad de vida de sus habitantes como la renta disponible per cápita o el PIB per cápita. Así, en 2006, año al que se refiere el último estudio comparativo sobre la situación económica y social de la Península Ibérica, la renta bruta disponible per cápita de Castilla y León alcanzaba los 13.573 euros; un poco menos la gallega (12.038 euros), pero en todo caso alejados de los 7.908 euros de la región norte de Portugal. Lo mismo ocurre si se analiza

el PIB per cápita a precios corrientes de ese año: 21.200 euros para la Comunidad; 18.500, en Galicia y 11.600 en el norte portugués.

En cuanto al empleo, la parte lusa de la macroregión puede presumir de mejor salud en términos laborales que las dos regiones españolas. Así, la tasa de paro e los portugueses es del 12,2 por ciento, casi tres puntos y medio menos que la gallega y cuatro puntos menos que la castellana y leonesa, mientras que la tasa de actividad es superior: del 62,6 por ciento, en el norte de Portugal, frente al 55,3 por ciento de Castilla y León y el 54,4 por ciento de Galicia. Esta cifra puede explicarse en el mayor porcentaje de la población mayor de 65 años en las comunidades españolas (en torno al 22 por ciento), frente al 15 por ciento de la región portuguesa.

COLABORACIÓN. La colaboración universitaria puede desarrollarse a través de las diez universidades públicas asentadas en el territorio de las tres comunidades. Además, otros ocho centros universitarios privados pueden unirse al proyecto como los de la Pontificia de Salamanca; la Miguel de Cervantes, de Valladolid, o la Católica portuguesa, con centros en Braga y Porto.

Los bienes Patrimonio de la Humanidad son también valor en el que empezar una colaboración que es evidente.

■ JOSÉ ANTONIO DE SANTIAGO JUÁREZ • *Consejero de la Presidencia*

«La Macrorregión está abierta a otras regiones europeas con intereses comunes»

V.A. (ICAL) / VALLADOLID

Algunos días de la constitución de la Macrorregión con Galicia y Norte de Portugal, el consejero de la Presidencia, José Antonio de Santiago-Juárez, negociador del convenio, está convencido de que Castilla y León sale ganando con esa alianza y se posiciona ante la Unión Europea en el nuevo marco de financiación para obtener fondos para proyectos de interés común. Como novedad, las tres regiones dejan abierta la puerta para que se unan otras comunidades europeas, que aunque no sean vecinas, sí tengan intereses comunes.

¿Por qué se decidió crear una Macro Región con Galicia y Portugal?

Fundamentalmente porque compartimos intereses comunes en distintas áreas. En el sector industrial, con la automoción, en el empleo transfronterizo, en el espacio universitario, con una potente red de universidades en las tres regiones, en el patrimonio natural, con espacios de protección, y en la promoción cultural, en especial lo que tiene que ver con el Románico Atlántico y con algunos caminos de Santiago. Esa fue la idea. La Unión Europea exige que las regiones compartan intereses comunes, que tienen que existir y ser una realidad. Además, creemos que en esos campos, donde compartimos intereses, podemos formar potentes alianzas para presentar proyectos al nuevo escenario de financiación europea.

¿Qué gana o qué ventajas reportará a Castilla y León su alianza con ambos territorios?

Se posiciona y da los primeros pasos para un nuevo marco de financiación europea, que va a ser un marco más restrictivo porque cada vez hay más países en la Unión Europea y los fondos son más limitados. La macrorregión es una herramienta para hacer mejor frente al nuevo marco de financiación europea. Va a ganar, si somos capaces, que lo vamos a ser, en las áreas que compartimos intereses, la posibilidad de ir juntos y crear alianzas para conseguir una adecuada y una buena financiación de la Unión Europea para sacar a delante proyectos en el ámbito de las universidades, de la industria o en innovación e investigación en el sector del automóvil. Creo que Castilla y León se posiciona para hacer frente de la mejor manera posible con una herramienta novedosa al nuevo marco de financiación europea.

El 17 de septiembre está prevista la firma del convenio de constitución en Valladolid, qué escenario se abre a partir de ese momento

Todo está preparado para que la constitución de la macrorregión se produzca el próximo viernes en Valladolid. A partir de ahí,

el documento da cabida para que se incorporen en cada una de las áreas las universidades, los agentes económicos y sociales y las instituciones más representativas de cada área. Luego se irán constituyendo los grupos de trabajo de cada una de las áreas, con la incorporación de los agentes de cada sector. También se presentará en Bruselas, lógicamente, al más alto nivel, porque es una herramienta de cooperación, pero no transfronteriza, aunque aquí se dé el caso de que las tres comunidades son limítrofes. Pero se puede crear una macrorregión donde se incorpore otra región que no sea vecina, pero que comparta los mismos intereses, porque esto es una figura de cooperación interregional.

¿Están pensando ya en alguna región?

En alguna, sí; pero que lo pensemos nosotros no quiere decir

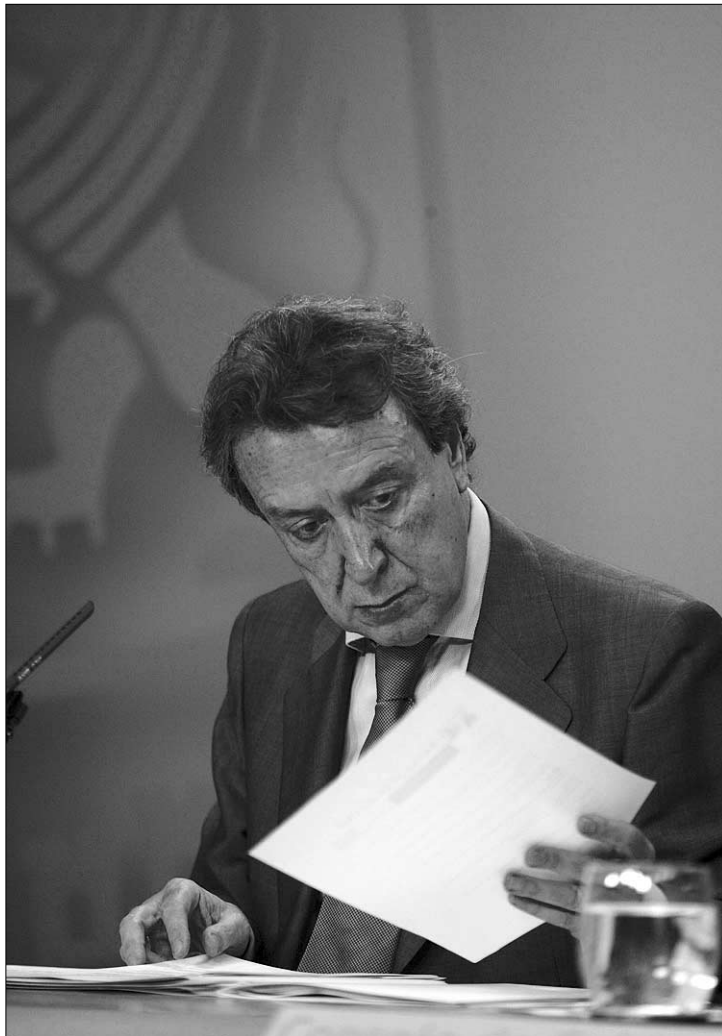
La macrorregión es una herramienta para hacer mejor frente al nuevo marco de financiación europea

Hemos sido de los primeros en dar los pasos para prepararnos ante el nuevo marco europeo

que lo piense ella. Empezamos tres, pero está abierta a otras regiones. El documento deja abierta la posibilidad de que se incorporen otras regiones, pero tienen que compartir intereses comunes.

Desde la cooperación interregional, igual a Castilla y León la interesa unirse a regiones de Francia, por interés en el coche eléctrico, o de Alemania, por el carbón.

Sí, esa posibilidad se ha dejado abierta en el documento. Hay regiones europeas que pueden compartir intereses con nosotros como el de la automoción, por ejemplo, y estamos abiertos a que se puedan incorporar. El acuerdo de constitución lo dice: existe la posibilidad de que se unan otras regiones europeas que compartan los mismos intereses. Hasta ahora las regiones forzaban un poco los proyectos a presentar en Bruselas. Por ejemplo, decidían un proyecto en turismo, pero todas las comunidades tienen tu-



De Santiago-Juárez, después de un Consejo de Gobierno. / L.P. (ICAL)

rismo. Aquí se van a impulsar proyectos que ya existen, que son una realidad, como el Románico Norte, los otros caminos de Santiago o el sector de la automoción. Son recursos que ya existen en las regiones. Si no hubiera un sector potente de la automoción, como existe en Castilla y León y en Galicia y en el Norte de Portugal, con 20 empresas, en esa área no se podría actuar.

Serán entonces los grupos de trabajo quienes elaboren los proyectos que se vayan a presentar.

Quien impulsa y coordina la macrorregión son los gobiernos, pero los proyectos se quieren hacer de forma conjunta con los agentes económicos y sociales y con las instituciones, en el caso de las universidades. Se trata de proyectos en los que todos nos sintamos a gusto y que sirvan para el mejor desarrollo de los tres territorios, de impulsar proyectos que dinamicen económicamente y culturalmente los tres territorios.

Serán así proyectos distintos a los que se ejecutan ahora con las regiones Centro y Norte de Portugal, como los del Duero y MIT, para no duplicar esfuerzos.

Claro, pero se mantienen las comunidades de trabajo con las regiones Norte y Centro y los proyectos. Pero esos son proyectos transfronterizos que han surgido de las dos comunidades de trabajo. Esto es otra cosa, el problema es que a veces cuesta visuali-

zarlo porque somos limítrofes, si no fuera así se entendería mejor. Las comunidades de trabajo no se suprimen y siguen los proyectos con ambas regiones, y también los de proximidad para mejorar las condiciones de vida de la raya. Y de hecho tendremos que celebrar en los próximos meses los plenos con la Región Centro y Norte. Galicia también tiene proyectos con la Región Norte, pero son programas transfronterizos y aquí hablamos de la cooperación interregional, que supera la existente entre las regiones limítrofes.

El sector de la automoción, y quizás el coche eléctrico, puede ser uno de los proyectos emblemáticos y de referencia de esta macrorregión.

Todo lo que sea innovar en esos sectores, podrán tener más posibilidades de sacar adelante los proyectos y nueva financiación europea.

Al tratarse de la primera macrorregión en la Península Ibérica se busca que sea una referencia para otras comunidades autónomas.

En el nombre, al que hemos dado muchas vueltas, hemos huido de que aparezca la palabra Ibérica o Península Ibérica. Porque si decimos que está abierta a otras regiones, si habríamos puesto ese nombre estaríamos cerrando a otras regiones. Por eso se llama Regiones del Suroeste Europeo. El nombre llama un po-

Castilla y León tiene la intención de estar cada día más presente en las instituciones europeas

co la atención, pero hemos huido adrede porque el propio nombre podría cerrar la posibilidad de que se incorporen nuevas regiones. Es mucho más.

¿Cuándo y en qué plazo se podrán presentar los primeros proyectos de la macrorregión ante la UE?

Lo primero será crear los grupos de trabajo de cada área para pensar qué tipo de proyectos interesan a esos sectores. Luego elaborar los proyectos de interés para cada una de las áreas y para las tres regiones, para que generen dinamismo económico y riqueza. ¿Cuándo? Pues en el marco europeo que comienza en 2014. Pero nos estamos preparando para el futuro, estamos a la cabeza. Hemos sido de los primeros en dar los pasos para prepararnos ante el nuevo marco europeo.

En un horizonte marcado por la crisis y por nuevos retos, con esta alianza cree que ganarán peso ante las instituciones europeas a la hora de obtener nuevos fondos.

Es lo que pretendemos. Queremos tener mayor presencia y peso en las instituciones europeas. Además, aunque eso sólo afecta a Castilla y León, damos respuesta a un mandato estatutario. Hablamos de un espacio de más de 149.000 kilómetros cuadrados y más de nueve millones de habitantes. Eso, sin duda, fortalece nuestra presencia en la Unión Europea. Además, Castilla y León quiere estar cada día más presente en las instituciones europeas.

¿Está macrorregión no tiene una nueva estructura, no tiene un presidente?

La presidencia será rotatoria entre las tres regiones. Habrá un comité de seguimiento y grupos de trabajo.

Le gustaría a la Junta recibir el 'apoyo expreso' de las Cortes para la macrorregión como ha pedido el Grupo Socialista en una propuesta que se verá en el pleno de este miércoles.

No quiero hurtar el debate de la proposición no de ley, pero es rara, no la he entendido. Es la primera vez que veo una PNL de estas características, que piden que presente una comunicación. Hace poco explique este asunto en la Comisión de Asuntos Europeos y el portavoz socialista dio su apoyo. Ya nos felicitó y dijo que estaba de acuerdo.

► CRISIS EN EL SECTOR DEL CARBÓN

Unas 3.000 personas reivindicán en Guardo el futuro de la minería

La mujer de uno de los encerrados lee un manifiesto en el que pedía la misma fuerza de ellas y sus maridos para el resto de los habitantes

• El alcalde de la localidad, Juan Jesús Blanco (PP) resalta el esfuerzo y las duras condiciones en las que permanecen los 52 mineros encerrados.

J.B.I. (ICAL) / PALENCIA

Alrededor de 3.000 personas secundaron ayer una concentración de apoyo a los 52 mineros encerrados en el pozo las Cuevas de Velilla y exigieron al Gobierno, patronal y sindicatos garantías de futuro más allá de 2014 para el sector del carbonífero en la cuenca palentina, donde aún se mantienen unos 160 empleos por parte de la empresa Unión Minera del Norte (Uminsa).

En el inicio de la concentración el alcalde de la localidad, Juan Jesús Blanco (PP), se dirigió a los vecinos y resaltó, en particular, el esfuerzo y las duras condiciones en las que permanecen los 52 mineros, encerrados en el pozo desde hace once días. «Estamos juntos y debemos seguir estándolo porque unos trabajadores llevan bajo tierra once días en unas condiciones lamentables. Si han tomado esta decisión es porque no tienen otra salida por la legislación del carbón, las demoras en aplicarla y las idas y venidas de Europa», apuntó.

Blanco fue seguido en su alocución por Jacqueline Liébana, mujer de uno de los mineros encerrados en Velilla. Uno de los trabajadores que permanece encerrado a 500 metros se encargó ayer de escribirlo en el interior de la mina. «Sabemos que los mineros de aquí han encendido la llama de las movilizaciones que se están extendiendo por todo el país», subrayó.

Junto a Jacqueline encabezaron la manifestación 23 mujeres de mineros y sus hijos pequeños portando varias pancartas.



Cabeza de la manifestación en defensa del carbón. / EFE

OTRAS NOTICIAS

► **Acampada.** Pendientes de las conclusiones que se puedan obtener en la reunión prevista entre sindicatos y Ministerio de Industria para el miércoles, los trabajadores continuarán con sus protestas. De este modo, hoy realizarán una acampada frente a las oficinas de los empresarios mineros Lamelas-Viloria y Victorino Alonso en Ponferrada (León).

► **Cortes.** Los portavoces de la oposición en las Cortes, Ana Redondo (Grupo Socialista) y Joaquín Otero (Grupo Mixto), coinciden en el primer 'cara a cara' de este periodo con el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, en abordar el conflicto de la minería en las provincias de León y Palencia, pendientes de la aprobación del Real Decreto.

BREVES

SÚPER CAJA

Llamas encarga un informe a KPMG para saber si puede ser presidente

■ El presidente de Caja España, Santos Llamas, ha solicitado un informe jurídico a la agencia KPMG para que le detalle cómo aplicar la Ley de Cajas, y sobre todo, el decreto de la Junta que desarrolla esta normativa en el culmen del proceso de unión con Caja Duero. El encargo de Llamas a KPMG se produjo el pasado jueves, después de que los servicios jurídicos de Caja España mantuvieran una reunión con la Junta con el fin de delimitar la aplicación de la ley de cajas en la constitución de la nueva entidad financiera nacida de la fusión que aprobó el Gobierno regional.

ALIMENTACIÓN

Sanidad realiza siete inspecciones diarias sobre la legionella

■ La Consejería de Sanidad realizó una media de siete inspecciones preventivas diarias frente a la legionella en Castilla y León en el primer semestre del año, lo que supuso un total de 1.247 controles. Con ello, logró rebajar la tasa de incidencia hasta los 1,87 casos pro cada 100.000 habitantes, frente a los 2,68 de la media del país, según explicó el director general de la Agencia de Protección de la Salud y la Seguridad Alimentaria, Jorge Llorente.

MEDIO AMBIENTE

León registra hasta once incendios en las últimas horas

■ Hasta once fuegos fueron los que registró la provincia de León durante las últimas horas, entre ellos, tres permanecían activos, al cierre de esta edición, en Castrocontrigo, Congosto y Villablino. El resto de las localidades que se vieron afectadas por las llamas y donde ya se extinguió el fuego son Cubillas de Rueda, Gradeles, con dos incendios, Ponferrada, también con dos, Santovenia de la Valdencia, Valverde de la Virgen y Vega de Espinareda.

► AGRICULTURA

El tiempo se alía con el campo con un 80% menos de hectáreas siniestradas

J.L. (ICAL) / VALLADOLID

El tiempo se alió con el campo de Castilla y León en los últimos meses al registrar hasta un 80 por ciento menos de hectáreas siniestradas en esta campaña de cereal en relación con 2009 a causa de las condiciones meteorológicas adversas, principalmente pedrisco y lluvias persistentes, según los datos de la Agrupación Española de los Seguros Agrarios Combinados (Agroseguro).

Aún así, la compañía se vio obligada a declarar esta campaña hasta 104.170 hectáreas de cereal dañadas, cuyos propietarios percibirán una indemnización total cercana a los 6,5 millones de euros. La superficie afectada es mucho menor que la de 2009, cuando se alcanzó la cifra de 500.000 hectáreas, debido a la importante sequía que sufrió el campo de Castilla y León el pasado ejercicio.

Precisamente, en 2010 ha ocurrido todo lo contrario y la sequía sólo obligó a declarar 11.134 hectáreas dañadas. En esta ocasión, fueron las tormentas de pedrisco y las fuertes lluvias, asociadas también a inundaciones, las que representaron la mayor parte de la superficie siniestrada en la Comunidad, con casi el 60 por ciento del total.

En este sentido y de forma desglosada, los cultivos cerealistas de la Comunidad se vieron afectados, principalmente, por las granizadas, que causaron daños en un total de 31.241 hectáreas (el 30 por ciento de las 104.107 totales), seguido de las lluvias persistentes, con 16.965 (18,8 por ciento), y las inundaciones y campos anegados, con 8.547 hectáreas (8,2 por ciento). Este último aspecto fue provocado en muchas ocasiones por el crecimiento de ríos, arroyos y otro tipo de caudales a causa de las incansables lluvias que este año registró la primavera en la Comunidad.

Fallece Heras, presidente de la Diputación de Soria

ICAL / SORIA

El presidente de la Diputación Provincial de Soria, Domingo Heras, falleció ayer a los 51 años en el Hospital Santa Bárbara de Soria tras una grave enfermedad. La capilla ardiente se instalará hoy en la parroquia de su localidad natal, Navaleño, donde será enterrado por la tarde.

Domingo Heras ocupaba el cargo de presidente de la Diputación desde el 9 de mayo de 2008

aunque estuvo ligado a esta institución desde 1987, año en el que fue elegido alcalde de Navaleño y diputado provincial.

Heras estaba casado y tenía un hijo. Nació en 1958 en Soria aunque sus padres vivían en Navaleño, localidad de la que se sentía natural. En 1969 cursó en Soria capital los estudios de Bachillerato y posteriormente se trasladó a Zaragoza donde realizó estudios de Derecho. Heras estuvo siem-

pre muy vinculado al mundo del deporte y especialmente al CD Numancia, club del que era vicepresidente.

HOMBRE HONESTO. El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, que asistirá al entierro del político soriano, calificó a Heras de un hombre bueno, honesto, prudente y siempre dispuesto al entendimiento y al acuerdo. El jefe del Ejecutivo regional le definió



Domingo Heras.

también como un pionero y un gran defensor del desarrollo y del bienestar de los pueblos, para lo que estimaba imprescindible el papel de los y las emprendedores, además del apoyo institucional.

Por su parte, el presidente en funciones de la institución provincial, Antonio Pardo, quien ha estado al frente de la Diputación desde que se conociera su enfermedad hace siete meses, aseguró que con la muerte de Heras se pierde «un padre y un maestro».

Por último, el secretario regional del PP, Alfonso Fernández Mañueco, calificó la jornada de «un día triste» en el que, de nuevo, «la muerte se ceba con la familia política y con el PP».

MÁS ALLÁ

JORGE
LOSADA

Vivir en el olvido

Qué bueno es no tener memoria. Ignorar todo una vez que ya ha pasado. Aceptar como buena la mentira, porque a fin de cuentas, nuestro hoy, mañana será pasado, y en un momento ya nos habremos olvidado.

Castilla y León vive en el engaño, porque hemos decidido instalarnos en el recuerdo; ser felices a nuestra manera, aunque tengamos que mirar con frecuencia hacia otro lado.

Demasiado lejos queda ya el verano y las traiciones de José Blanco. Más aún las de otros que ya ni siquiera pronunciamos, como Magdalena Álvarez o Francisco Álvarez Cascos.

No importa que Castilla y León no conozca el futuro de muchas de las obras que caprichosamente ha decidido paralizar o retrasar el ministro de Fomento. No importa, pero tampoco nos quejamos.

El respeto a este pueblo nuestro lo han perdido hace ya muchos años los políticos de Madrid. Pero no hay que culparles a ellos, sino a nosotros mismos, por haberlo permitido sin haber ni siquiera luchado.

Si las infraestructuras son la garantía del desarrollo hacia el futuro, a nosotros, año tras años, nos dejan anclados al pasado.

Fuera de la crítica política partidista, poco o nada se escuchan a los colectivos sociales, cámaras de comercio, organizaciones empresariales, sindicatos o asociaciones vecinales en defensa de nuestra tierra ante el atropello de paralizar un plan de infraestructuras para Castilla y León que debería haberse ejecutado hace ya muchísimos años.

No hace mucho tiempo se movilizó a toda una región para defender la unidad del Archivo Nacional de la Guerra Civil de Salamanca. Renuncio hasta el último legajo si a cambio se ejecutasen todos los tramos de autovía y se colocase hasta la última traviesa del AVE que nos llevase hasta la modernidad.

Ingenuo yo, pues nos quedamos sin archivo, sin autovía y además con muchos peajes.

Por cierto. A aquellos que viajan a Madrid desde Burgos y que preguntan con insistencia qué obra es la que está ejecutando el Gobierno que ha convertido una autovía en una carretera comarcal en pleno verano, lo único que les puedo decir es que no les aseguro que en este nuevo Plan de Infraestructuras no se elimine dicha autovía.

FIRMA INVITADA

LUIS JAVIER CEPEDANO VALDEÓN

El autónomo, doble salto mortal sin red



Los empresarios autónomos de Castilla y León no es que estemos cansados, sino más bien hartos de esquivar los mil y un socavones que la crisis económica ha perforado en nuestro quehacer diario. La morosidad, la caída del consumo, la falta de crédito y sobre todo la escasa comprensión manifestada por parte de algunos dirigentes políticos están minando esta personalidad tan particular que tenemos los emprendedores, cargada de ilusión y de entusiasmo, que nos permite ver las cosas, no como obstáculos sino como retos, y que hasta la fecha era a prueba de fuertes cambios.

La actividad empresarial que realizamos los autónomos constituye una realidad muy importante en la estructura económica y social de Castilla y León. Nosotros, los empresarios autónomos, tenemos un gran peso en el tejido empresarial de la Comunidad, al ocupar más del 90 % del mismo, y al aportar el 15% del PIB. De las 170.626 empresas que hay en Castilla y León, 154.877 son de autónomos o micropymes, es decir, emplean a 5 o menos asalariados; una cifra que atestigua la gran importancia del RETA en el tejido productivo de la comunidad. Los autónomos, al igual que los grandes empresarios, formamos parte de la maquinaria productiva, somos generadores de empleo y riqueza. Sin embargo la filosofía empresarial, y las oportunidades de negocio, son diferentes, y por ello no se debe emplear ni la misma vara para medir la problemática, ni la misma tabla de salvación.

Desde que el Régimen Especial de Trabajadores por Cuenta Propia se regulara en 1970 en el ámbito de la Seguridad Social, los legisladores han tratado de equiparlo con el Régimen General de forma gradual, tanto en derechos como en obligaciones, bajo el principio de «igualdad contributiva e igualdad de prestaciones». Aún persisten grandes diferencias; a pesar de que en el Pacto de Toledo, abril de 1995, se

hace una recomendación para «modificar en lo posible la situación actual, bajo el criterio de que, a igualdad de acción protectora, debe ser también semejante la aportación contributiva».

En las últimas semanas se han hecho avances que dan cierto respiro al colectivo como es la Prestación por Cese de Actividad, o su inclusión entre los beneficiarios de la Renta de Ciudadanía. Otras propuestas, como la del PP y de CiU para la Reforma Laboral que pretendía restaurar el derecho de los autónomos a cobrar un subsidio cuando se le agota la prestación contributiva, y que hubieran permitido borrar algo del miedo que tienen los autónomos, se ha perdido en el olvido.

El autónomo, no se siente como un empleado, sino como un empresario que acepta la incertidumbre como algo natural al negocio. El autónomo tiene confianza en sí mismo, y la suficiente energía como para trabajar largas jornadas y hacer grandes sacrificios. El autónomo es perseverante y tiene la firmeza que le obliga a seguir esforzándose para alcanzar su meta, independientemente de las barreras que se encuentre. El autónomo comprende que el fracaso es parte del éxito y no se desanima ante él; al contrario transforma la experiencia en algo positivo y construye sobre las ruinas. El problema es que ahora muchos empresarios autónomos se han quedado sin nada; sus negocios ni tan siquiera han dejado ruinas sobre las que se seguir intentándolo.

Por ello, lejos de aunar ambos regímenes, ahora que la situación económica es complicada, y especialmente dura para este colectivo es necesario que tengan un colchón, diferente al de los grandes, que amortigüe la caída. No es lo mismo hacer un doble salto mortal con red, que sin ella.

Luis Javier Cepedano Valdeón es presidente de Feacyl

HUMOR GRÁFICO MANOS LIBRES



OPINION FRANCISCO MURO

Este lunes las aulas volverán a estar llenas, a falta sólo de que los universitarios se incorporen a sus clases. Dicen que tenemos más estudiantes que nunca. Es bueno que haya muchos estudiantes; sería mejor que muchos de ellos estuvieran en las aulas por mejorar su educación y no porque el mercado de trabajo no absorbe a nadie. Las aulas no deben ser nunca un aparcamiento. Empieza otro curso sin pacto educativo, sin una reforma que busque la excelencia, con unos niveles educativos bajísimos, con los profesores desmotivados y con las mismas perspectivas de siempre. España está a la cola de la OCDE en recursos educativos y a la cabeza en fracaso escolar.

Los datos hablan por sí mismos. España

Suspense en septiembre

invierte sólo un 4,3 por ciento del PIB en educación. Noruega o Suecia invierten por encima de 6,7 por ciento. No es sólo un problema de inversión, pero también. Y después de que en tiempos de bonanza no hayamos mejorado, la tentación ahora, o la necesidad, puede provocar que aún gaste menos. Aunque cada vez más jóvenes estudian durante más tiempo, tenemos un

35 por ciento de fracaso escolar, 4 puntos más que Italia, 10 más que Grecia y 12 más que el Reino Unido. Deberíamos reflexionar sobre eso.

Hemos mejorado levemente en el número de alumnos que cursan Formación Profesional -y en el acceso de los mejores de la FP a la Universidad- pero España está muy lejos de Europa en titulados medios. Ya he dicho muchas veces que tenemos tres universitarios por cada estudiante de FP y que las cifras deberían ser las contrarias, porque estamos formando a universitarios para ocupar empleos de FP -en el mejor de los casos- pero eso supone no disponer de los técnicos de grado medio que necesitan las empresas, tirar una inversión muy cara,

y multiplicar el número de los insatisfechos.

Eso, por abajo. Por arriba es peor. La selectividad es un coladero inútil. Aprueban todos. Y las Universidades en las que los alumnos apenas pagan un 20 por ciento de lo que cuesta su enseñanza, son un desastre. Un país como el nuestro no tiene ninguna Universidad entre las 200 mejores del mundo de acuerdo con el ranking que se hace Shanghai. En otro, el QS, la de Barcelona es la 148 y la Autónoma de Barcelona, la 173. Luego hay que bajar hasta la 213, 269 y 336 para encontrar a la Autónoma de Madrid, la Complutense y la Pompeu Fabra. Esto sí que es un gran problema. O cambiamos la educación o no cambiaremos el rumbo del país.

CARLOS GENIQUE MARTÍN ■ Técnico del Consorcio Provincial de Medio Ambiente de Segovia

La Gestión Selectiva de Residuos Urbanos en la Provincia de Segovia

Consorcio Provincial de Medio Ambiente de Segovia

Uno de los objetivos primordiales del Consorcio Provincial de Medio Ambiente es la gestión de los Residuos Urbanos en el ámbito provincial. Bajo este principio, y sin desdeñar el tratamiento habitual de los residuos domiciliarios que contienen materia orgánica, de los cuales se produce el compost como abono orgánico, se inician en 2006 dos nuevos servicios, **la gestión selectiva de envases ligeros y la recogida de enseres mediante puntos limpios móviles**. Siendo el Consorcio pionero en su implantación en el área de Castilla y León.

Así mismo, el Consorcio continúa ampliando su marco de actuación en la gestión de los Residuos Urbanos que por su propia iniciativa y a propuesta de la Diputación de Segovia, implanta en 2008 un nuevo servicio extensivo a todos los municipios de la provincia: **la limpieza de fosas sépticas, de depuradoras y de redes de saneamiento**.

Para cada uno de estos servicios se ha dotado de los medios e infraestructura precisos. Es decir, vehículos de características específicas, con grúa pluma y cámara de compactación, o sistemas de impulsión y succión de aguas limpias o sucias. Completándose con una extensión de contenedores que posibilite a los ciudadanos el depósito de los residuos producidos y a su vez puedan ser recogidos periódicamente para su clasificación en la Planta de Tratamiento de Los Huertos y posterior reciclado.



El Consorcio cuenta con vehículos especializados, con grúa pluma, cámara de compactación, sistema de impulsión y succión de aguas.

— En la actualidad:

***Para la recogida de envases ligeros** se han dispuesto, tres vehículos compactadores con grúa-pluma, 418 contenedores amarillos de 2,7 m³ de capacidad. Dando con ello servicio a 164 municipios con una población superior a 100 habitantes, equivalente a una población del 97 % de la provincia. Durante el año 2.009 se han recogido 757.389 kg en la provincia que junto con los aportados por la capital para su clasificación 649.480 kg, se han gestionado un total de 1.406.869 kg, es decir, un ratio de 9,32 kg por habitante y año.

***La gestión y recogida de enseres** está dotada de dos camiones

basculantes de 10 m³ de capacidad con tapial trasero articulado y desplazable verticalmente y un camión basculante con grúa-pulpo de 30 m³ de capacidad con caja compartimentada. Unos y otro conforman lo que denominamos puntos limpios móviles. Se asiste a todos los municipios de la provincia a razón de tres diarios por vehículo alcanzando 1.400 servicios al año, con una periodicidad proporcional al número de habitantes por municipio. Durante el 2.009 se han recogido y gestionado 871,92 toneladas entre electrodomésticos, muebles, colchones, y otros. Lo que da un ratio de producción de 8,16 kg por habitante y año.

***La gestión de la limpieza de fosas sépticas y redes de colectores de saneamiento**, se inicia en el mes de junio de 2.008 con un camión de impulsión a presión de agua limpia y succión de las aguas residuales, que comporta un grupo de presión y dos depósitos, uno de 3.000 litros de capacidad para agua limpia y otro de 5.000 litros de capacidad para aguas sucias, así como las correspondientes toberas y mangotes. Se han atendido 65 limpiezas de fosas sépticas, 153 limpiezas y desatascos de colectores y alcantarillado de las redes de saneamiento.

Es de revelar que cada uno de estos servicios le confiere confianza al ciudadano para desprenderse

de sus residuos de manera reglamentada, eficaz y ordenada, con un final de posible recuperación y revalorización, y en todo caso contribuyendo personalmente a la protección del medio ambiente. Se reciclan los envases ligeros, se han eliminado prácticamente los depósitos incontrolados de los enseres, y en cuanto a la limpieza de fosas sépticas representa un gran apoyo a la conservación del estado de funcionamiento de las instalaciones de conducción de aguas residuales.

“Aprovecho la ocasión que me brinda este medio de comunicación para informar de la excelente concienciación alcanzada por los ciudadanos sobre la gestión de los residuos urbanos en general, y en especial en el proceso de separación domiciliar de envases ligeros. No obstante, quiero recalcar que es preciso e ineludible **aplastar los envases a depositar en el contenedor amarillo, consiguiendo con ello no infrautilizar su capacidad**, evitando reboses al suelo” comenta Genique.

“Manifestar también que desde el 27 de julio de 2.009, en que se inauguró la ampliación de las instalaciones de la Planta de Tratamiento de Los Huertos, no solo se ha incrementado al 200% la capacidad de tratamiento, sino que se han diferenciado las dos líneas resultantes. Una línea de clasificación de envases ligeros dotada de un sistema óptico de alta tecnología y la otra para el tratamiento del resto de residuos, con etapa de fermentación y afino de compost”, añade.

Se ha alcanzado pues, con las características existentes en estas instalaciones, la calificación como centro de tratamiento de residuos de acuerdo con el Plan Regional de Ámbito Sectorial de Residuos Urbanos y Residuos de Envases de Castilla y León 2004-2010.



Da una nueva vida a los envases

Recicla

40 botellas de plástico = 1 forro polar



Envases de cartón, papel, diarios y revistas



Envases de plástico, latas y briks







Da una
nueva
vida a
los envases



Recicla
6 briks
= 1 caja de zapatos



Envases de plástico,
latas y briks



Envases de cartón,
papel, diarios y revistas



Botellas de vidrio,
frascos y tarros



ECOEMBES
SEPARAR PARA RECICLAR

Reduce, Reutiliza, Recicla Tus Residuos en Segovia

El modelo de consumo generalizado en nuestra sociedad hace que se generen grandes cantidades de residuos en los hogares

Tomar conciencia de ese hecho, es parte de los objetivos del programa de educación ambiental EL ENTORNO NOS HACE organizado por la Diputación de Segovia, porque conociendo la magnitud del problema y las posibilidades de acción, se podrían adoptar comportamientos que contribuyan a reducir los residuos que tienen origen en nuestras casas y cuando esto sea inevitable depositarlos en los sitios correctos para que su reciclaje sea posible.

Entre las actuaciones realizadas a lo largo de este año, en el marco de este programa educativo, esta la edición de la publicación **RRR Tus Residuos en Segovia**. Esta guía pretende facilitar los conocimientos necesarios para que adquiramos las actitudes y habilidades para, entre todos, mejorar la gestión de los residuos en la provincia de Segovia.

[]

“El mejor residuo es el que no se genera”, es la premisa con la que parten María del Mar Pinillos y David Martín, educadores ambientales segovianos y responsables de la elaboración de la guía ‘RRR Tus Residuos en Segovia’

María del Mar Pinillos y David Martín, ambos educadores ambientales segovianos, son los responsables de la elaboración

de la guía. Los autores han partido de la premisa de que “el mejor residuo es el que no se genera”, por lo que hacen especial hincapié en la reducción de residuos con nuestros hábitos cotidianos, como ir a la compra.

[]

“De los residuos domésticos que se recogen sin separar tan sólo se reciclan el 10% y por el contrario de los que se separan previamente, se pueden reciclar el 63%”

Además nos proporcionan algunas claves para reutilizar e información clara sobre el reciclado de diversos materiales, ya que para que esto sea posible lo primero que hay que hacer es separar los residuos correctamente.

Pinillos y Martín recuerdan que de los residuos domésticos que se recogen sin separar tan sólo se reciclan el 10% y por el contrario, de los que se separan previamente, se pueden reciclar el 63%. La concienciación ciudadana es, por lo tanto, una de las claves para conseguir el mayor porcentaje posible de reciclado de los diversos materiales que forman nuestros residuos domésticos.

La Diputación de Segovia ha editado 3000 ejemplares, de los que una gran parte está prevista que se distribuirán prioritariamente entre las mujeres de medio rural, dado que en su mayoría son quienes asumen la responsabilidad de separar los residuos producidos en el ámbito doméstico de nuestra provincia

La distribución de esta guía será parte de la campaña de sen-



sibilización y comunicación sobre la importancia de la separación de residuos en las

aulas de educación de personas adultas, a lo largo del curso 2010-2011.



CONSORCIO
PROVINCIAL DE
MEDIO AMBIENTE

Sistema de recogida y gestión del aceite usado

En la provincia de Segovia y de origen domiciliario

El Consorcio Provincial de Medio Ambiente de Segovia, (que tiene como objeto la gestión directa o indirecta de los servicios municipales de tratamiento de residuos sólidos urbanos, en orden a la protección del medio ambiente y en su caso, al aprovechamiento de los mismos mediante la adecuada recuperación), conocedor de que la Asociación APADEFIM (que tiene como finalidad entre otras, la promoción de los centros laborales necesarios para personas con discapacidad intelectual) se inscribió en el Registro de Transportistas de Residuos No Peligrosos de Castilla y León, para la recogida y transporte de aceite vegetal usado, tanto de origen domiciliario como el generado por los establecimientos de hostelería, le propuso la firma de un convenio entre ambas entidades para la promover e impulsar entre las entidades locales de la provincia la correcta recogida de este tipo de residuo.

El Proyecto, que en Segovia, gestiona APADEFIM abarca la totalidad de la Comunidad Autónoma de Castilla y León ya que surge del trabajo en colaboración entre centros especiales de empleo del ámbito de FEAPS, con objeto de generar empleo para personas con discapacidad intelectual en nuevos sectores de actividad.

DESCRIPCIÓN DEL SISTEMA de Recogida y Gestión. Se basa en concienciar a los vecinos para que el aceite usado generado en sus hogares lo viertan en botellas usadas de agua o refresco y una vez llenas y cerradas se depositen en contenedores especialmente diseñados ubicados en las vías públicas o en los puntos limpios de nuestros municipios.

Estos Contenedores especiales (dobles o simples) disponen de unos carros interiores de transporte para que el gestor de residuos los traslade a la planta de reciclaje y valorización.

Una vez allí, las botellas llenas de aceite se van introduciendo en una máquina que las rompe y extrae el aceite y en el tramo final, tritura la botella rota para convertirla en granza de plástico regenerado, de forma que la botella también es reciclada.

Actualmente el aceite usado recogido en Segovia, se traslada a Salamanca donde otra empresa especial de empleo lo filtra y depura y lo comercializa como materia prima para la producción de biodiesel.

CONTENEDORES Las entidades locales (Ayuntamientos, Mancomunidades y Comunidades de Villa y tierra principalmente) asumen los gastos de adquisición y colocación de contenedores especiales para la recogida de aceite usado en su municipio. La financiación de este gasto se está haciendo, en la mayoría de los casos, a través de la financiación de proyectos presentados a la Iniciativa Comunitaria LEADERCAL que gestionan los Grupos de Acción Local en la provincia.

Así, CODINSE (Coordinadora para el Desarrollo del Nordeste Segoviano) ha financiado a las siguientes entidades locales, en las que ya se ha instalado los contenedores en la vía pública.

***Mancomunidad de Nuestra Señora de Hornuez**

***Mancomunidad de Municipios del Nordeste**

***Mancomunidad de Hontanares**

***Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda** (municipios de su influencia) Comunidad de Villa y Tierra de Fuentidueña (municipios de su influencia).

HONORESE - Tierra de Pinares y Segovia Sur también podrían cofinanciar este tipo de proyectos promovidos por las entidades locales de su ámbito de trabajo. AIDESCOM, por su parte pretende impulsar el proyecto directamente desde el Grupo de Acción Local.

SISTEMA DE RECOGIDA APADEFIM 2000, S.L.U. se compromete al vaciado los contenedores de recogida de aceite usado con prontitud y diligencia en cualquier municipio de la provincia, conforme a un plan de recogida diseñado con antelación. La prestación del servicio de recogida de aceite vegetal usado será gratuita e informará anualmente, con datos estadísticos del aceite vegetal usado recogido en los municipios de Segovia así como los objetivos sociales logrados en el proyecto.



Lo primordial es concienciar a los vecinos para que el aceite usado generado en sus hogares lo viertan en botellas usadas y una vez llenas se depositen en contenedores ubicados en las vías públicas. / EL ADELANTADO

CAMPAÑA DE SENSIBILIZACIÓN AMBIENTAL

El Consorcio Provincial de Medio ambiente, consciente de que para que cualquier sistema de recogida de residuos sea eficiente es necesario introducirlo junto a una campaña de información y sensibilización ciudadana, se ha comprometido a colaborar con las entidades locales, en las que se implante el sistema de recogida de aceite, en la realización de la campaña de educación ambiental. Para lo que hará entrega a las entidades locales de embudos especiales, que en su parte inferior llevan una rosca adaptada a las botellas de bebidas de refresco y en su parte superior una tapa con adaptador en su interior para colocar el tapón de la botella de refresco y así no perderle, convertimos un envase que ya había

acabado su vida útil y era un residuo, en un recipiente de boca ancha que sirve para ir depositando el aceite residual a medida que se genera en el hogar.

Los embudos se distribuyen entre la población local en las diferentes actividades de educación ambiental que el proyecto lleva parejo.

El Consorcio Provincial de Medio Ambiente de Segovia asume los gastos derivados de la adquisición de los embudos y su adaptador a botellas de agua.

Para el año 2010, se ha hecho una estimación de la población afectada por el proyecto en la provincia de Segovia de 50.000 habitantes y se prevé la distribución de 10.000 unidades de embudos.



NUESTROS PUEBLOS
son nuestro trabajo

Diputación
de Segovia
www.dipsegovia.es



Da una nueva vida a los envases



RECICLA

¿Sabías que todos los envases que se reciclan se usan para fabricar nuevos materiales y productos? Así, con 80 latas se puede fabricar una llanta y con 8 cajas de cartón, editar un nuevo libro. Y lo mejor es que para hacerlo posible sólo tienes que separar los envases y depositarlos en su contenedor correspondiente de recogida selectiva. Porque si cuidas tus costumbres, **cuidarás el medio ambiente.**



Envases de cartón,
papel, diarios y revistas



Envases de plástico,
latas y briks



Botellas de vidrio,
frascos y tarros



CÁMARA ALTA

El Senado busca un acuerdo para renovar el Tribunal Constitucional ■ El Senado volverá esta semana a intentar un acuerdo que permita renovar a cuatro vocales del Tribunal Constitucional, un proceso que lleva más de dos años bloqueado por la falta de consenso entre los dos grandes partidos. En la imagen, la presidenta del TC, María Emilia Casas.

LA FRASE

«Hay que intentar que un día se mire a los ojos de las víctimas y se les diga que los asesinos fueron derrotados»

ALBERTO N. FEIJÓO
PTE. 'XUNTA' DE GALICIA

Batasuna se halla desconcertada por la tibieza de la 'tregua' etarra

La falta de claridad y escasa contundencia del comunicado de la banda terrorista del pasado día 5 desorientan a la 'izquierda abertzale', cuyo futuro electoral continúa siendo muy negro

• Fuentes bien informadas señalan que el presidente de PSE, Jesús Eguiguren, ha estado dialogando con los mediadores Gerry Adams, Brian Currin y varios dirigentes radicales.

PILAR CERNUDA / MADRID

Ni tregua trampa ni tregua farsa: los cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado, Policía, Guardia Civil y CNI consideran que el anuncio de *alto el fuego* de la banda terrorista es un *paro técnico*. Un paréntesis en su trayectoria terrorista, provocado solo y exclusivamente para que sus afines puedan incorporarse nuevamente a la vida política y, mientras se negocia con el Gobierno ese regreso, los asesinos aprovechen el tiempo para reorganizarse.

Esta vez el comunicado de ETA no ha convencido al Ejecutivo y a quienes trabajan para él. Conocen tan bien los movimientos de ETA, siguen tan de cerca sus pasos, cuentan con tan excelente información sobre sus interioridades, sus encuentros, su estrategia y sus afanes, que aparte de saber que preparaban un anuncio para el final del verano, sabían también los objetivos que buscaban con éste. Como saben que es posible que en breve plazo se haga público un nuevo documento de ETA en el que abra la puerta a un punto en el que han insistido los negociadores: que acepte un proceso de verificación de alto el fuego por parte de observadores internacionales.

Porque ha habido negociadores estos años. No del Gobierno español, pero sí de una Batasuna que nunca han renunciado a sus pretensiones de volver a cobrar sueldos como concejales o parlamentarios, y pedían a la banda un *impasse* en su actividad delictiva.

La ruptura entre EA y PNV, y el acercamiento de ETA a Batasuna -Pello Urizar, su nuevo líder, incluso les ofreció sus propias listas- provocó diálogos a varios niveles con la banda.

Dos mediadores internacionales, el irlandés Gerry Adams y el sudafricano Brian Currin, participaron de forma activa en las conversaciones entre el grupo terrorista y un sector *abertzale*; también se entrevistaron con dirigentes de EA que se sienten muy identificados con los radicales, aunque condenan el terrorismo, como Urizar o el ex parlamentario Rafael Larreina,



Los medios de comunicación recibieron, en general, con bastante escepticismo el anuncio de la banda asesina. / EFE

y alguna fuente apunta a que también hubo algún encuentro de los intermediarios y de gente de Batasuna con el presidente del PSE-EE, Jesús Eguiguren, aunque no representaba ni a Patxi López ni tampoco al Gobierno.

Y es que Rubalcaba ha logrado convencer al presidente Zapatero de que la forma más eficaz de lograr la demolición de ETA es la lucha policial y, de hecho, ha demostrado en los últimos años que en esa línea se ha trabajado de una

forma tan eficaz que se ha dejado a ETA en la peor situación de toda su historia.

Los mediadores internacionales han transmitido nítidamente a la banda lo que interesaba al círculo *abertzale*: un comunicado claro y contundente de abandono de la actividad terrorista con aceptación de un control de verificación. Que el anuncio no lo haya sido ha supuesto una sorpresa para los dirigentes de Batasuna, desconcertados con su poca enjundia, a todas luces insuficiente para convencer al Gobierno de que abra la mano y dé paso a unas *listas blancas*. Así, existe decepción, intranquilidad y se abre camino la sombra de la escisión: hay dirigentes que desean que se acabe con el terrorismo para apostar por la vía política, y se plantean seriamente marcar dis-

tancias con la banda y condenar públicamente su violencia extrema. Son aún pocos, pero hay un sector de presos que les apoya.

Lo que preocupa ahora a la *izquierda abertzale* -que es como los simpatizantes de Batasuna prefieren ahora ser nombrados- es cómo sortear las leyes para presentarse a las próximas municipales.

El Fiscal General del Estado se encontraba fuera de España cuando se produjo el anuncio de ETA, pero transmitió a quien debía que va a poner todo su empeño en impedir que los amigos de los terroristas se sienten en los Ayuntamientos. Hace unos años se abrió la mano porque en aquel momento el Ejecutivo negociaba con ETA; no se atendieron excesivamente las apreciaciones de la Guardia Civil hasta que aportaron las pruebas incuestionables que vinculaban a algunos candidatos con la banda terrorista. Demasiado tarde, ya habían logrado su escaño o concejalía, y no pudieron perder sus derechos.

Ahora, gracias al acuerdo entre

El Fiscal General del Estado pondrá ahora su empeño en impedir que las 'listas blancas' pasen el filtro

PSOE y PP, la Ley de Partidos da más plazo para investigar las biografías de los elegibles, que pueden quedar fuera si se demuestra que han formado parte del entramado de ETA.

EA, UN OBSTÁCULO. De acuerdo con la nueva estrategia, en la Fiscalía se trabajará con el máximo empeño en bloquear cualquier posibilidad de que las listas estén trufadas por personas próximas a ETA o Batasuna. Son conscientes de que se encuentran con un problema añadido: EA, partido legal y democrático, parece decidida a prestar sus listas para que se *cuele* alguna persona sugerida por la formación ilegalizada. Será difícil impedirlo si sus biografías son *blancas*, pero al menor indicio de que ha habido engaño perderán escaño aunque lleven tiempo ocupándolo.

«ETA no renuncia a la lucha armada» advirtió una de las personas más activas en la guerra del día a día contra la banda terrorista, que conoce muy bien sus movimientos y estrategia porque lleva muchos años en esa pelea. Si se mantiene en esa actitud, el terrorismo, Batasuna y sus *ad láteres* tienen las alas políticas cortadas. Y el comunicado del día 5, que ni de lejos está redactado en los términos esperados, puede provocar la huida de dirigentes *abertzales* hacia aires de no violencia en los que puedan encontrar acomodo.

Eguiguren, 'valiente pacificador'

Las alarmas han saltado entre los que opinan que Gobierno y ETA negocian. El presidente del PSE-EE, Jesús Eguiguren, aseguró ayer que el PP vasco, «en lugar de poner pegas a todo, deberían ponerse con los socialistas a hacer cosas valientes» en busca de la paz pues «a Patxi (López) y Antonio (Basagoiti) no se atreverían a decirles nada en España». Además, tras reconocer que el mundo de Batasuna debe «cumplir los requisitos para ser legal», también advirtió de que «este proceso no va a salir adelante si la izquierda *abertzale* no es legal».

Asimismo, el socialista recaló que el comunicado de ETA presenta novedades porque es «unilateral y nadie lo ha negociado», además de que «lo ha exigido Batasuna y eso significa mucho». En este sentido, añadió que «el final de ETA se juega a partir de ahora». La reacción de López fue el silencio, no así la de Basagoiti: «Lo valiente es derrotarlos».

LANZAROTE

Interceptan una patera con seis inmigrantes, cinco de ellos menores ■ Una patera con seis inmigrantes a bordo -todos en buen estado de salud-, de los que cinco declararon ser menores de edad, arribó ayer a Costa Teguise (Lanzarote). La barcaza fue avistada por la mañana por agentes de la Guardia Civil, que la interceptaron. Ésta es la segunda patera que llega a la isla de Lanzarote en la presente semana. En la anterior había seis niños.



HUELGA GENERAL

IU denuncia que hay 'piquetes' para que el paro fracase ■

A falta de 16 días para que España se paralice, IU denunció la existencia de múltiples *piquetes coercitivos* que quieren que la huelga fracase. Así, su coordinador, Cayo Lara, aseguró: «Si el 29 no se gana por goleada, se endurecerán aún más las condiciones laborales».

MADRID

Una agente de la Benemérita se lía a tiros en una gasolinera ■

Una agente de la Guardia Civil de paisano efectuó en la madrugada de ayer varios disparos, sin motivo aparente, en una gasolinera del municipio madrileño de Villaviciosa de Odón, hiriendo a un hombre que se encontraba en el lugar. Al parecer, tiene problemas mentales.



Pista de aterrizaje en la autovía. La falta de potencia en el motor obligó ayer, sobre las 09,00 horas, a realizar un aterrizaje de emergencia en la mediana de la autovía A-30 a un ultraligero ocupado por dos personas al no poder llegar el aparato a la pista del cercano aeródromo de Los Martínez del Puerto (Murcia). La pareja accidentada solo sufrió diversas magulladuras. / FOTO: JUAN FRANCISCO MORENO (EFE)

Un joven de 25 años es la sexta víctima del verano de la moda del 'balconing'

El chico, extranjero, intentó pasar borracho al balcón de la habitación contigua del séptimo piso del hotel de Ibiza donde estaba alojado

• Los hosteleros han logrado que algunos turistas temerarios sean repatriados y estudian la posibilidad de sancionar estas actividades, que luego son difundidas en internet.

SPC-EFE / IBIZA

¿Suicidio o diversión mortal con muchos litros de alcohol? Un joven de nacionalidad extranjera y de 25 años de edad falleció ayer sobre las 07,10 horas tras precipitarse desde un balcón del séptimo piso de un hotel de la zona de Platja den Bossa (Ibiza), según informaron el 061 y la Policía Local de Sant Josep.

Al lugar de los hechos acudió una UVI móvil, que no pudo hacer nada por salvar la vida del chico. Según los sanitarios de esta unidad, podría tratarse de una nueva víctima del macabro fenómeno conocido como *balconing*, hábito adquirido desde hace unos años por algunos jóvenes turistas de las islas, quienes se proponen lanzarse a la piscina desde sus ha-

bitaciones de hotel o alcanzar la habitación contigua trepando por la fachada.

Este fenómeno ha provocado en lo que va de verano seis fallecidos y 11 heridos de gravedad como consecuencia de las graves caídas que se producen tras precipitarse contra el suelo. Precisamente, hace solo una semana un joven de 25 años perdió la vida al precipitarse desde un quinto piso de un hotel de Puerto Adriano, en el municipio mallorquín de Calviá.

El *modus operandi* de estos suicidas y/o temerarios suele ajustarse al siguiente patrón: tragedias que ocurren con unos cuantos días de diferencia -de hecho, se espera a que en breve suceda otro caso igual-, en tierras mallorquinas, los tristes protagonistas son extranjeros -por lo general, británicos- y jóvenes de unos 20 años de edad que confunden la diversión con el peligro extremo, siempre borrachos, y las desgracias suelen suceder entre las 22,00 y las 07,00 horas en establecimientos hoteleros. Y es que los bellos atardeceres y los amaneceres de las Islas Baleares, bien regados con al-

cohol, pueden invitar a coquetear con la muerte a muchos que no tienen aprecio a la vida, y sí a la fama pues siempre dejan constancia de sus *hazañas* en internet.

Otro dato interesante es que muchos osados se precipitaron al vacío bien porque pretendían lanzarse a la piscina del hotel, bien porque querían pasar de una habitación a otra.

NO SON SUICIDIOS. El macabro baile se inició en Menorca el pasado 24 de junio. Le sucedieron numerosos intentos, teniendo los medios constancia de los mismos cuando el salto no había tenido un final feliz. Es por ello que esta práctica se ha querido separar de los suicidios.

Mientras, los hosteleros de Baleares se plantean nuevas medidas para evitar que los jóvenes que se hospedan en sus establecimientos salten de un balcón a otro o a la piscina. De hecho, ya han puesto en práctica algunas repatriaciones puntuales y se están planteando para el próximo verano multar con sanciones económicas este tipo de conductas peligrosas.



PANORAMA

RESACA DE LA DIADA

El PP exige explicaciones sobre la quema de una foto del Rey Juan Carlos

EUROPA PRESS / BARCELONA

El secretario general del PP de Cataluña, Jordi Cornet, pidió ayer explicaciones por la quema de una foto del Rey en el final de la manifestación unitaria a favor de la independencia que se celebró el sábado en la Ciudad Condal con motivo de la Diada. La formación conservadora condenó los hechos y se preguntó cómo no se impidió que se llevaran a cabo. «Pedimos que se identifique a los autores», añadió.

El incidente ocurrió en el Fossar de les Moreres y fue protagonizado por dos encapuchados que escondían su rostro con caretas de color blanco.

Asimismo, el vicesecretario general del PP, Esteban González Pons, lamentó que la parte política de la Diada se convirtiera en «una fiesta del independentismo e incluso del imperialismo catalán». Por ello,

consideró que sería necesario que se replantee su celebración en el futuro.

El dirigente *popular* aseguró que su partido condena la quema de la instantánea del jefe del Estado, así como una representación de la Constitución Española. «Eso ni es Cataluña ni son los catalanes», sentenció.

«El pueblo catalán y los catalanes son de otra manera: presumen de sentido común y lo tienen, presumen de moderación y pueden hacerlo, y presumen de europeístas y hay causas que avalan esa presunción, de hecho, son profundamente constitucionales», subrayó el portavoz.

A juicio de Pons, «a esta situación nos ha traído la actitud y la debilidad del presidente de la *Generalitat*, José Montilla».



Los actos independentistas se sucedieron el sábado en Barcelona. / EFE

TRIBUNALES

La Audiencia Nacional decidirá si extradita al 'capo' de la mafia ruso-georgiana

La Audiencia Nacional analizará el miércoles si procede entregar a Georgia a Zakhar Kniazevich Kalashov, considerado el máximo responsable de la mafia ruso-georgiana instalada en España y reclamado por aquel país, para que cumpla allí una condena de 18 años de prisión. El sujeto se encuentra en prisión provisional en

España desde el pasado 6 de junio, cuando fue detenido en Marbella poco después de que la Audiencia le condenara a siete años y medio de prisión por un delito continuado de blanqueo de capitales. La detención de este *ladrón de ley* -como se le conoce en su país- no obedecía a su condena en la Península, recurrida por su defensa, sino a la petición de extradición presentada el pasado 25 de mayo por la Embajada de Georgia, que reclamó su entrega para que cumpliera la condena de 18 años de prisión impuesta en ese país por los delitos de pertenencia a organización criminal y secuestro.

Julio Iglesias: «He aprendido a cantar en los últimos 15 años»

■ Julio Iglesias está grabando de nuevo sus éxitos, que publicará en un disco en marzo que planea presentar en una gran gira americana, pues considera que ha aprendido a cantar «un poco en los últimos 15 años» y que en la primera etapa de su carrera lo hizo «muy mal».



[LA FRASE]

«El actual modelo del Festival de San Sebastián no resistirá más recortes»

MIKEL OLACIREGUI
JEFE DEL ZINEMALDIA

Muere Claude Chabrol, alma máter de la 'Nouvelle Vague'

El director galo fallece a los 80 años y deja tras de sí más de 60 películas, entre las que destaca 'El bello Sergio', con la que inició 'la nueva ola' de la cinematografía francesa

• El realizador lideró en la década de los 50 a un selecto grupo de artistas que protagonizó la ruptura técnica y artística con las filmaciones que se habían hecho hasta entonces.

EFE / PARÍS

La muerte del cineasta francés Claude Chabrol, alma del movimiento de la *Nouvelle Vague* (nueva ola) que nació hace 51 años con su filme *El bello Sergio*, y que falleció ayer a los 80, deja a la cinematografía gala huérfana de uno de sus creadores más excepcionales.

«Era la alegría de la vida», declaró el actor Gérard Depardieu, con quien rodó en 2009 *Bellamy*, al conocer la noticia de la muerte de Chabrol, de quien recordó su entusiasmo por todo y se declaró consternado: «No me hago a la idea de que se nos haya ido».

La muerte del director arrebató a la *Nouvelle Vague* a otro de sus padres, como los Jacques Rivette, François Truffaut, Jean-Luc Godard, Éric Rohmer y Alain Resnais, que protagonizaron la ruptura técnica y artística de ese movimiento con el cine que se hacía hasta entonces.

Efectivamente, *El bello Sergio* marca el nacimiento oficial de este movimiento que revolucionó la historia del séptimo arte, a pesar de que desde 1956, en *Le Coup du berger*, de Jacques Rivette, se podían vislumbrar rasgos de la marea.

Chabrol y los demás formaron el grupo de jóvenes críticos-directores franceses, grandes amantes del cine que forjaron la leyenda y que inicialmente fueron también conocidos como los *jeunes turcos*.

La denominación de *Nouvelle Vague* fue acuñada el 3 de octubre de 1957 en el semanario *L'Express* por la periodista Françoise Giroud en un comentario sobre un sondeo sobre aquella juventud en la que se percibía el germen de mayo del 68. Pero sería en febrero de 1958 cuando Pierre Billard atribuyera la denominación exclusivamente al cine en la revista *Ciné 58* y pronto adoptó el término el Centro Nacional de la Cinematografía.

El bello Sergio, fue rodado entre el 4 de diciembre de 1957 y el 4 de febrero de 1958 en el pueblo donde el director pasó su infancia durante la guerra, Sarent, en el



El director Claude Chabrol falleció ayer a los 80 años en París. / EFE

centro de Francia. Obra realista, como la vida misma, en la que el protagonista, François, vuelve a su pueblo tras varios años de ausencia y encuentra allí a su amigo Serge mal casado y completamente alcoholizado.

Pese al símbolo que es en sí este primer filme de Chabrol, impregnado de la mirada «ácida y tierna» que caracteriza toda su

obra, el cineasta llegó a renegar de él en ocasiones, por el humanismo cristiano que transmite, según algunos expertos. La cinta se estrenó en 1959 y con ella obtuvo el Oso de Oro en el Festival de Cine de Berlín.

Entre las películas de Chabrol -cerca de 60 y una veintena de filmes para la televisión- se cuentan algunas de las cintas más destaca-

das del cine francés, como *Violette Nozière* o *Gracias por el chocolate*.

En 2009 dirigió *Bellamy* y sus últimas obras fueron dos capítulos de *Au siècle de Maupassant: Contes et nouvelles du XIXème siècle*.

Entre 1953 a 1957 fue crítico de *Cahiers du Cinema*, etapa en la que empezó a mostrar su interés por el cine estadounidense, sobre todo policiaco, y por Hitchcock; él

mismo se convirtió en maestro del cine negro.

Gran aficionado a la buena mesa, era célebre por la costumbre de ofrecer buenas comidas durante los rodajes, por prohibir los sandwiches y comentaba, medio en broma, que el origen de su gusto por la buena mesa estaba en su infancia, cuando, alérgico a la leche, hubo de ser alimentado con caldo de carne.

FILMOGRAFÍA

- *El bello Sergio*. 1958.
- *Una doble vida*. 1959.
- *Los primos*. 1959.
- *Les bonnes femmes*. 1960.
- *Ofelia*. 1962.
- *Landrú*. 1962.
- *Las más famosas estafas del mundo*. 1963
- *El tigre*. 1964.
- *María Chantal contra el doctor Kha*. 1965.
- *Campaña para un asesino*. 1967.
- *Las ciervas*. 1968.
- *Accidente sin huella*. 1969.
- *La década prodigiosa*. 1971.
- *Doctor Casanova*. 1972.
- *Relaciones sangrientas*. 1973.
- *Locuras de un matrimonio burgués*. 1976.
- *Alicia o la última fuga*. 1977.
- *Violette Nozière*. 1978.
- *Los fantasmas del sombrero*. 1982.
- *Un asunto de mujeres*. 1988.
- *Doctor M*. 1990.
- *Madame Bovary*. 1991.
- *Gracias por el chocolate*. 2000.
- *La flor del mal*. 2003.
- *Borrachera de poder*. 2006.
- *Una chica cortada en dos*. 2007.
- *Bellamy*. 2009.



FRANCIA

Un libro asegura que Carla Bruni vive «en una burbuja» ■ Una biografía no autorizada de la primera dama francesa, Carla Bruni, la describe como obsesionada con su imagen, que califica de «falsa», y por lo que se dice de ella. En el libro, *Carla. Une vie secrète*, su autora, una periodista reprocha a la cantante no preocuparse por la suerte de los galos.

LA FRASE

«Es ridículo dudar de que la Tierra se caliente, ningún científico lo hace»

PHIL JONES
CLIMATÓLOGO



Ermine, la esposa del presidente Erdogan depositaba su voto ayer por la mañana en un colegio electoral de Estambul en presencia de su marido. / EFE

Los turcos dan un espaldarazo a Erdogan y su proceso islamizador

El 'Sí' se impone claramente en el referéndum sobre una reforma constitucional destinada a debilitar el Poder Judicial, último bastión de la élite laica heredera de Kemal Ataturk

• El resultado de la consulta popular refuerza al jefe del Gobierno, partidario de retornar a los tiempos anteriores a 1923, cuando el país dejó de ser un califato confesional.

EFE / ESTAMBUL

Una amplia mayoría del 58 por ciento del electorado votó ayer a favor de las enmiendas constitucionales que se sometían a consideración en el referéndum convocado en Turquía.

Las emisoras de noticias locales informaron pocas horas después del cierre de los colegios electorales de que solo un 42 por ciento de los aproximadamente 50 millones de ciudadanos con derecho a voto rechazaron las modificaciones de la Constitución propuestas por el gobernante partido AKP, principalmente destinadas a restar poder a los jueces, el último bastión de la élite laica que ha dominado el país durante décadas desde que Kemal Ataturk separase por completo religión y Estado en

1923 y cuya hegemonía se ve ahora amenazada por los nuevos vientos islamistas liderados por el actual presidente, Recep Tayyip Erdogan.

NORMALIDAD CASI TOTAL. Más allá de la controversia generada por los políticos laicos, que alertan de los planes del jefe del Gobierno para volver a introducir el Islam en la vida oficial otomana, la jornada electoral se saldó sin incidentes relevantes, pese a la tensión generada por los intentos de

boicotear las votaciones protagonizados por militantes kurdos. Fueron unas 150 las personas detenidas a lo largo del día por querer impedir que los votantes participaran en la consulta, en la que la ciudadanía tenía que aceptar o rechazar 26 enmiendas constitucionales propuestas por el AKP.

La participación en las provincias occidentales del país fue muy elevada, mientras que el llamamiento del partido kurdo BDP para reventar la votación surtió efecto en el sureste, una zona habita-

do mayoritariamente por kurdos.

Tras depositar su voto en un colegio de Estambul, Erdogan declaró que ayer fue un día histórico para Turquía, ya que con las enmiendas constitucionales «crecerán los estándares democráticos», algo que podría facilitar la ansiada entrada en la Unión Europea.

INCIDENTE 'SIMBÓLICO'. Curiosamente, en lo que supuso un incidente cargado de simbolismo, el líder opositor Kemal Kilicdaroglu, jefe del partido laico y kemalista CHP, que encabezó la campaña de rechazo a las enmiendas, ni siquiera pudo depositar su voto presumiblemente negativo al no haberse registrado en el censo electoral su reciente cambio de domicilio como es preceptivo.

El suceso luctuoso y también más pintoresco del día fue la muerte del presidente de una mesa electoral en el extremo este del país, puesto que el individuo perdió la vida como consecuencia del ataque de un oso cuando se encontraba de camino al colegio electoral cuya presidencia debía ejercer durante toda la jornada.

Jueces, militares y desfavorecidos

Las reformas más importantes y controvertidas que ayer salieron aprobadas en el referéndum atañen, en primer lugar, al Ejército, de modo que los líderes del golpe de Estado de 1980 pierden su inmunidad y podrán ser enjuiciados por violación de los Derechos Humanos. Las decisiones del poderoso Consejo Superior Militar serán puestas bajo control de la Justicia civil. Además, los militares podrán ser sometidos a los tribunales civiles, mientras que los civiles no podrán ser encausados por cortes castrenses, excepto en estado de guerra. En el ámbito de la Justicia, el número de miembros del Tribunal Constitucional aumentará de 11 a 17, mientras que se refuerza el papel del Parlamento y del Presidente de la República a la hora de elegir a los nuevos miembros de la Corte. Además, se fortalecen los derechos de mujeres, niños, discapacitados, veteranos de guerra y familiares de caídos en combate (contra el terrorista PKK kurdo).

EL ANÁLISIS

El triunfo de la religiosa clase media

El gobernante Partido de la Justicia y el Desarrollo, gran triunfador del referéndum, está sustentado, sobre todo, por las capas intermedias de la sociedad, muy fieles al Islam.

La clave del referéndum de Layer, en el que se votó la reforma de 26 artículos, la mayoría de los cuales no han generado controversia alguna, incluida la disposición que facilita la responsabilidad del Ejército ante los tribunales civiles, está en la modificación del sistema judicial, un ámbito que, con la domesticación de las Fuerzas Armadas, se ha convertido en el último bastión de la otrora poderosa élite laica, que acusa al primer ministro Erdogan y a su formación, el Partido de la Justicia y el Desarrollo (AKP), de ocultar intenciones islamistas detrás de sus planes. El AKP, cuyos apoyos se encuentran sobre todo en una creciente clase media, muy cumplidora con el Islam, lleva ocho años en el poder, durante los cuales ha gozado de una amplia mayoría parlamentaria, y niega que tenga intención de atacar las tradiciones seculares y republicanas. De hecho, se compara a sí mismo con los conservadores partidos cristiano-demócratas europeos.

Lo cierto es que la consulta supone un nuevo choque entre Erdogan y el *establishment* laico que controla el poder desde 1923, cuando Kemal Ataturk fundó la moderna Turquía. Después de una larga serie de golpes de Estado militares, las reformas promovidas por la UE han recortado los poderes del antaño todopoderoso Ejército, por lo que el sistema judicial se ha convertido en el último reducto de los sectores conservadores recelosos con el AKP.

Se da la circunstancia de que el referéndum coincide con el trigésimo aniversario del golpe de Estado militar que derivó en una brutal represión, y el Gobierno no ha desaprovechado esta oportunidad. Por ejemplo, Erdogan ha participado en manifestaciones en todo el país para reivindicar el papel de la política frente a la fuerza del Ejército, que desde 1960 ha derrocado hasta cuatro Ejecutivos elegidos democráticamente.

Más de un centenar de federados participaron en el Torneo Segovia 2016. PÁGINA 37



Momento de una de las partidas de la competición de tanga por parejas

FÚTBOL SALA. El Caja Segovia ya conoce rival para la segunda ronda de la Copa del Rey. PÁGINA 35

FÚTBOL. Victoria del Quintanar y derrota de la Segoviana en la Nacional Juvenil. PÁGINA 36

Una birria en azul y gr

La Segoviana le regaló la victoria a la Ponferradina B y sigue sin conocer el triunfo tras hacer otra ex

G.SEGOVIANA	PONFERRAD. B
2	3
Iván Ramsés (Chus, m.73) Chema Anel Víctor Pérez Manu Alex (Dani, m.62) Rubén (Agustín, m.79) Otero Maikel Juli	Omar Tano Rubén García Raúl Ayala Moisés (Alex, m.46) Adri Novo (Borja, m.59) Hugo Puente Mitogo (David, m.68) Ivi

ÁRBITRO

Rivera García, asistido por Fernández y Blanco, de Valladolid. Mostró tarjetas amarillas a Anel, Víctor Pérez y Alex por los locales, y a Omar por los visitantes.

GOLES

0-1 (m.2) Puente; 0-2 (m.21) Rubén en propia puerta; 1-2 (m.31) Maikel; 1-3 (m.61) Ivi; 2-3 (m.77) Víctor Pérez.

INCIDENCIAS

Encuentro correspondiente a la tercera jornada de Liga, disputado en el campo de La Albuera con la presencia de alrededor de 400 aficionados.

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Algo no funciona en la Segoviana, que en su tercer partido horroroso de la temporada (y lleva un pleno de tres de tres en lo que a partidos horrorosos esta campaña se refiere), que sumó su segunda derrota consecutiva ante un oponente de categoría inferior, y que por si eso fuera poco volvió a evidenciar una falta de calidad y de ambición en su juego verdaderamente desesperante.

Si un equipo quiere terminar la liga entre los mejores no puede basarse sólo en once futbolistas, sino que necesita bastante más, que la liga es larga, y las lesiones están a la orden del día. Evidentemente no se puede olvidar que a la Segoviana ayer le faltaban Durán, Ricardo, Roberto, Mariano y Fran Dorado, cinco jugadores de los teóricos titulares, pero los que saltaron ayer al campo de La Albuera tampoco son cojos, aunque durante muchos minutos parecieran peores futbolistas de lo que en realidad son.

La Ponferradina B, un equipo normalito, de los muchos que hay en este grupo octavo, llegó a La Albuera dispuesta a defenderse y a salir a la contra, pero la Segoviana se lo puso tan fácil que no tuvo más remedio que marcar el 0-1 cuando el partido apenas superaba su segundo minuto. La espalda de Ramsés se convirtió en una autopista para Mitogo. Chema llegó tarde, Anel no sabía si estar aquí o allá, y al final Puente, después de que su compañero no quisiera marcar, puso el balón lejos del al-



Los jugadores de la Ponferradina B se felicitan tras marcar el 0-1 en el minuto 2 de partido, un gol que terminó condicionando el choque. / ALBERTO BENAVENTE

cance del joven Iván. Muy bajo de forma ha de estar Pablo para que Chema y Anel, ambos en mal momento, sigan siendo la pareja de centrales de la Segoviana.

El equipo azulgrana ni se inmutó con el gol, es decir, que siguió haciéndolo igual de mal en el

El conjunto local no dio en ningún momento sensación de seguridad en defensa, y en ataque apenas remató a portería

minuto 3 de lo que lo estaba haciendo en el 1. Alex y Rubén en el mediocentro no eran blandos, sino porosos, porque perdían cada balón dividido frente a unos rivales que se miraban y no se creían lo que estaban viendo, a una Se-

goviana absolutamente perdida en ataque, donde solamente Maikel parecía en disposición de sorprender, y defensivamente flojísima, con una ausencia de jerarquía más que notable.

Superado el minuto 20 de partido, Rubén se marcó un golazo en su propia portería en su intento de despejar una falta lateral. Era lo que le faltaba al "sector joven" del conjunto azulgrana, que ya no dio una a derechas en todo el choque. Iván no dio sensación de seguridad en los 90 minutos de partido, Alex y Rubén se vieron superados por sus rivales, lo de Manu merece capítulo aparte, porque Maroto le sigue dando oportunidades y no hay manera de que cuaje un buen encuentro, y Juli no logró superar en ningún momento a la espigada pareja de centrales de la Ponferradina B.

Así que el equipo visitante se creció, se puso cómodo en el partido, y esperó el paso de los minutos. Pero (¡ay!) sucedió lo inespe-

rado en La Albuera, y la Segoviana enlazó un contragolpe después de dos temporadas y tres partidos echando el balón hacia atrás cuando se recuperaba en la zona central del campo. Maikel encontró el resquicio en la zaga berciana para superar al portero y hacer el 1-2

Víctor Pérez hizo lo mejor del partido al marcar un extraordinario gol de falta directa llevando el balón a la escuadra

con el que se llegó al descanso, no sin antes sacar Iván un remate claro de Ivi que desde que empezó el encuentro encontró en la espalda de Ramsés una autopista de tres carriles.

A pesar de que la primera mi-

tad había sido mala por parte local, la sensación de que el partido era más que asequible flotaba en el ambiente. Pero los azulgrana se encargaron pronto de desmentir a los aficionados más optimistas, y su entrada al encuentro tras el descanso fue tan mala o peor que la del primer período. Iván se esmeró en sacar un remate de cabeza de Mitolo, y poco después Ramsés sacaba bajo palos un remate desde la frontal tras un saque de esquina.

Poco más tarde, Anel rubricaba su malísimo partido cometiendo penalti en una acción que acabó en gol, pero que el árbitro no concedió al haber señalado la pena máxima un "pelín" antes. Dio igual, porque Ivi marcó el 1-3 y dejó el partido inalcanzable para los de casa.

Maroto, sancionado con un partido, mandó a Jesús Bellota sacar a Dani Arribas para que jugara de segundo delantero, algo que en la "religión" del 4-2-3-1 debe de ser un pecado mortal, pero que (mira

RUEDA DE PRENSA MAROTO MUDO

■ Finalizado el partido, y tras la aparición en la sala de prensa del entrenador de la Ponferradina B, se esperaban con un cierto interés las explicaciones que el técnico de la Segoviana, Paco Maroto, iba a ofrecer después de la derrota. Sin embargo, quien compareció al fi-

nal del choque fue el segundo entrenador, Jesús Bellota, que a preguntas de los periodistas señaló que a lo largo de la semana él no había podido asistir a los entrenamientos, y que se enteró del once inicial del equipo pocos minutos antes del inicio del encuentro.



rana

hibición de impotencia



Anel con Mitolo, en un duelo que cayó casi siempre del lado del delantero. / A.B.



Manu sujeta al defensa con el balón en juego. / ALBERTO BENAVENTE



Manu, con el portero vencido en la mejor ocasión azulgrana. / A. BENAVENTE

por dónde) llevó en diez minutos más sensación de peligro sobre la meta visitante que en los 80 minutos anteriores.

Manu tuvo el segundo para la Segoviana, pero la defensa puso el muro cuando el portero ya estaba superado, y poco después Víctor Pérez llevó el balón en la escuadra tras un lanzamiento de falta que fue, de largo, lo mejor del partido.

Restaban diez minutos para buscar el empate, pero la Ponferradina B se defendió con todo y finalmente se hizo con la victoria. Si la Segoviana continúa esperando que se mejoren los lesionados, o que el campo sea una alfombra, o que el contrario no marque en su primer remate cuando le dejan solo delante del portero, o que los jóvenes den un paso al frente, o que los veteranos cojan la forma, o que el entrenador cambie de sistema, la liga para el equipo azulgrana puede haberse terminado en diciembre. Así de claro.

LOS ENTRENADORES



Maikel supera a un jugador de la Ponferradina B. / ALBERTO BENAVENTE

► JESÚS BELLOTA

«El 0-1 ha condicionado todo el partido»

J.M. / SEGOVIA

“El partido ha estado condicionado por el 0-1 que nos han marcado tan pronto”, señaló un cariacontecido Jesús Bellota, a quien el técnico le endosó el “marrón” de ponerse detrás de los micrófonos tras la derrota. “No ha sido por nuestra parte ni un partido brillante ni vistoso. No hemos tenido lucidez y nos ha faltado frescura para enlazar arriba. Todos los equipos ya saben que siempre jugamos con el mismo estilo y ahora lo estamos pagando”.

Bellota fue sincero al afirmar que “ahora no me está gustando el juego del equipo. Me

gustan los equipos que tocan la pelota, y salen con ella controlada, pero nosotros en estos momentos estamos atascados, no le damos al juego la velocidad que le dábamos al balón en la pretemporada, quizá porque todos los rivales no nos juegan de tú a tú, sino que salen a esperarnos, con un sistema muy defensivo que no estamos salvando con rapidez”.

Bellota cree que los jugadores pueden dar más “pero los malos resultados les están atezando. Considero que el equipo que el entrenador puso hoy (por ayer) en juego era bueno para jugar en casa”.

► JOSÉ ALÁEZ

«Vimos que el león no era tan fiero»

J.M. / SEGOVIA

El técnico de la Ponferradina B señaló que su equipo sabía a lo que se enfrentaba “nos medíamos a un equipo que seguramente va a estar arriba, pero al que los malos resultados le han puesto un poco de ansiedad en su juego. Hemos

marcado un gol rápido que nos ha asentado, y hemos visto que el león no eran tan fiero. El 0-1 ha sido clave en el partido, porque nos hemos puesto por delante frente a un rival que estaba presionado, y nosotros hemos ganado en tranquilidad”.

Valladolid B y Burgos CF empiezan a quedarse solos

Sólo han transcurrido tres jornadas de competición liguera en el grupo octavo de la Tercera División, y ya los dos principales favoritos a alcanzar el título comienzan a quedarse solos. El Valladolid B, que goleó al Rácing Lermeyo, y el Burgos, que ganó sin mayores complicaciones al Cristo Atlético, son los dos únicos equipos que cuentan todos sus partidos por victorias, ya que la Arandina, tercera en discordia, no pudo pasar del empate a un gol en el campo del Atlético Bemibire.

En la zona baja de la tabla, Atlético Tordesillas y Cristo Atlético no han sumado un solo punto en los

◆ RESULTADOS

Valladolid B - R. Lermeyo 6-0
Venta Baños - C.D. Aguilar 0-2
G. Segoviana - Ponferradina B2-3
Villaralbo C.F. - Huracán Z 1-1
Cebrereña - Almazán 3-3
At. Astorga - At. Tordesillas 1-0
Gatos Iscar - Real Avila 1-2
Numancia B - Santa Marta 0-0
Burgos C.F. - Cristo Atletico 2-0
At. Bemibire - Arandina C.F. 1-1

tres encuentros de liga, con Santa Marta, Venta de Baños y Gimnástica Segoviana precediéndoles en la clasificación con un empate y dos derrotas. El Lermeyo tam-

◆ PRÓXIMA JORNADA

R. Lermeyo - At. Bemibire
Aguilar- Valladolid B
Ponferradina B - Venta Baños
Huracán Z - Gª Segoviana
Almazán - Villaralbo C.F.
At. Tordesillas - Cebrereña
Real Avila - Atletico Astorga
Santa Marta - Gatos De Iscar
Cristo Atletico - Numancia B
Arandina C.F. - Burgos C.F.

co sabe lo que es ganar en la competición, aunque con los dos empates que suma le vale para mantenerse fuera de los puestos de descenso a Regional.

EQUIPOS	Puntos	CASA						FUERA						TOTALES					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Valladolid B	9	2	2	0	0	10	1	1	1	0	0	2	0	3	3	0	0	12	1
2 Burgos	9	2	2	0	0	5	0	1	1	0	0	3	0	3	3	0	0	8	0
3 Arandina	7	1	1	0	0	3	0	2	1	1	0	4	1	3	2	1	0	7	1
4 Astorga	6	2	2	0	0	3	0	1	0	0	1	0	1	3	2	0	1	3	1
5 Aguilar	6	1	1	0	0	2	1	2	1	0	1	2	3	3	2	0	1	4	4
6 Ávila	6	1	1	0	0	2	1	2	1	0	1	2	4	3	2	0	1	4	5
7 Villaralbo	5	2	1	1	0	4	1	1	0	1	0	1	1	3	1	2	0	5	2
8 Almazán	5	1	1	0	0	1	0	2	0	2	0	4	4	3	1	2	0	5	4
9 Numancia B	4	2	1	1	0	3	0	1	0	0	1	1	2	3	1	1	1	4	2
10 Bemibire	4	2	1	1	0	4	1	1	0	0	1	1	4	3	1	1	1	5	5
11 Ponferradina B	4	1	0	1	0	1	1	2	1	0	1	3	3	3	1	1	1	4	4
12 Cebrereña	4	2	1	1	0	4	3	1	0	0	1	0	1	3	1	1	1	4	4
13 Íscar	4	2	0	1	1	2	3	1	1	0	0	1	0	3	1	1	1	3	3
14 Huracán	4	1	1	0	0	1	0	2	0	1	1	1	3	3	1	1	1	2	3
15 Lermeyo	2	1	0	1	0	1	1	2	0	1	1	0	6	3	0	2	1	1	7
16 Segoviana	1	2	0	1	1	2	3	1	0	0	1	1	2	3	0	1	2	3	5
17 Venta de Baños	1	2	0	0	2	0	4	1	0	1	0	1	1	3	0	1	2	1	5
18 Santa Marta	1	1	0	0	1	0	3	2	0	1	1	0	3	3	0	1	2	0	6
19 Tordesillas	0	1	0	0	1	0	1	2	0	0	2	0	4	3	0	0	3	0	5
20 Cristo At.	0	1	0	0	1	0	3	2	0	0	2	0	5	3	0	0	3	0	8



DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN

Aceites • Conservas • Vinos • Licores

C/ Gremio del Cuero, Parc. 102-B

Pol. Ind. Hontoria. 40195 HONTORIA Segovia)

Telf: 921 44 71 55. Fax: 921 44 71 54

3ª	Aguilar	Almazán	Arandina	Astorga	Ávila	Bembibre	Burgos	Cebrereña	Cristo At.	Huracán	Íscar	Lermeyo	Numancia B	Ponferradina B	Santa Marta	Segoviana	Tordesillas	Valladolid B	Venta de Baños	Villaralbo
Aguilar	■															2-1				
Almazán		■	1-0																	
Arandina			■											3-0						
Astorga				■					2-0								1-0			
Ávila					■								2-1							
Bembibre			1-1			■		3-0												
Burgos				3-0			■	2-0												
Cebrereña		3-3						■						1-0						
Cristo At.			0-3						■											
Huracán							1-0			■										
Íscar		1-1			1-2						■									
Lermeyo												■							1-1	
Numancia B													■		0-0		3-0			
Ponferradina B														■						1-1
Santa Marta						0-3									■					
Segoviana											0-0		2-3			■				
Tordesillas										0-1							■			
Valladolid B						4-1						6-0						■		
Venta de Baños		0-2																	0-2	■
Villaralbo		3-0								1-1										■

GIM. SEGOVIANA



MÁXIMO GOLEADOR

GOLEADORES

1. JULI	1 GOL
2. MAIKEL	1 GOL
3. VÍCTOR PÉREZ	1 GOL
4. DANIEL	0 GOLES
5. MANU	0 GOLES
6. OTERO	0 GOLES
7. FRAN	0 GOLES
8. RICARDO	0 GOLES
9. RUBÉN	0 GOLES
10. ANEL	0 GOLES

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas



eladelantado.com

GIM. SEGOVIANA



JUGADOR MÁS DESTACADO

PUNTUACIONES

3 Puntos	VÍCTOR PÉREZ
2 Puntos	MAIKEL
1 Punto	JULI

CLASIFICACIÓN GENERAL

1. JULI	4 PUNTOS
2. MAIKEL	4 PUNTOS
3. RICARDO	3 PUNTOS
4. VÍCTOR PÉREZ	3 PUNTOS
5. CHUS	2 PUNTOS
6. MANU	1 PUNTO
7. ANEL	1 PUNTO

Industria del metal



Velázquez Pascual S.L.

Deformación y plegado de metales.

C/ Gremio del cuero, 6 - Pol. Ind. Hontoria (Segovia) - Tel.: 921 424 830 Fax: 921 442 452

www.velazquezpascual.es

GIM. SEGOVIANA



MEJOR JUGADOR SEGOVIANO

PUNTUACIONES

3 Puntos	VÍCTOR PÉREZ
2 Puntos	MANU
1 Punto	IVÁN

CLASIFICACIÓN GENERAL

1. RICARDO	5 PUNTOS
2. VÍCTOR PÉREZ	5 PUNTOS
3. MANU	5 PUNTOS
4. IVÁN	3 PUNTOS
5. DURÁN	1 PUNTO
6. FRAN	1 PUNTO



OPTICA damián

Audio Center Plus

Venga a ver y oír con toda confianza

Ezequiel González, 37 - Segovia Telf. 921 42 96 70

Vía Roma, 30 - Segovia Telf. 921 41 20 49

FÚTBOL SALA

COMPETICIONES

El primer rival del Caja en la Copa del Rey será el ganador del Carballiño-Arcebansa

Los encuentros de Liga de la temporada 2010/2011 serán retransmitidos por Marca TV los domingos a las 12:00 horas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Caja Segovia debutará en la recién creada Copa del Rey de fútbol sala el miércoles 22 de diciembre en la cancha del ganador del enfrentamiento entre el Carballiño de la Primera Nacional A y el Arcebansa Zamora de División de Plata. Por otro lado, si los segovianos logran pasar esta eliminatoria se verían las caras el 29 de diciembre con el equipo que salga ganador del encuentro entre el Carnicer Torrejón y el Fielsan Roldán o el Restaurante Frontera Tobarra.

En la Copa del Rey participarán un total de 48 clubes, entre División de Honor, Plata y Primera Nacional A y arrancará el miércoles 8 de diciembre con la disputa de la primera ronda. Las cuatro eliminatorias se disputarán a partido único, en la cancha del equipo que obtuvo peor clasificación durante el curso anterior. Las semifinales se celebrarán a doble encuentro, mientras que la final se jugará a partido único.

RETRANSMISIONES. Por otra parte, se ha acordado que las retransmisiones televisivas de los partidos de Liga de la División de Honor se van a llevar a cabo por el nuevo canal deportivo Marca TV, durante la temporada 2010/2011 que está a menos de una semana de comenzar.

El horario elegido para televisar los encuentros será los domingos a las 12:00 horas, y se prevé que el primer choque que se retrans-



Matías se escapa de Cogorro durante el Caja-Arcebansa de la pasada campaña. / J.M.

mita será el que enfrente al Sala 10 Zaragoza y al Fútbol Club Barcelona, correspondiente a la primera jornada de Liga.

DESCENSOS EN PRIMERA A. También se han hecho públicas las Normas Regulatoras del Comité Nacional para esta próxima

temporada, y en ellas se anuncia que, en la Primera Nacional A –en cuyo Grupo 3 militan los equipos segovianos del Valverde y El Espinar Arlequín– solamente salvarán la categoría los siete primeros clasificados de cada grupo, descendiendo los equipos clasificados desde el octavo puesto.

CICLISMO

MONTAÑA



Contador, en el centro de la imagen, en la Estación de La Pinilla. / EL ADELANTADO

La Pinilla cerró sus actividades de verano con la presencia de Alberto Contador

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Estación de Esquí y Montaña de La Pinilla cerró este fin de semana sus actividades de verano con la presencia de Alberto Contador, tres veces ganador del Tour de Francia, que no quiso perderse el primer evento 'Specialized Days'.

Toda una fiesta en un entorno natural privilegiado, al que ha acompañado el buen tiempo para el disfrute de los miles de aficionados que se han acercado al Valle de Rianza y la Sierra de Ayllón.

Además de Contador, también participaron en esta cita el actual bicampeón mundial de descenso en bicicleta de montaña, Sam Hill, Ned Overend (primer campeón del mundo en MTB), Christoph Sauser (campeón del mundo MTB, XC y MTB Marathon), Burry Stander

(campeón del mundo MTB XC sub 23), el español Dani Cegarra (dos veces campeón del mundo de trial en bicicleta), y muchas otras figuras mundiales del ciclismo.

BIKEPARK. Gracias a este evento La Pinilla ha dado a conocer su Bikepark, o lo que es lo mismo, la transformación de una estación de esquí en el verano en un excepcional escenario para disfrutar de la bicicleta en todas sus variantes.

La Estación de Esquí y Montaña de La Pinilla fue en el año 2003 la primera de España que imitó a las canadienses, francesas y suizas, al aprovechar su infraestructura de remotes mecánicos y pistas de esquí para dedicarlos al ciclismo, entre otras actividades.

FÚTBOL SALA

SUPERCOPA DE ESPAÑA

El Xacobeo Lobelle de Santiago se impuso al Inter Movistar en la final de la Supercopa

3	LOBELLE SANTIAGO
2	INTER MOVISTAR

XACOBEO 2010 LOBELLE DE SANTIAGO: Álex. Aicardo, Pola, Luis y Raúl Campos –cinco inicial-. También jugaron David, Rafael, Alemão, Diego y Charlie.

INTER MOVISTAR: Luis Amado, Ciço, Schumacher, Gabriel y Borja –cinco inicial-. También jugaron Ortiz, Hugo, Juanra, Marquinho y Betao.

ÁRBITROS

Linares López y Sánchez Molina. Por el Lobelle mostraron una tarjeta amarilla a Aicardo y a Charlie. Por el Inter, amarillas para Gabriel y Borja.

GOLES

0-1 (minuto 5), Borja (p.); 1-1 (minuto 18), Rafael; 1-2 (minuto 18), Ciço; 2-2 (minuto 31), Rafael; 3-2 (minuto 40), Diego.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Xacobeo 2010 Lobelle de Santiago se alzó por primera vez con la Supercopa de España tras vencer ayer 3-2 en la final al Inter Movistar en el palacio Multiusos de Guadalajara, después de un apretado final y gracias a un gol de Diego en el último minuto, cuando parecía que el encuentro iba a desembocar en la prórroga.

A los cinco minutos llegó la primera ocasión clara del Inter, con un disparo de Borja, que fue tocado por Charlie con la mano. Los colegiados decretaron penalti, que fue lanzado por el propio Borja al fondo de las mallas.

Con el paso de los minutos el Inter Movistar fue adquiriendo más

peso, pero el Lobelle logró empatar por medio de Rafael, que culminó una jugada ensayada. En ese mismo minuto, el 18, Ciço deshacía la igualdad con un espectacular disparo por toda la escuadra. Con 1-2 se llegó al final de la primera mitad.

TRAS EL DESCANSO. El segundo tiempo comenzó con las fuerzas de los dos rivales muy igualadas, si bien los gallegos demostraron a lo largo de los minutos mucho más caudal ofensivo que el Inter, sobre todo gracias a Aicardo, que no se lo pensaba mucho para poner a prueba a Luis Amado. Precisamente, de las zapatillas del cierre nació el empate a dos.

Pero lejos de miedos y cautelas,



El nuevo campeón de la Supercopa de España, el Lobelle de Santiago. / LNFS

los dos conjuntos siguieron firmes sobre la pista, sin dar ninguna facilidad y buscando llevarse el partido. Parecía que el encuentro iba a desembocar en la prórroga cuando uno de los ataques del Lobelle pasó por los pies de Diego, que deshizo la igualdad a falta de poco más de

40 segundos para el final, para dar la Supercopa al Xacobeo 2010 Lobelle de Santiago. El Inter arriesgó con portero-jugador para seguir vivo, pero no hubo tiempo para más. El Xacobeo 2010 Lobelle de Santiago es el campeón de la Supercopa de España.

FÚTBOL

NACIONAL JUVENIL

El Quintanar goleó al Numancia B en su primer encuentro de la temporada

Los segovianos supieron administrar muy bien su ventaja ante un rival soriano que se mantuvo gris durante el partido, dominado en todo momento por los locales

3	QUINTANAR
0	NUMANCIA B

QUINTANAR: Trujillo, Miguel, Cámara, Luis (Michel, minuto 78), Quique, Nacho, Cob (Javi Grande, minuto 75), Mate, David (Dani, minuto 78), Joaquín (Ramiro, minuto 73) y Héctor González.

NUMANCIA B: Ribas, Óscar (Álvaro, minuto 68), Vijuesca, Nahuel, Duro, Adri (Peraña, minuto 53), Valer, Tello, Jorge (Miguel Ángel, minuto 68), Javi y Héctor (Gurjan, minuto 53).

ÁRBITRO

Cid Camacho, de la delegación segoviana. Por parte del Quintanar mostró una tarjeta amarilla a Nacho.

GOLES

1-0 (minuto 14), David; 2-0 (minuto 47), Héctor González; 3-0 (minuto 63), David.

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

No se puede empezar mejor la temporada que ganando, dominando al rival y goleándole, para dejar atrás la primera jornada de Liga como líder provisional de la clasificación. Esto le ha ocurrido al Quintanar que, en la tarde de ayer, se estrenó esta campaña con un 3-0 ante el Numancia B.

Los gualdinegros comenzaron pronto por delante. Solamente habían transcurrido 14 minutos cuando David consiguió el primero de sus dos tantos en el encuentro. El gol llegó cuando el portero soriano se quedó a media salida, lo cual aprovechó el delantero segoviano para llegar antes al balón, tras el pase en profundidad de Nacho.

Desde entonces y hasta el final



El capitán del Quintanar intenta controlar un balón con un rival del Numancia B a su derecha. / ALBERTO BENAVENTE

de la primera parte el control de la pelota perteneció al Quintanar. Un par de minutos tardaron los chicos de Jota, tras el descanso, en conseguir el 2-0. Fue Héctor González el autor, tras recibir dentro del área un pase de Joaquín y definir por abajo.

Pero, no contentos con este resultado, los segovianos no bajaron el pistón, y en el minuto 63 cerraron ya la victoria con el segundo de

David, muy rápido y preciso entre líneas.

BURGOS - SEGOVIANA (2-0).

Por su parte, la Gimnástica Segoviana no pudo puntuar en su visita al campo del Burgos, donde cayó por 2 goles a 0 en un partido en el que los locales sacaron un mayor provecho de sus oportunidades, todo lo contrario que los segovianos.

Por parte del Burgos jugaron Óscar(m.83, Carlos), Mario, Sergio, Diego, Marco, Álvaro (m.59, Jorge), Nacho, Miguel (m.69, Miguel), Erik y David (m.70, Óscar). Los goles los marcaron Ignacio y Erik.

Por la Segoviana participaron Pablo, Héctor, Ángel, Luis, Roberto (m.46, Sergio), Mario (m.46, Txomin), Adrián, Alejandro (m.66, Iñigo), Dani y Julián (m.46, Javi).

FÚTBOL REGIONAL AFICIONADOS

JORNADA 1

BURGOS PR. 2000 - NORMA	2-0
GIMNASTICA SEGOVIANA B - UXAMA	3-4
LA GRANJA - ANTONIO JOSE	2-0
CUELLAR EUFON - ESTRUCTURAS TINO	1-2
VILLAMURIEL - DEPORTIVO ARENAS	3-2
UNAMI - NAVALENO	8-0
BECCERRIL - SALAS	3-0
BOSCO AREVALO - MILAN ACADEMY	4-1
VELILLA - SAN JOSE	1-0

J G E P GF GC Pt

1 UNAMI	1	1	0	0	8	0	3
2 BOSCO AREVALO	1	1	0	0	4	1	3
3 BECCERRIL	1	1	0	0	3	0	3
4 BURGOS PROM.	1	1	0	0	2	0	3
5 LA GRANJA	1	1	0	0	2	0	3
6 UXAMA	1	1	0	0	4	3	3
7 VILLAMURIEL	1	1	0	0	3	2	3
8 ESTRUCT. TINO	1	1	0	0	2	1	3
9 VELILLA	1	1	0	0	1	0	3
10 SEGOVIANA B	1	0	0	1	3	4	0
11 ARENAS	1	0	0	1	2	3	0
12 CUELLAR	1	0	0	1	1	2	0
13 SAN JOSE	1	0	0	1	0	1	0
14 ANTONIO JOSE	1	0	0	1	0	2	0
15 NORMA	1	0	0	1	0	2	0
16 MILAN AC.	1	0	0	1	1	4	0
17 SALAS	1	0	0	1	0	3	0
18 NAVALENO	1	0	0	1	0	8	0

PRÓXIMA JORNADA

CD ANTONIO JOSE - BOSCO DE AREVALO
CD ESTRUCTURAS TINO - CD LA GRANJA
DEPORTIVO ARENAS - CUELLAR EUFON
NORMA SAN LEONARDO - CD VILLAMURIEL
CD SAN JOSE - BURGOS PROMESAS 2000
CP SALAS - CD VELILLA
CD NAVALENO - CD BECCERRIL
SC UXAMA - UNAMI
CD MILAN ACADEMY - G. SEGOVIANA B

FÚTBOL NACIONAL JUVENIL

JORNADA 1

FUTBOL PEÑA - LAGUNA	2-1
SUR - SANTA MARTA	0-2
BETIS - PONTERRADINA	2-1
SALAMANCA B - ZONA NORTE	0-3
ZAMORA - REAL VALLADOLID B	2-0
BURGOS - GIMNASTICA SEGOVIANA	2-0
LA AMISTAD - C. LEONESA	0-0
QUINTANAR - NUMANCIA B	3-0

J G E P GF GC Pt

1 QUINTANAR	1	1	0	0	3	0	3
2 ZONA NORTE	1	1	0	0	3	0	3
3 BURGOS	1	1	0	0	2	0	3
4 SANTA MARTA	1	1	0	0	2	0	3
5 ZAMORA	1	1	0	0	2	0	3
6 BETIS	1	1	0	0	2	1	3
7 FUTBOL PEÑA	1	1	0	0	2	1	3
8 LEONESA	1	0	1	0	0	0	1
9 LA AMISTAD	1	0	1	0	0	0	1
10 LAGUNA	1	0	0	1	1	2	0
11 PONTERRADINA	1	0	0	1	1	2	0
12 SUR	1	0	0	1	0	2	0
13 G. SEGOVIANA	1	0	0	1	0	2	0
14 VALLADOLID B	1	0	0	1	0	2	0
15 NUMANCIA B	1	0	0	1	0	3	0
16 SALAMANCA B	1	0	0	1	0	3	0

PRÓXIMA JORNADA

GIMNASTICA SEGOVIANA - CD FUTBOL PEÑA
CD LEONESA - BURGOS CF
CD ZONA NORTE - CI DE LA AMISTAD
REAL VALLADOLID B - UD SALAMANCA B
UD SANTA MARTA - ZAMORA CF
SD PONTERRADINA - UD SUR
CD NUMANCIA B - BETIS CF
CD LAGUNA - CD QUINTANAR

C.D. La Escuela

CAJASEGOVIA F.C.S.

División de Honor TEMPORADA 2010/11

ABONATE A LA MEJOR AFICIÓN

ADULTO (de 21 a 64 años)	110 €
JUBILADO (más de 65 años)	60 €
JOVEN (de 15 a 20 años)	60 €
INFANTIL (menos 15 años)	10 €

(PRECIO ENTRADA ADULTO 10 € - PRECIO ENTRADA INFANTIL 2 €)

Este año, al pagar tu abono recibirás como regalo cheques descuento para tus compras en (excepto abonos infantiles)

Infórmate en la sede del Club:
Pza. Tirso de Molina, 13. 40006 (Segovia)
Tlf. 921 444 325

www.cajasegoviafutbolsala.com

Horarios:
Sábado 18 10:00 h. a 14:00 h.
16:00 h. a 20:00 h.
Domingo 19 10:00 h. a 14:00 h.

Organiza: A.E.C.C.A.

Tlf.: 91 563 36 05 - Móvil: 680 41 81 80
aeca@aeca.com

XXXI Campeonato Nacional de Caballos Árabes

Segovia 18 y 19 de Septiembre de 2010
Centro Ecuestre de Castilla y León

El domingo por la mañana exhibición de doma clásica

CENTRO ECUESTRE DE CASTILLA Y LEÓN - CRTA. DE ARÉVALO, KM. 6

Patrocinado por:

al shahania stud
Junta de Castilla y León
Diputación de Segovia
Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino

ENTRADA GRATUITA

DEPORTES AUTÓCTONOS TORNEOS

Más de un centenar de federados participaron en el segundo Torneo Segovia 2016

El evento contó con la presencia del presidente de la Federación de Castilla y León

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

Durante la espléndida mañana de ayer domingo, en la pista cubierta Orgullo Segoviano, se celebró la segunda edición del Torneo de Juegos Autóctonos Segovia 2016, en la que se dieron cita alrededor de 110 deportistas federados de los distintos clubes de la ciudad: el CD San Frutos, el Club de bolos femeninos Las Segovianas, el Club de bolos La Albuera y el Virgen de la Fuencisla.

A las 10:30 se llevó a cabo la inauguración de este evento, por parte del alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes. Fue el pistoletazo de salida para una intensa jornada de amistad y confraternización entre los practicantes de estos de-

portes tan tradicionales. Pero, como en cualquier competición, tiene que haber unos ganadores, que fueron los siguientes:

Bolos femeninos:

Con 34 participantes, las mejores cinco parejas en esta modalidad fueron Rosario Llorente y Elisa Sanz (primeras); Feli Sanz y Celia Muñoz (segundas); Pilar Soler y Mari Rodríguez (terceras); y Loren de Andrés y Mari Carmen Senín (cuartas).

Tanga por parejas:

Los primeros clasificados fueron Jesús Prieto y Eutimio Sanz; seguidos por José de Lucas y Pedro Guialén; José Domínguez y Salustiano Yagüe; José Luis Mataranz y Pedro Sebastián; mien-



Instante de la competición de bolos femeninos, dentro del Torneo Segovia 2016. / ALBERTO BENAVENTE

tras que en quinto lugar acabaron Florentino Garrido y José Antonio Delgado.

Todos estos competidores recibieron sus respectivos premios, repartiéndose jamones, quesos y embutidos entre los más destacados, tanto en bolos femeninos como en tanga por parejas.

En la entrega de galardones estuvieron presentes varios representantes de las instituciones segovianas, como los concejales Javier Arranz –que recibió una placa como agradecimiento por parte de la Delegación de Deportes Autóctonos–, Marisa Delga-

do, Miguel Ángel Antona y Pablo Pérez; así como Juan José Martín, de la Junta de Castilla y León; y el delegado provincial de deportes autóctonos, Gustavo Lobo.

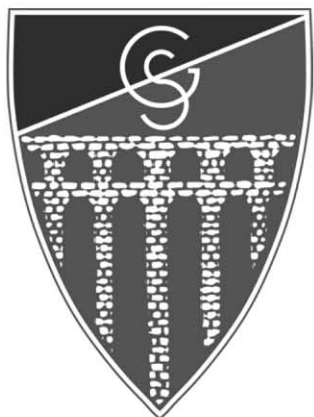
PRESIDENTE. Del mismo modo, se contó con la presencia durante el Torneo del presidente de la Federación de Castilla y León de Deportes Autóctonos, Antonio Verduras, que se mostró muy satisfecho por cómo se viven estos deportes en Segovia, donde confiesa sentirse “como en casa siempre que he venido a esta ciudad, donde la gente es maravillo-

sa, por lo que les doy las gracias”. Verduras también alabó el trabajo de la Delegación Segoviana, que “siempre está pendiente de que todo salga bien, por lo que el contacto entre la Federación Territorial y esta delegación es muy amistoso”.

Del mismo modo, el presidente adelantó que, después del éxito del XXIII Campeonato Autonómico del pasado 5 de septiembre, la Federación ya prepara otro evento de similares características, pero dirigido a los jóvenes. La cita será en Valladolid el sábado 16 de octubre.

Un sueño, Una ilusión... puro sentimiento!!

i Contagia la pasión de nuestros colores a tu familia, amigos o compañeros y trae un nuevo socio a la Gimnástica Segoviana!



**GIMNÁSTICA
SEGOVIANA C.F.**

www.gimnasticasegoviana.com



Gimnástica Segoviana. Contigo, formamos un equipo de primera.



Calendario

	Ganador carrera	Líder Mundial
G.P. BAHREIN 14 marzo Sakhir	1º F. Alonso (ESP)	1º F. Alonso (25 pt)
G.P. AUSTRALIA 28 marzo Melbourne	1º J. Button (GBR)	1º F. Alonso (37 pt)
G.P. MALASIA 4 abril Sepang	1º S. Vettel (ALE)	1º F. Massa (39 pt)
G.P. CHINA 18 abril Shanghai	1º J. Button (ALE)	1º J. Button (60 pt)
G.P. ESPAÑA 9 mayo Montmeló	1º M. Webber (AUS)	1º J. Button (70 pt)
G.P. MÓNACO 16 mayo Montecarlo	1º M. Webber (AUS)	1º M. Webber (78 pt)
G.P. TURQUÍA 30 mayo Estambul	1º L. Hamilton (GBR)	1º M. Webber (93 pt)
G.P. CANADÁ 13 junio Montreal	1º L. Hamilton (GBR)	1º L. Hamilton (109 pt)
G.P. EUROPA 27 junio Valencia	1º S. Vettel (ALE)	1º L. Hamilton (127 pt)
G.P. G. BRETAÑA 11 julio Silverstone	1º M. Webber (AUS)	1º L. Hamilton (145 pt)
G.P. ALEMANIA 25 julio Hockenheim	1º F. Alonso (ESP)	1º L. Hamilton (157 pt)
G.P. HUNGRÍA 1 agosto Hungaroring	1º M. Webber (AUS)	1º M. Webber (161 pt)
G.P. BÉLGICA 29 agosto Spa Francorchamps	1º L. Hamilton (GBR)	1º L. Hamilton (182 pt)
G.P. ITALIA 12 septiembre Monza	1º F. Alonso (ESP)	1º M. Webber (187 pt)
G.P. SINGAPUR 26 septiembre Singapur		5,067 km 61 vueltas
G.P. JAPÓN 10 octubre Suzuka		5,821 km 53 vueltas
G.P. COREA 24 octubre Yeongam		5,621 km 55 vueltas
G.P. BRASIL 7 noviembre Interlagos		4,309 km 71 vueltas
G.P. ABU DHABI 14 noviembre Yas Marina		5,554 km 55 vueltas

Fuente: F1

GRAFÍA



Fernando Alonso fue muy rápido en su parada en 'boxes' y eso le permitió adelantar, por un escaso margen, a Jenson Button. / STEFANO RELLANDINI (REUTERS)

Alonso se reengancha

Gloria en 'casa'. El español triunfa en 'territorio Ferrari' y se acerca a la cabeza del Mundial gracias al abandono de Hamilton

Nuevo líder. El asturiano se sitúa tercero en una clasificación general que ahora pasa a comandar Webber, del conjunto Red Bull

J. GARCÍA-OCCHOA (EFE) / MONZA

Fernando Alonso (Ferrari) logró el pleno en el Autódromo Nacional de Monza, tras haber conquistado el sábado el primer puesto en la formación de salida del Gran Premio de Italia y ayer, la victoria y la vuelta rápida, con lo que se acercó a la cabeza del Mundial.

Gracias a su triunfo, el tercero de la campaña, el asturiano ascendió al tercer puesto del campeonato. Se halla a 21 puntos del nuevo líder, el australiano de Red Bull Mark Webber, y a 16 del británico Lewis Hamilton (McLaren), quien abandonó en la primera vuelta a causa de un accidente. Cabe recordar que restan cinco pruebas para la conclusión del curso.

Si en Bélgica, hace dos semanas, al ovetense se le puso todo muy cuesta arriba desde el inicio, esta vez le ocurrió todo lo contrario. Incluso se permitió el lujo de firmar una mala salida, circunstancia que aprovechó el británico Jenson Button (McLaren) para colocarse primero. Al poco, el representante nacional se rozó con su compañero de escudería, el brasileño Felipe Massa.

A pesar de estos contratiempos, Alonso recibió una buena noticia cuando Hamilton se 'tocó' con el propio 'carioca'. Rompió la suspensión delantera derecha y tuvo que retirarse.

Una vez estabilizada la situación, Button rodaba al frente perseguido por Alonso y Massa. El alemán Nico Rosberg (Mercedes GP) encabezaba el segundo grupo, en el que marchaban los Red Bull de Sebastian Vettel y Webber. El oceánico acostumbra a realizar malas salidas, y en esta oportunidad no se vio una excepción.



Los Red Bull no brillaron en Monza, pero 'salvaron' la carrera con un valioso puñado de puntos. / CHRISTOPHE KARABA (EFE)

Con el bicampeón español 'pegado' al primero, pero sin opción de adelantarlo, parecía claro que en éxito se iba a decidir en la parada obligatoria para cambiar los neumáticos.

En Monza, los equipos se decantaron por los neumáticos blandos de entrada. Se sabía que no sufrirían un excesivo deterioro con el transcurso de las vueltas y que, cuanto más tarde se pasara por los 'boxes', más ventaja se tendría.

BATALLA TÁCTICA. Button se detuvo al cumplirse el segundo tercio del evento, en el giro 37, y Alonso se mantuvo en pista uno más, en el que apretó a fondo. Luego, los mecánicos de Ferrari completaron el trabajo arañando ocho

meritorias décimas de segundo a los de McLaren; justo las suficientes para que el ex de Renault se incorporara al trazado por delante del británico.

Ambos participantes forcejearon por la cabeza durante unos instantes, pero el asturiano conservó la inspiración y se terminó escapando. Cruzó la línea de meta como vencedor, para delirio de los hinchas de Ferrari.

Pese a la decepción por no ganar, Button fue el otro gran beneficiado de la jornada con su segundo puesto, que también le mantiene en la lucha por el Mundial. Massa completó el podio.

Vettel, cuarto, también cosechó un resultado positivo gracias a su arriesgada táctica de pa-

rar en la penúltima vuelta para cambiar los neumáticos. Le siguieron Rosberg y Webber.

En cuanto al resto de los españoles, Pedro Martínez de la Rosa (Sauber) hizo una eficaz salida, en la que adelantó tres plazas. Sin embargo, lleva uno de los coches más lentos y acabó decimocuarto, lejos de los puntos.

Por su parte, Jaime Alguersuari (Toro Rosso) volvió a ser sancionado por los comisarios por saltarse una variante y, en teoría, sacar ventaja. Se trató de la segunda carrera consecutiva en la que el catalán recibió una penalización. De todas maneras, se antojaba difícil que sacara algún botín de esta prueba. Cerró su concurso en el decimoquinto lugar.

PIRAGÜISMO

Jordi Domenjó, bronce en C-1 en el Mundial de eslalon

EP / TACEN

El canoísta español Jordi Domenjó se adjudicó con mérito ayer la medalla de bronce en la categoría C-1 del Mundial de eslalon, que se desarrolló en la localidad de Tacen (Eslovenia).

El representante nacional, que finalizó en la tercera posición (99.41), solo se vio superado por los dos mejores competidores de la historia de la disciplina, el eslovaco Michael Martikan (98.61), segundo, y el francés Tony Estanguet (95.70), que sumó un nuevo título a su prácticamente inalcanzable palmarés deportivo.

Un poco peor le salieron las cosas al kayakista Joan Crespo, quien se quedó a las puertas del podio en la modalidad de K-1.

El participante patrio terminó en la cuarta plaza de una final en la que dos penalizaciones de dos segundos le privaron del subcampeonato mundial.

Crespo, con un tiempo de 92.64, cerró su concurso por detrás del esloveno Meglic (93.74, pero sin ninguna sanción), del checo Hradilek, que acreditó un 'crono' de 91.56, y del italiano Daniele Molmenti. El transalpino se proclamó campeón con un registro de 91.00 después de una bajada impecable.

AUTOMOVILISMO

Sebastien Ogier gana el Rally de Japón con Dani Sordo cuarto

EFE / SAPPORO

El piloto francés Sebastien Ogier (Citroen) se hizo ayer con la victoria en el Rally de Japón, décima cita del Mundial, tras una lucha trepidante con el noruego Petter Solberg (Citroen), quien concluyó segundo.

El galo pudo haberse colocado líder el pasado sábado debido a los problemas de sus principales adversarios, pero prefirió hacer un último tramo lento para perder alguna posición, y disponer así de unas mejores condiciones en la carretera en la jornada definitiva de la prueba.

De esta forma, y en un día en el que hasta cuatro competidores llegaron con opciones de éxito, Ogier puso su ritmo y, poco a poco, fue perdiendo rivales.

El podio lo cerró el finlandés Jari-Matti Latvala (Ford), que finalizó justo por delante del español Dani Sordo (Citroen). Sebastien Loeb (Citroen) fue quinto.

BALONCESTO

MUNDIAL DE TURQUÍA



Los jugadores de la selección estadounidense festejan su vuelta al trono 16 años después. / SERGIO PÉREZ (REUTERS)

Reconquista estadounidense

El equipo norteamericano se lleva el título tras derrotar en la final al anfitrión del torneo

TURQUÍA	EEUU
64	81

TURQUÍA: Onan (7), Ilyasova (7), Tunçeri (7), Asik (5), Turkoglu (16) -equipo inicial-, Guler, Erden (9), Gonlum (4), Akyol, Savas (3), Ermis y Arslan (6).

ESTADOS UNIDOS: Billups (4), Durant (28), Rose (8), Iguodala (4), Odom (15) -equipo inicial-, Westbrook (13), Gay (6), Granger, Curry (3), Gordon, Love y Chandler.

ÁRBITROS

Christiano Maranho (BRA), Luigi Lamonica (ITA) y Juan Arteaga (ESP). Sin eliminados

PARCIALES

17-22, 15-20, 16-19 y 16-20.

R. MOLINELLI (EFE) / ESTAMBUL

La selección de Estados Unidos se adjudicó ayer la medalla de oro del

Mundial de Turquía, 16 años después de su última subida a lo más alto del podio, tras vencer en la final a los anfitriones en un partido que siempre tuvo controlado.

El equipo norteamericano fue consciente de que debía ofrecer su mejor versión si quería ganar a los locales. Por eso, Kevin Durant, la principal estrella de la plantilla, no se reservó en absoluto y consiguió la mitad de los puntos de su combinado en los primeros 20 minutos de acción.

Turquía, llevada en volandas por su fiel afición, puso sobre la pista sus recursos e incluso se colocó por delante, pero a la postre no pudo hacer nada.

Después de que Estados Unidos cerrara el período inaugural con cinco tantos de renta, en el segundo no cambió el guión. Hubo entrega anfitriona, impotente ante el control visitante. Al descanso, el 32-42 no dejaba mucho hueco para la sorpresa.

Durant continuó con sus clases de tiro, colocación, defensa, elasticidad y elegancia. Su talento quitó a Turquía las escasas opciones que tenía. Los norteamericanos ya olían el oro y a partir de ahí ya fue imposible detenerlos.

Aun así, los pequeños acercamientos en el marcador fueron celebrados casi como una victoria por el público.

El 50-68 del minuto 32 constituyó el momento idóneo para que Turkoglu y Tunçeri, en el banquillo turco desde hacía tiempo, saltaran a la cancha para despedir el Mundial como se merecía y dar la bienvenida a la medalla de plata, la primera de cualquier categoría para el baloncesto del país en esta competición.

El estadounidense Durant permaneció en la cancha prácticamente hasta la conclusión de la contienda, porque el entrenador del bloque, Mike Krzyzewski, no se fiaba de los adversarios. La estrella volvió a dejar su tarjeta de visita con 28 puntos, siete de 13 triples y cinco rebotes.



España concluye sexta tras otra decepción.

La selección nacional, dirigida por el italiano Sergio Scariolo, no pudo terminar su participación en el campeonato con buen pie. La 'roja' sucumbió ante Argentina por 81-86 en el encuentro por la quinta posición, de modo que acabó sexta. El bloque patrio firmó una gran remontada en el tercer cuarto, pero no remató la faena. / FOTO: SERGIO PÉREZ (REUTERS)

Lituania se hace con el tercer puesto

La selección de Lituania se alzó ayer con la medalla de bronce en el Mundial que concluyó en Turquía, después de derrotar a la de Serbia en el partido por el tercer y el cuarto puesto. El marcador final de la contienda fue 88-99 y supuso una gran alegría para los bálticos, que no pasaron demasiados apuros; nunca habían conseguido una presea en un campeonato de estas características. Los rivales comenzaron bien el compromiso, pero el mazazo psicológico derivado de la derrota contra Turquía en las 'semis' no tardó en afectarles. Su falta de concentración la aprovechó Lituania para vencer. La genialidad serbia no brotó de forma natural y el oponente, con trabajo, una gran defensa y un Kleiza estelar (33 puntos), subió al podio.

Barredo se consagra en su tierra

El asturiano consigue el triunfo en los Lagos de Covadonga y Vincenzo Nibali se aferra al liderato

C. TORRES / LAGOS DE COVADONGA
Carlos Barredo (Quick Step) se apuntó a la leyenda en su tierra con un triunfo en solitario en la decimoquinta etapa de la Vuelta, disputada entre Solares y Lagos de Covadonga, de 187,3 kilómetros, en la que el italiano Vincenzo Nibali (Liquigas) salió indemne del ataque de Ezequiel Mosquera y mantuvo el maillot rojo de líder.

Asturiano y ganador en los Lagos. Un sueño hecho realidad para Barredo, de 29 años, ovetense de nacimiento y 'culo mollao', o sea, gijonés, de adopción. Tenía la carta señalada para este día, pero faltaba que saliera. Y salió en un lugar de leyenda, ante sus familiares y amigos. Alzó los brazos en uno de los santuarios del ciclismo español destacado, con un tiempo de 4h.33.09, en una jornada rápida que terminó con una media de 41,1 kms/hora.

Barredo, que entró en meta señalándose el pecho, anhela vencer una clásica de las grandes. Ganó la Clásica de San Sebastián en 2009, pero quiere conquistar el Tour de Flandes. Lo podrá intentar la próxima temporada con el maillot del Rabobank, su futuro equipo, pero mientras llega el día, también marcado, ha puesto su nombre en la lista de ganadores en los Lagos, junto a los de Pedro Delgado, Laurent Jalabert, Luis Herrera o Marino Lejarreta, entre otros.

Por detrás, en la batalla entre favoritos, llegó séptimo Ezequiel Mosquera (Xacobeo), que atacó a 5,5 kilómetros de la cima con la idea de castigar a Nibali. Se vació el gallego, que subió sin tregua, en su penúltima oportunidad, pero en meta alcanzó pocos beneficios, apenas 10 segundos sobre el italiano y 'Purito' Rodríguez. Ni siquiera pudo disfrutar de la propina de la bonificación, pues se colaron entre medias algunos de los protagonistas de la escapada del día: el belga Sijmens (Cofidis) y el eslovaco Martin Velits (Columbia), segundo y tercero.

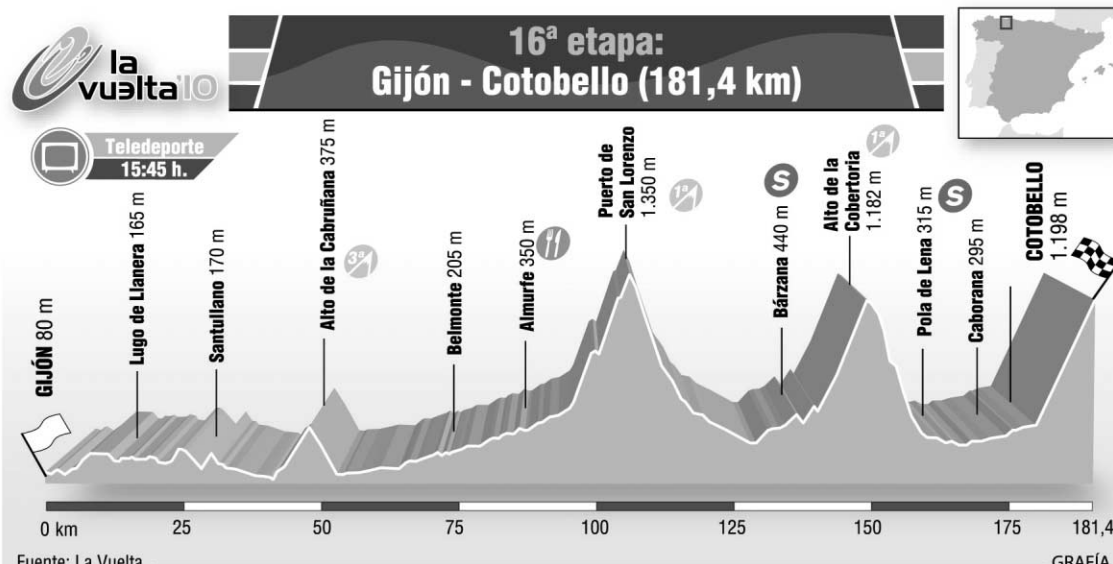
Mientras Barredo coronaba los 12,5 kilómetros de ascenso, con lluvia y niebla, Nibali subía a ritmo detrás de Mosquera, acompañado de 'Purito' y Peter Velits. El 'tiburón de Messina' fue inteligente y no se cebó. Reguló encima de la bici, sufrió en La Huesera, cuando se marchó Mosquera, en las rampas del 15 por ciento. Pero salvó los muebles y el maillot rojo.

Nibali dio un paso importante en espera de la jornada reina, con final en el inédito puerto de Cotobello. Sigue líder con los mismos 4 segundos sobre Rodríguez y 39 respecto a Mosquera, que le recortó 11 segundos, pobre balance en territorio de escaladores. El líder del Liquigas espera la cronometrada de Peñafiel (46 kilómetros) como agua de mayo. Frank Schleck y Carlos Sastre cedieron más de medio minuto y Xavier Tondo fue el gran derrotado de la jornada, a 1.40 de Nibali. Es quinto en la general a 2.30, lejos de la pomada.

La etapa símbolo de la Vuelta no hizo sino confirmar los nombres de los que se van a jugar los puestos del podio de Madrid.



El asturiano Carlos Barredo celebra su triunfo en los Lagos de Covadonga con un gorro típico de la región. / EFE



Llega la etapa reina.

La etapa reina, con final en el inédito Cotobello y un exigente recorrido de 181,4 kilómetros por los Picos de Europa, despidió hoy el tríptico cantábrico de alta montaña de la Vuelta 2010, a priori el tramo clave para decidir el ganador final de la carrera. La prueba saldrá de Gijón y, además de a la empinada subida final de primera categoría, el pelotón deberá hacer frente a otros dos puertos muy duros.

LAS DECLARACIONES

►CARLOS BARREDO

«Dedico el triunfo a mi padre. De pequeño hice una apuesta y la he ganado»

►EZEQUIEL MOSQUERA

«Nibali ha aguantado el tipo, pero lo intentaré otra vez»

►'PURITO' RODRÍGUEZ

«Me gusta la etapa de Cotobello»

►CARLOS SASTRE

«Me pueden más el corazón y las ganas que las fuerzas»

►IGOR ANTÓN

«Sé que tengo nivel para volver y hacerlo bien»

Clasificaciones

15ª ETAPA (SOLARES-LAGOS DE COVADONGA)

1.	C. Barredo (ESP)	4h33m09s
2.	N. Sijmens (BEL)	a 1m07s
3.	M. Velits (SVK)	a 1m43s
4.	G. Van Avermaet (BEL)	a 2m06s
5.	P. Cazaux (FRA)	a 2m10s

GENERAL

1.	V. Nibali (ITA)	65h31m14s
2.	J. Rodríguez (ESP)	a 4 s
3.	E. Mosquera (ESP)	a 39 s
4.	P. Velits (SVK)	a 2m29s
5.	X. Tondo (ESP)	a 2m30s
6.	N. Roche (IRL)	a 2m47s
7.	F. Schleck (LUX)	a 2m48s
8.	T. Danielson (USA)	a 3m48s
9.	C. Sastre (ESP)	a 4m29s
10.	V. Karpets (RUS)	a 5m27s

PUNTOS

1.	M. Cavendish (GBR)	111 p
2.	T. Farrar (USA)	90 p

MONTAÑA

1.	D. Moncoutie (FRA)	45 p
2.	S. Martínez (ESP)	36 p

EQUIPOS

1.	Team Katusha	196h12m13s
2.	Caisse D'Espagne	a 3m45s

GRAFÍA

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

Hay antídoto

Inter de Milán y Suiza. Hay antídoto. Después de dos largos años en los que el buen fútbol impuso su exquisitez sobre la cicatería (España en la Euro'08, el Barça de 2009 y ambos en 2010), el planeta fútbol andaba buscándolo. Con apenas dos meses de diferencia, primero en las semifinales de la última 'Champions' y después en el partido inaugural de la posterior campeona en el Mundial, el 'nuevo' estilo triunfó sobre el que es considerado 'mejor estilo posible'. Se puede tumbar lo que parece perfecto, no cabe discusión.

Y ahora, con apenas cuatro días de diferencia, otros dos nuevos batacazos, Argentina y Hércules, que refuerzan la teoría. Basta (como si fuera poco) con tener mucha disciplina, solidaridad en el esfuerzo, fortuna en la portería propia y en la ajena, aprovechar las pocas oportunidades que te conceden y atajar las muchas que te generan, rezar para que el árbitro no vea algo flagrante en tus ánimos de cortarle el ritmo al que propone un partido de fútbol y no un combate de nervios... Y, con todo eso junto, mantener la concentración desde el primer minuto hasta el último.

Tal y como están las cosas, con la enorme diferencia futbolística que existe (pese al 0-2) entre el Barça y el resto, se puede concluir que el antídoto funciona. Porque lo que hizo el Hércules en el Camp Nou (76% a 24% en la posesión del esférico a favor del conjunto dirigido por Pep Guardiola) es lo que han propuesto en esencia, durante dos cursos, multitud de equipos que tarde o temprano salían derrotados a causa de la calidad 'culé'.

«Prefiero ver y perder un partido así sabiendo que en los demás voy a disfrutar, que ganarlo de cualquier manera como hace el Madrid», escribía ayer un forofo azulgrana en un foro. Puede que sea coherente y que responda a una filosofía. Pero el 'otro fútbol' ya empieza a hacer daño: con un 0-0 tontorrón y un 1-0 soportífero, el Real Madrid ya está por encima.

El Sevilla se estrella con Manu

Los andaluces no pueden con un Deportivo de La Coruña que puede presumir de portero

SEVILLA	DEPORTIVO
0	0

SEVILLA: Palop; Konko, Martín Cáceres, Escudé, Fernando Navarro; Jesús Navas, Zokora, Guarente (Renato, m.69), Perotti; Kanouté (José Carlos, m.69) y Negredo (Luis Fabiano, m.77).
DEPORTIVO DE LA CORUÑA: Manu; Manuel Pablo, Lopo, Colotto, Morel; Rubén Pérez (Juca, m.78), Antonio Tomás (Juan Rodríguez, m.70); Urreta, Guardado, Desmarets (Lassad, m.57); y Adrián.

ÁRBITRO
Javier Turienzo Álvarez (Comité Castellano-Leonés). Amonestó a los locales Zokora (m.17), Escudé (m.67) y Martín Cáceres (m.74) y a los visitantes Guardado (m.79) y Lopo (m.86)

EFE / SEVILLA
El Deportivo logró arrancar un valioso empate de su visita a Sevilla, al trabajar con mucho orden en el aspecto defensivo frente a un rival que buscó con más fe el triunfo, pero que se mostró atascado en el ataque. La formación andaluza se encontró con la muralla del meta Manu Fernández y también con dos balones que se estrellaron en el larguero, por lo que solo pudo sumar un punto y no una victoria que unirla a la conseguida en la primera jornada en Valencia ante el Levante (1-4).

El equipo coruñés se mostró como un equipo bien armado que cerró con muchos efectivos las peligrosas bandas locales, donde se mueven Navas y Perotti.

Los de Lotina, además, salieron con velocidad cuando recuperaron el balón, casi siempre por la izquierda, y así, un centro desde esa zona dio opción a Adrián López para marcar a los cuatro minutos, pero la salida a la desesperada de Palop lo impidió.

El cuadro andaluz, por su parte, tuvo más tiempo el balón, pero sin fluidez para moverlo con rapidez y peligro, aunque los dos delanteros titulares en esta ocasión, Kanouté y Negredo, lo intentaron ante un Manu Fernández que no



Los delanteros del Sevilla, entre ellos Kanouté, no tuvieron puntería. / MARCELO DEL POZO (REUTERS)

tuvo problemas para detener los inocentes remates.

Las ganas de los locales no fue suficiente para desbordar a un rival que esperó pacientemente a su oportunidad ante una defensa sevillista que ha mostrado muchas debilidades esta pretemporada.

La media hora de juego, no

obstante, pareció ser un punto de inflexión en el encuentro, ya que el equipo de Antonio Álvarez metió una velocidad más a su fútbol, con un inspirado Perotti, y gozó de alguna oportunidad para poner el 1-0, como en un remate de cabeza de Negredo que acabó con el balón repelido por el larguero.

En los primeros compases de la reanudación del choque, el Sevilla gozó de otra gran oportunidad para abrir el marcador, cuando el central uruguayo Martín Cáceres tuvo una doble ocasión. Pero el bloque visitante supo cerrarse bien, sobre todo, cuando salió Luis Fabiano, el último 'cartucho'.

La pegada del Villarreal deja sin ninguna opción de victoria al Espanyol

4	VILLARREAL
0	ESPANYOL

VILLARREAL: Diego López, Ángel, Marchena, Musacchio (Gonzalo Rodríguez, m. 79), Capdevila, Bruno, Senna, Cazorla (Montero, m. 68), Borja Valero (Cani, m. 68), Nilmar y Rossi.
ESPANYOL: Kameni, Chica, Víctor Ruiz, Forlín, David García, Duscher, Márquez (Iván Alonso, m. 68), Callejón, Verdú, Luis García (De la Peña, m. 58) y Osvaldo (Sergio García, m. 32).

ÁRBITRO
Iturralde González (C. vasco). Mostró tarjeta amarilla a los locales Diego López, Musacchio, Ángel, Rossi y Gonzalo Rodríguez, y a los visitantes Osvaldo, Luis García, Forlín, Callejón, Duscher e Iván Alonso. Expulsó con tarjeta roja directa a Chica (m. 84).

GOLES
1-0, m. 22: Rossi. 2-0, m. 31: Borja Valero. 3-0, m. 54: Rossi. 4-0, m. 76: Nilmar.

JAVIER MATA (EFE) / CASTELLÓN
La pegada del Villarreal hizo que

los castellonenses ganaran ayer su primer encuentro liguero de esta temporada, y además por goleada. Ni siquiera necesitaron realizar un gran partido para imponerse a un Espanyol que, pese a los cuatro tantos encajados, ofreció una buena imagen en los 45 minutos iniciales.

De hecho, hasta el 1-0 la escuadra de Mauricio Pochettino estaba complicando bastante la vida a la levantina. Sin embargo, su escasa puntería la condenó.

Quien sí acertó con sus disparos fue el 'Submarino amarillo', que demostró que, aunque no está en su mejor momento en cuanto a juego, sin duda cuenta con calidad y con mucho gol para esta temporada. Rossi, Borja Valero y Nilmar rubricaron las dianas.

El Sporting estrena su casillero a costa de un Mallorca conservador

2	SPORTING
0	MALLORCA

SPORTING DE GIJÓN: Juan Pablo, Lora, Gregory, Botía, Canella, Eguren, Rivera, Nacho Novo (Bilic, m. 86), De las Cuevas (Carmelo, m. 68), Diego Castro y Sangoy (Barral, m. 68).
MALLORCA: Aouate, Cendros, Nunes, Rubén, Ayoze, Nsue, Ramis, Pina (Pereira, m. 56), De Guzmán, Castro (Webó, m. 69) y Cavenaghi (Sergi, m. 86).

ÁRBITRO
Estrada Fernández (C. catalán). Expulsó con roja directa a Nunes (m. 85) y mostró tarjetas amarillas a Ayoze (m. 42), Cendros (m. 60), Eguren (m. 82) y Botía (m. 89)

GOLES
1-0, m. 46: Botía. 2-0, m. 85: Diego Castro, de penalti.

EFE / GIJÓN
El Sporting de Gijón sumó ayer

sus primeros tres puntos de la temporada tras superar con mucho sufrimiento a un Mallorca que vino a El Molinón con muchas precauciones defensivas, hasta el punto de que tan solo tiró un par de veces a portería.

Los locales mejoraron en relación a su mal debut liguero, pero evidenciaron que aún no han alcanzado su forma óptima.

Los pupilos de Manolo Preciado se beneficiaron de un gol de los denominados psicológicos, firmado en el arranque de la segunda mitad. No obstante, la emoción se mantuvo porque no lograron sentenciar hasta la recta final del duelo. Un penalti que le costó la expulsión al defensa Nunes permitió a Diego Castro sellar el 2-0 definitivo.

QUINIELA		13-septiembre-2010	
			
1.	Sporting-Mallorca	X	X
2.	Barcelona-Hércules	1	X
3.	Valencia-Racing	X	X
4.	Zaragoza-Málaga	1	X
5.	Sevilla-Deportivo	1	X
6.	Getafe-Levante	X	X
7.	Villarreal-Espanyol	X	X
8.	Almería-Real Sociedad	1	X
9.	Real Madrid-Osasuna	X	X
10.	Celta-Córdoba	X	X
11.	Rayo Vallecano-Tenerife	X	X
12.	Albacete-Granada	X	X
13.	Valladolid-Recreativo	X	X
14.	Elche-Betis	1	X
15.	Athletic-Atlético	1	X

PRÓXIMO BOLETO	
15-septiembre-2010	
1. Twente-Inter de Milán	1 X 2
2. Werder Bremen-Tottenham	1 X 2
3. Olympique de Lyon-Schalke	1 X 2
4. Benfica-Hapoel Tel-Aviv	1 X 2
5. Man. United-Rangers	1 X 2
6. Bursaspor-Valencia	1 X 2
7. Barcelona-Panathinaikos	1 X 2
8. Copenhagen-Rubin Kazan	1 X 2
9. Bayern de Múnich-Roma	1 X 2
10. Cluj-Basilea	1 X 2
11. Marsella-Spartak de Moscú	1 X 2
12. Zilina-Chelsea	1 X 2
13. Real Madrid-Ajax	1 X 2
14. Arsenal-Braga	1 X 2
15. Milan-Auxerre	1 X 2

Sobresaliente despertar. El Getafe, de la mano de Gavilán y Colunga, desplegó su buen hacer ante el Levante, al que goleó (4-1). Los de Michel se resarcieron así de su mal inicio liguero contra el Espanyol. / FOTO: GUSTAVO CUEVAS (EFE)

CON DOS RUEDAS

F. D.

Honda lanzará tras el verano dos nuevas motos 'off road'. El grupo japonés Honda iniciará tras el verano la comercialización de dos nuevas motocicletas 'off road', que representan los primeros lanzamientos correspondientes a la gama 2011 de la firma nipona. Se trata de las nuevas motocicletas de 'motocross' Honda CRF450R y CRF250R. Además, las novedades también benefician a los modelos CRF70F y CRF50F, que cuentan con nuevos gráficos Honda.

La empresa explicó que, a partir de la aplicación en Europa de las normas FIM sobre ruido, ha desarrollado los modelos CRF450R y CRF250R 2011 para que cumplan con la nueva legislación.

Honda inicia la comercialización de la nueva Shadow 750 C-ABS. Honda ha iniciado la comercialización en el mercado español de la nueva Honda Shadow 750 C-ABS, cuya principal novedad es la introducción del sistema de frenado ABS.

Honda indicó que la introducción del ABS en esta motocicleta pone de manifiesto el "enorme compromiso" de la marca con la seguridad y afirmó que este sistema proporciona una frenada potente y suave y refuerza la sensación de confianza del conductor.

Esta motocicleta incorpora el motor V-twin con refrigeración líquida e inyección directa de gasolina que mejora la potencia y las prestaciones. Asimismo, este vehículo cuenta con una transmisión final por cardán, que necesita un mantenimiento "mínimo". Entre las principales características de la nueva Shadow 750 C-ABS se encuentra el gran depósito de combustible, que se combina con unos reducidos consumos y con un novedoso diseño largo y bajo, con guardabarros envolventes y con neumáticos anchos.

Este modelo ya está disponible en el mercado español y contará con una amplia gama de accesorios entre los que se encuentran alforjas de cuero o adornos cromados. Su precio en España será de 8.999 euros.



Nuevos modelos de motocicletas. / HONDA

► YA SE COMERCIALIZA EN ESPAÑA

El nuevo Ford Mondeo se presentó en Moscú

M. C.

En el curso de este mes se inicia en España la venta del Nuevo Ford Mondeo, que ha sido presentado oficialmente hace un par de semanas en el Salón del Automóvil de Moscú. El modelo destaca por su nueva estética, abundando en las claves del diseño Kinetic Design, aunque debe destacarse que las novedades de mayor importancia están en el interior del vehículo, en el que destacan las innovaciones técnicas. Por ejemplo, se ha montado un propulsor de 240 CV derivado del motor gasolina turbo del Ford EcoBoost 2.0. También se ha presentado una versión intensamente revisada del diesel Ford Duratorq TDCi 2.2, con un aumento de potencia del 12%, por lo que llega a los 200 caballos, convirtiéndose en el más potente Ford Duratorq diesel creado hasta ahora.

También se han aplicado a la nueva gama Mondeo las tecnologías Ford ECONetic para mejorar



Muchas novedades en el Nuevo Mondeo. / FORD

eficiencia y economía, incluyendo nuevos equipamientos como el Sistema de Recarga Inteligente, el sistema de informador al conductor Ford Eco Modwe y el novedoso sistema Active Grille Shutter de cierre activo de la parrilla delantera.

A estas novedades hay que agregar otras varias que se inclu-

yen por vez primera en este modelo y que contribuyen a una notabilísima actualización. También el interior del vehículo ha sido rediseñado en buena parte, como asimismo la consola central que cuenta ahora con iluminación ambiente LED, como asimismo mejores sistemas de audio, etc.

Hyundai. Nuevo monovolumen en el segmento b

M. C.

En el venidero Salón Internacional del Automóvil, de París, a inaugurar el próximo día 30, Hyundai va a presentar como primicia mundial su nuevo monovolumen del segmento B, que se denominará ix20. Su diseño, realizado en Alemania, se aleja de la forma de caja "minivan" para conseguir un mayor dinamismo, en la línea de los últimos productos comercializados por la marca coreana.

El nuevo monovolumen se pondrá a la venta dentro de este cuatrimestre último del año, y va a ir asociado al plan de Confianza Triple 5, que incluye un periodo de cinco años de garantía sin límite de kilometraje, cinco años de asistencia en carretera y cinco años de control preventivo del vehículo.

También aprovechará Hyundai el Salón de París para hacer la pre-



Presentación del monovolumen ix20 / HYUNDAI

sentación de su nuevo i10, versión actualizada del popular utilitario de la marca, que incorpora un amplio conjunto de mejoras en cuanto se refiere a diseño, especificaciones y la competitividad, incluyendo un nuevo motor de 1.0 litros con unas emisiones de CO2 de sólo 99 g/km.

Finalmente, Hyundai aprovechará su presencia en el Salón parisino para informar sobre los últimos avances en el programa Blue Drive enfocado a la reducción de emisiones. La compañía apunta a un liderazgo mundial en tecnologías ambientales.

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas



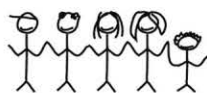
eladelantado.com

UN GRAN CAMBIO SOLO ES POSIBLE SI MUCHOS PUEDEN HACERLO.



① En Honda tuvimos un sueño: desarrollar motores más respetuosos con el medio ambiente.

② Y desde 17.800 €, conseguimos el híbrido para todos.


HONDA
The Power of Dreams

PLAN 2000E INCLUIDO


Datos de emisiones, consumo mixto y PVP recomendados en Península y Baleares para Comunidades adheridas al Plan 2000E y sujeto a disponibilidad del mismo para Honda Insight Elegance, incluyendo IVA y transporte. *3 años de garantía sin límite de kilometraje ampliable a 5 según condiciones contractuales. Garantía adicional de 8 años o 160.000 Km para la unidad IMA (sistema híbrido). Consumo mixto (l/100 km): 4,4-4,6. Emisiones CO2 (g/km): 101-105. Ayudas a vehículos híbridos no incluidos. Consulte condiciones en la Red de Concesionarios Oficiales Honda. Exento del Impuesto de Matriculación.


Somosierra Automoción

Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00*. SEGOVIA.

*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40

AVE y ALVIA DESDE
SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún						
León			17:03 H			
Pola de Lena			17:39 H			
Mieres (Puente)			18:58 H			
Oviedo			19:09 H			
Gijón (cercanías)			19:32 H			
Burgos	10:20 H		20:02 H	18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		

Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		

Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
Sahagún				16:24 H		
Palencia				16:54 H		
Santander		7:05 H		17:25 H		
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H

Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.45 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D
16.00 D	16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D
18.15 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S
20.00 D	20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 S	23.00 D		
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
22.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	
AREVALO: 18:30 horas.	
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	
BERNARDOS: 14:30 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.	
HOYUELOS: 13:00 horas.	
LABAJOS: 13:30 horas.	
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.	
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrá por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANGARCIA: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15	
VALTIENDA: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.	

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	
BERNARDOS: 8:10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.	
HOYUELOS: 9:00 horas.	
JUARROS DE VOLTROYA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUÑOPELLO: 7:45 Y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.	
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
SÁBADOS LABORALES	
ABADES: 10:50 horas.	
AREVALO: 7:15 horas.	
AYLLON: 9:00 horas.	
BERNARDOS: 9:20 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
COCA: 8:00 horas.	
FUENTESAUCO: 8:30 horas.	
LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 9:05 horas.	
PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.	
PRADENA: 9:45 horas.	
RIAZA: 9:15 horas.	
SACRAMENIA: 8:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00.	
TORRECABALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00h.	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
DOMINGOS Y FESTIVOS	
ABADES: 16:20 horas.	
AYLLON: 16:30 horas.	
COCA: 16:45 horas.	
FUENTESAUCO: 17:55 horas.	
LABAJOS: 15:45 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 16:50 horas.	
NAVAFRIA: 17:45 horas (por el cruce)	
NAVAS DE ORO: 16:40 horas.	
NARROS DE CUELLAR: 16:30 horas.	
PALAZUELOS: 12:15; 16:15; 20:15 horas.	
RIAZA: 16:45 horas.	
SACRAMENIA: 17:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 11:00; 12:10; 15:30; 16:30; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:10; 16:10; 20:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 horas.	
TORRECABALLEROS: 12:00 y 16:00 horas.	
VALSAIN: 10:50; 15:15; 16:15 y 17:45; 19:15; 20:45.	

EL SEÑOR

D. Carlos Pérez Núñez

Falleció en Cuéllar el día 11 de septiembre de 2010 A los 82 años de edad

Su esposa, Henar Poza Senovilla; hijos, Carlos y Henar Pérez Poza; hijo político, Antonio Cáceres Martín; hermano, Julián (+); hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Por expreso deseo de la familia se comunica: Los restos de Don Carlos Pérez Núñez fueron incinerados en Valladolid el domingo día 12 de septiembre de 2010.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA & LA PURÍSIMA

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila

Lunes a viernes

7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00

Sábados, domingos y festivos

9:00 - 18:00

Domingos y festivos

20:30

Ávila - Segovia

Lunes a viernes

6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00

Sábados, domingos y festivos

10:15 - 19:15

Segovia - Ávila - Salamanca

Lunes a viernes laborables

Lunes a viernes laborables

Sábados, domingo y festivos

Sábados, domingo y festivos

Segovia

Llegada a Ávila

Salida de Ávila

Peñaranda de Bracamonte

Salamanca

10:30

16:45

11:45

20:45

Salamanca - Ávila - Segovia

Lunes a viernes laborables

Lunes a viernes laborables

Sábados, domingo y festivos

Sábados, domingo y festivos

Salamanca

Peñaranda de Bracamonte

Llegada a Ávila

Salida de Ávila

Segovia

9:15

16:00

11:15

20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

LA SEÑORA

D^a Claudia Medialdea Rosa

Ha descansado en la paz del Señor en Pinillos de Polendos el día 12 de septiembre de 2010 A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

Hijos, María Isabel, Ernesto y Yolanda Rubio Medialdea; hijos políticos, Fernando Marcos y Rosa María Asenjo; nietos, Fernando, Rodrigo y Ernesto; biznieto, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 19,00 horas, en la iglesia parroquial de Pinillos de Polendos; el cadáver recibió cristiana sepultura en el cementerio de Pinillos de Polendos en la tarde de ayer.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a Pura Gilbaja González

Ha descansado en la paz del Señor en Cuéllar el día 12 de septiembre de 2010 A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

Su esposo, Eduardo Arranz Herguedas; hijos, Pura, Javier y Rosa Arranz Gilbaja; hijos políticos, David de Benito (+), Paloma Pascual y Pablo Sevillano; hermanos, Victoriana, Dolores y Fernando; nietos, David, Blanca, Irene y Lucía; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 18,00 horas, en la iglesia parroquial de San Andrés en Cuéllar; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Cuéllar.

CASA DOLIENTE: TANATORIO MUNICIPAL DE CUÉLLAR

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA & LA PURÍSIMA

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas

eladelantado.com

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID

ESTACIONES

L - V (A partir 12 enero)

17122 L - V (1)

17126 DIARIO

17128 DIARIO

17130 DIARIO

17132 DIARIO (2)

17134 DIARIO (3)

17136 L - V (1)

Segovia

Navas de Riofrío

Ortigosa del Monte

Otero Herreros

Los ángeles San Rafael

El Espinar

San Rafael

Tablada

Cercedilla

Villalba de Guadarrama

Madrid - Chamartín

Madrid - Nuevos Ministerios

Madrid - Recoletos

Madrid - Atocha

6:20

7:55

8:04

8:08

8:12

8:15

8:21

8:24

-

7:05

9:00

9:38

9:43

9:47

9:51

10:55

11:03

11:07

11:13

11:16

11:20

11:23

11:29

11:35

11:58

12:37

12:42

12:46

12:50

12:55

13:03

13:07

13:13

13:16

13:20

13:23

-

13:35

13:58

14:37

14:42

14:46

14:50

14:55

15:04

-

15:11

15:14

15:18

15:21

-

15:33

15:58

16:37

16:42

16:46

16:50

16:55

-

17:04

17:07

17:11

17:10

17:14

17:17

17:24

17:35

17:58

18:37

18:42

18:46

18:50

18:55

19:04

19:07

19:11

19:14

19:18

19:21

-

19:33

20:00

20:37

20:42

20:46

20:50

20:55

21:02

21:05

21:10

21:13

21:18

21:21

-

21:35

21:58

22:36

22:41

22:45

22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA

ESTACIONES

L - V (A partir 12 enero)

17121 L - V (1)

17125 DIARIO (2)

17127 DIARIO

17129 DIARIO

17133 DIARIO (3)

17135 DIARIO

17137 L - V (1)

Madrid - Atocha

Madrid - Recoletos

Madrid - Nuevos Ministerios

Madrid - Chamartín

Villalba de Guadarrama

Cercedilla

Tablada

San Rafael

El Espinar

Los Angeles San Rafael

Otero Herreros

Ortigosa del Monte

Navas de Riofrío

Segovia

7:33

7:36

7:40

7:47

8:30

8:58

-

9:08

9:11

9:16

9:19

9:23

9:26

7:50

10:01

10:04

10:08

10:16

10:57

11:21

11:26

11:36

11:40

11:45

11:48

11:53

11:56

12:04

12:02

12:05

12:09

12:16

12:57

13:21

-

13:36

13:39

13:44

13:47

-

15:50

15:54

16:03

14:01

14:04

14:08

14:15

14:57

15:20

-

15:34

15:37

15:42

15:45

15:50

17:48

17:57

16:02

16:05

16:09

16:16

16:57

17:21

-

17:31

17:34

17:38

-

19:35

19:38

19:43

19:46

19:50

19:54

20:03

20:02

20:05

20:09

20:16

20:57

21:23

-

21:43

21:46

21:51

21:54

21:59

22:03

22:13

1. No circula el 8/12/08 2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos. 3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

Agencia Funeraria Santa Teresa

Cuando más nos necesitas

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61 - En Madrid 902 02 23 24

www.funerariasantateresa.net agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001

IAC

EMPRESA CERTIFICADA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,48 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,50 € + 16 % IVA

TRABAJO

SE BUSCAN azafatas para eventos culturales. Don de gentes. 697603790.

EMPRESA DE gas precisa operarios con y sin experiencia. 675055186.

SE BUSCAN Repartidores/repartidoras de publicidad. No importa experiencia. 905445054.

CARRETERO Y peones para empleo estable público. Sin experiencia. Llamar al 983293157.

COLEGIOS, ESCUELAS guarderías públicas necesitan empleados sin experiencia. Contrato continuo. 983305096.

SE NECESITAN jardineros sin experiencia en Ayuntamientos 983210400.

URGEN TELEOPERADORES call center horarios mañana y tarde 630326337

BUSCAMOS LIMPIADORAS para limpiezas generales y obras, horario flexible 605464372

URGEN CONDUCTORES repartidores no necesaria experiencia turnos rotativos 905445154.

RESTAURANTE NUEVA apertura necesita personal buena presencia incorporación inmediata 647047414.

SE BUSCAN comerciales a jornada completa con ganas de trabajar, extrovertidas y buena presencia, remuneración compuesta de fijo + incentivos. Una vez superado curso de formación 30 días (becado). Alta en S. social. Interesados presentarse de lunes 13 a jueves 16 en G. Fernandez Jimenez Nº 12 (Oficina Ocaso.) 10 a 14 horas.

VENTAS

LEÑA OLIVO seca. Barata. 670598778.

ALQUILERES

SE ALQUILA piso en Vicálvaro (Madrid). A 200 metros de la Universidad Rey Juan Carlos. Totalmente exterior, equipado. Dos dormitorios, aire acondicionado y jacuzzi en el baño. Recientemente reformado. Contactar con Javier 647790387.

SE ALQUILA piso zona Los Castillos. Tres dormitorios, calefacción y agua caliente central. 607516767.

ALQUILO DISCO Bar. 150 m². Insonorizado. San Millán. Segovia. 699091468.

RELAX

RELAX SEGOVIA
2 CHICAS Y UNA TRANSEXUAL
Trabajamos juntas y separadas
TODAS PURO VICIO
Atendemos 24 horas
617 74 81 89

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

MELANI DIVINA Rubia, 20 años, cariñosa, complaciente, discreta. Todos los servicios. 651013546

CUMPLE TUS fantasías. Angi, morenaza, jovencita. Te sorprenderá. 622875225.

ANGIE MEXICANA. Supersexy. Todos los servicios. 672806255. www.mundoanuncio.com

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 636366297.

18, 28, 30 AÑOS. Trios, sumisión. Griego. Complacientes. Lesbico. Salidas. 658164160.

SEPARADA. CON ganas de cama. Sólo sexo. 0€. 686199116.

SEÑORITAS BRASILEÑAS MUY CARIÑOSAS
672 569 706

CONTACTOS

VIUDA. 40 años. Muy ardiente. Necesito sexo. No cobro. 608077712

Hazme vibrar
803 553 652
Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

CONTACTOS REALES
803 423 507
SOLO CHICOS
Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

TAROT

Tarot de Analía
806 416 468
Visa 902 884 526 Consulta 15€
Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EL ADELANTADO.com

INMOBILIARIA MANSINO

Símbolo de eficacia
nuestras ofertas

VENDE PISO EN GOBERNADOR FDEZ. JIMÉNEZ
187 m² en planta.
6 dormitorios. 3 baños.
¡IDEAL PARA REFORMAR A SU GUSTO!
Ref. 11762

VENDE PISO EN CTRA VILLACASTÍN
3 dormitorios, 2 plazas de garaje. Trastero. Calefacción individual.
¡Muchas mejoras!
¡solo 205.500 €!
¡34.192.000 ptas!
Ref. 11784

VENDE DÚPLEX EN CALLE RANCHO
165 m². 5 dormitorios. 3 baños.
Salón y cocina amueblada
¡Precio 390.000 €!
¡64.890.000 ptas.!
Ref. 11928

VENDE MAGNÍFICA VIVIENDA DE 283 M² EN CALLE DAOIZ
3 dormitorios. 3 baños. Cocina amueblada.
Amplio salón en 2 alturas. Garaje 2 coches.
¡Jardín individual 200 m² con vistas al Alcázar! ¡SEMINUEVO!
Ref. 11959

VENDE PISO EN CONDE SEPÚLVEDA
3 dormitorios. 2 baños.
2 plazas de garaje.
Gastos individuales
¡De reciente construcción!
¡Piscina y tenis comunitarios!
Ref. 11883

VENDE PISO EN OBISPO QUESADA
4 dormitorios, 2 baños
Garaje. Calefacción central
Planta 4ª con ascensor
¡RECIENTE REFORMADO Y AMUEBLADO!
Ref. 12007

VENDE PISO EN CASCO ANTIGUO
220 m² en planta.
7 dormitorios. 3 baños.
Cocina amueblada. Amplio salón ¡2 plazas de garaje!
¡EXCELENTE ESTADO!
Ref. 12407

TELF.: 921 44 30 31

ARCO
921471474

¡Toda clase de facilidades para hacer realidad sus sueños!

Visítenos, con la confianza de quien visita a unos amigos.

Juntos encontraremos la fórmula de pago y la financiación que mejor se adapte a su economía.

La Granja Puerta de La Reina



- OFERTA**
- VENTANAS PVC
 - CLIMATIZ. 4-12-4
 - PERSIANAS ALUMINIO TÉRMICO
 - PUERTA PRINCIPAL BLINDADA
 - CERRADURA SEGURIDAD
 - CARPINTERÍA INTERIOR EN ROBLE
 - GRIFERÍA MONOMANDO
 - INSTALACIÓN DE FONOS
 - EN POLIETILENO
 - GRUPO DE CALOR EN COCINA
 - TARIMA FLOTANTE DE ROBLE 1ª CALIDAD
 - CALDERA INDIVIDUAL
 - ARMARIOS EMPUJANTES
 - VESTIDOROS Y ESPEJOS
 - INSTALACIÓN DE SANEAMIENTO Y DORMITORIOS
 - PINTURA EN TEMPLE LISO COCINA
 - MOBILIARIO ESQUEMA

ÚLTIMA VIVIENDA

Visite PISO PILOTO
INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZT

CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com



DELEGACIÓN PROVINCIAL DE LA OFICINA DEL CENSO ELECTORAL DE SEGOVIA

LEY ORGÁNICA 5/1995 DEL TRIBUNAL DEL JURADO

SORTEO DE LOS CANDIDATOS A JURADOS

En cumplimiento de lo dispuesto en el art. 13.2 de la Ley Orgánica 5/1995, de 22 de mayo, del Tribunal del Jurado y del Real Decreto 1.398/1995, de 4 de agosto de 1995, el acto del sorteo para la elección de los candidatos a jurados tendrá lugar a las 10 horas del día 28 de septiembre en la Sala de Vistas de la Audiencia Provincial de Segovia.

Segovia, 1 de septiembre de 2010
EL DELEGADO PROVINCIAL DE LA OFICINA DEL CENSO ELECTORAL

Fdo.: José A. Contreras de Antonio

OFICINA DEL CENSO ELECTORAL

Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones > 921 46 12 12 > Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones

	5	7	3		6	9		
	3			4			6	2
4					2			5
5		3					2	
			2		3			4
	2		7			5		3
8			1	2				7
3				7			8	
	9	1				2		

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

I
NOTA
NOTA
NOTA NOTA
LIA

¿A quién te vas a llevar a la cena?

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

A	P	L	I	C	Ó	2
I	N	V	A	D	E	2
C	A	N	T	O	R	3
F	I	E	R	A	S	4
S	U	J	E	T	A	3
L	A	B	I	O	S	4

	A	S		I	
--	---	---	--	---	--

[illegible]

A two-panel comic strip. In the first panel, a woman in a polka-dot dress and a man in a suit are looking at a large barrel rolling towards them. The barrel has 'XXX' on it. In the second panel, the man is running away from the barrel, which is still rolling towards the woman. The barrel now has 'XX' on it.

VERTICALES:- 1: Abundancia, profusión.- 2: País europeo. Valle de Santander.- 3: Municipio de Jaén. Cada uno de los postes de la proa que sirven para dar vueltas a los cables del ancla cuando se fondea la nave.- 4: Al revés, envío. Antigua ciudad de Babilonia.- 5: Hijo de Jacob. Error cometido por descuido.- 6: Álceta. Calaña.- 7: Al revés, escuchais. Músico francés.- 8: Veneno, ponzoña (PI). Al revés, concedes.- 9: Al revés, conjunción. Rey persa. Pronombre personal.- 10: Material de construcción. Al revés, patriarca hebreo.- 11: Al revés, mezcla, amalgamo. Antiguo pueblo franco.

A		O	N	P	S	E	T	V
U	R	C	R	U	N	T	A	V
T	E	R	E	S	R	U	A	S
O	E	U	S	B	A	R	I	
D	E	I	F	L	E	T	A	
E	A	G	A	R	T	A	N	O
F	C	A	R	S	E			
I	Y	N	T	A	O	T	S	E
N	I	N	O	A	R	I	E	S
I	D	V	A	U	C	R	R	
D	A	L	I	C	A	P	A	
O	C	L	A	S	U	M	A	
	A	R	B	A	C	E	L	A

1. - 2: Fractacio-
nidos, mA- 4:
Niera, iort- 7:
El- 10: Atase.
ad. Andino.
- 1: Afluén-
ncia, Pas- 3:
a- 4: otimer,
Lapsus- 6:
- 7: sio, Lalo-
sAD- 9: IN.
10: Cemento.
mA. Sallo.

**SIETE
ERRORES**

7	9	1	8	3	4	2	5	6
3	4	2	6	7	5	1	8	9
8	6	5	1	2	9	4	3	7
9	2	4	7	6	8	5	1	3
6	1	8	2	5	3	7	9	4
5	7	3	4	9	1	6	2	8
4	8	6	9	1	2	3	7	5
2	5	9	6	3	8	7	4	1

 ARIES 21 marzo a 19 abril.
Salud excelente. En esta jornada empezará a distribuir mejor sus recursos. Día muy favorable para las relaciones sentimentales.

 TAURO 20 abril a 20 mayo.
Salud regular. Podrá conocer a una persona que en un futuro próximo puede proponerle un trabajo o negocio. Su pareja le dará apoyo y alegría.

 GÉMINIS 21 mayo a 20 junio.
Salud muy buena. Hoy sentirá la necesidad de efectuar muchas compras. Profundizará mucho en su vida afectiva y conocerá aspectos desconocidos.

 CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Salud excelente. Muy buen momento para viajar y relacionarse con personas de todo el mundo. En el amor las cosas no terminarán de ir bien.

 LEO 23 julio a 22 agosto.
Debe tener cuidado con los excesos. Es posible que gaste más de lo que había esperado, pues pueden surgir imprevistos. Jornada muy afectiva y familiar.

 VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.
Salud muy buena. En esta jornada disfrutará con su dinero y su familia y se sentirá feliz. Aumentará la comunicación con su pareja.

 Salud buena. Hoy se encontrará dispuesto a compartir su tiempo y sus bienes con los amigos. No sea tan inflexible con su pareja.

 Evite las imprudencias. Tendencia a gastar más dinero del que se había propuesto. Posibilidad de hacer amistades con el sexo opuesto.

 Salud excelente. Contrólese un poco y podrá disfrutar de todo lo que ha deseado sin privarse de nada. Gran estímulo para las relaciones de pareja.

Salud muy buena. Momento estupendo para descansar y hacer el viaje de sus sueños. En el amor, no fuerce la situación con su pareja.

 Ánimo muy positivo. Se encontrará con una dificultad de índole laboral. Momento maravilloso para el amor y la felicidad.

Salud buena. Mucho movimiento de su dinero, posibles ingresos extras, aunque también muchos gastos. Comprensión por parte de su pareja.

> ARRANCA CON SEGURIDAD EN SEPTIEMBRE

REVISIÓN GRATUITA

de tu vehículo

Oferta válida sólo durante el mes de Septiembre 2009

www.drivercenter.es

RIGARVE

Crta. de Soria, 25
40196 La Lastrilla
SEGOVIA
Tel. 921 430 008

C/ Guadarrama, 38
Pol. Ind. El Cerro
40006 SEGOVIA
Tel. 921 428 078

Driver®
Neumáticos y Servicios

Atención al cliente: 902 196 037

EL TIEMPO

SOLEADO

NUBES

CHUBASCOS

LLUVIA DÉBIL

CUBIERTO

LLUVIOSO

NIEBLA

GRANIZO

TORMENTA

NIEVE

El sol sale a las **07:55** y se pone a las **20:29**

NUEVA
07/10

CRECIENTE
15/09

LLENA
23/09

MENGUANTE
01/10

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Dónde han aumentado las lluvias?

En el último siglo han aumentado en el este de Norteamérica y Suramérica, el norte de Europa y el centro y norte de Asia. En cambio, hay una tendencia a la sequía en el Sahel, el Mediterráneo, el sur de África y el sur de Asia.

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com



HOY

28° MÁX.
15° MÍN.

Buen tiempo

El tiempo será bueno a lo largo de la jornada del lunes. Por la noche se apreciarán algunas nubes poco importantes. Temperaturas sin cambios. Los termómetros oscilarán entre 15°C de mínima y 28°C de máxima. Soplarán vientos moderados del sureste. Rolarán a suroeste y disminuirán a flojos por la tarde.



NIVELES DE LOS EMBALSES	Burgomillado	Linares	Vencías
Últimos datos disponibles	14 CAPACIDAD	58 CAPACIDAD	5 CAPACIDAD
h ^{m3}	8 NIVEL ACTUAL	36 NIVEL ACTUAL	4 NIVEL ACTUAL

MAÑANA

Buen tiempo

29° MÁX.
15° MÍN.

El tiempo será apacible durante todo el martes. Temperaturas sin cambios. Los termómetros oscilarán entre 15°C de mínima y 29°C de máxima. Vientos flojos del noreste al principio, rolando a noroeste durante la tarde.



MIÉRCOLES

Algunas nubes altas

26° MÁX.
16° MÍN.

Prácticamente sin nubes la mañana del miércoles. Por la tarde existencia de nubes altas, y por la noche el cielo se verá muy nuboso. Temperaturas sin cambios.



VIENTO 21 km/h	RAYOS UV Índice de radiación alto	SENSACIÓN TÉRMICA 22°
DIRECCIÓN Oeste	COTA DE NIEVE 3500 m	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 0%

EN ESPAÑA

HOY

Tiempo soleado en buena parte del país. Por la mañana habrá nubes que afectarán al Cantábrico, oeste de Andalucía, Canarias y este de Cataluña. Las temperaturas subirán en el norte y bajarán en el valle del Ebro.



MAÑANA

Situación de estabilidad con dominio del sol. Sólo habrá algunas nubes matinales a la costa catalana y Baleares. Ya por la noche entrarán algunas nubes latas por el golfo de Cádiz. El tiempo en Canarias será nuboso.

MIÉRCOLES

Cambio de tercio para esta jornada de la mano de una borrasca que se situará próxima al golfo de Cádiz. Las lluvias entrarán por Portugal y avanzarán, por la tarde, hacia Extremadura y Andalucía. Máximas en claro descenso.

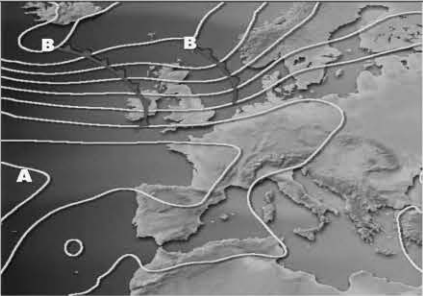
TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	26°	14°	Cáceres	35°	21°	Guadalajara	27°	13°	Madrid	31°	19°	Pontevedra	26°	16°
Albacete	29°	16°	Cádiz	31°	23°	Huelva	33°	21°	Málaga	28°	21°	S. Sebastián	20°	14°
Alicante	28°	21°	Castellón	28°	20°	Huesca	27°	15°	Melilla	26°	22°	Salamanca	31°	13°
Almería	29°	22°	Ceuta	27°	22°	Jaén	32°	19°	Murcia	30°	19°	S.C. Tenerife	28°	21°
Ávila	26°	14°	Ciudad Real	32°	17°	Las Palmas	29°	21°	Ourense	27°	12°	Santander	22°	14°
Badajoz	36°	17°	Córdoba	36°	21°	León	26°	8°	Oviedo	20°	13°	Segovia	28°	15°
Barcelona	26°	20°	Cuenca	29°	14°	Lleida	28°	16°	Palencia	25°	10°	Sevilla	34°	22°
Bilbao	21°	13°	Girona	27°	17°	Logroño	24°	11°	Palma	28°	19°	Soria	24°	6°
Burgos	23°	9°	Granada	31°	18°	Lugo	23°	11°	Pamplona	23°	12°	Tarragona	25°	19°

EN EUROPA

HOY

Las borrascas seguirán desfilando por el tercio norte de Europa, al mismo tiempo que en el resto la estabilidad será acusada. Aún así, se está gestando una borrasca cerca del golfo de Cádiz que comportará futuros cambios.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	18°	11°
Atenas	24°	18°
Belgrado	23°	16°
Berlín	21°	14°
Berna	16°	5°
Bruselas	18°	13°
Bucarest	25°	17°
Estocolmo	20°	12°
Londres	21°	14°
Moscú	19°	13°
París	16°	12°
Praga	21°	13°
Roma	26°	18°
Varsovia	22°	15°

BONOLOTO

Viernes 10 de septiembre

13	15	32	33	37	45
Complem.	10	Reintegro	8		

BONOLOTO

Miércoles 8 de septiembre

2	5	14	21	42	43
Complem.	34	Reintegro	2		

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 9 de agosto

2	26	39	40	45	47
Complem.	5	Reintegro	6		

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 11 de septiembre

2	8	18	25	30	41
Complem.	9	Reintegro	8		

GORDO PRIMITIVA

Domingo 12 de septiembre

2	3	31	41	49
Nº Clave (Reintegro)			9	

EUROMILLONES

Viernes 10 de septiembre

17	21	35	41	45
Estrellas	1	5		

EL 7/39

Jueves 9 de septiembre

4	15	16	21	28
36	38	Reintegro	9	

Domingo 12 de septiembre

1	15	16	20	22
34	37	Reintegro	7	

ONCE

Domingo 12 de septiembre
Serie: 013 **87907**

Sábado	12 de septiembre	25868
Viernes	10 de septiembre	54065
Jueves	9 de septiembre	90242
Miércoles	8 de septiembre	91744
Martes	7 de septiembre	43259
Lunes	6 de septiembre	78570

SUPER ONCE DE LA ONCE

Domingo 12 de septiembre

7	14	18	23	24
32	35	36	41	43
47	48	52	54	56
59	71	72	73	79

2 Únicas Parcelas
de 1.000 m²
150.000 €
(cada parcela)

Urbanización Montecorredores
(a 200 m de la circunvalación)



Construcciones Cardiel, s.a.

INFORMACION:

921 42 75 19
699 307 702

necesitamos
tu
Sangre



Vente a donar



HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA

Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)



921 46 14 39

|LOS CINCO MÁS VISTOS DE SEPTIEMBRE|

El deporte rey se mantiene invicto en el ranking mensual de septiembre copando además el segundo y tercer puesto.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. FÚTBOL: ARG. -ESPAÑA	6.523.000	37,9%	TVE1
2. PREV. ARG.-ESPAÑA	5.116.000	31,9%	TVE 1
3. FÚTBOL: EUROCOPA ...	3.588.000	32,1%	TELECINCO
3. MOTO GP DE SAN MARINO	3.410.000	31,6%	TVE 1
4. TELEDIARIO 1	3.158.000	27,3%	TVE 1

|DESTACADOS Y BREVES|

La Sexta apostará a partir de ahora por el cine matinal

La cadena ha tomado la decisión de modificar sus contenidos de la franja de mañana, y sacrificará varios de sus espacios más tradicionales para dar paso a películas. La nueva estrategia se inaugura hoy con *¡Jo, qué noche!*, y se aplicará de lunes a viernes a las 12,00 horas.



Trinidad Jiménez acude al ‘Programa de Ana Rosa’

La ministra de Sanidad y Política Social y rival de Tomás Gómez por la candidatura del PSM a la Presidencia de la Comunidad de Madrid inter- vendrá en la mesa política del espacio de Ana Rosa Quin- tana. **TELECINCO. 09,00 HORAS**

‘Los desayunos’, con Juan Manuel Moreno Bonilla

Esta mañana, el coordinador de Política Autonómica y Mu- nicipal del Partido Popular, Juan Manuel Moreno Bonilla, se sentará junto a Ana Pas- tor. Los periodistas Alberto Pozas (*Interviú*), Marisa Cruz (*El Mundo*) y Jesús Maraña (*Público*) acuden a la tertulia.



‘Salto de fe’, entrega de esta tarde de la serie ‘Navy’

El equipo de NCIS es llamado para detener a un oficial de la Marina antes de que se sui- cide tirándose al vacío desde un tejado. Sin embargo, el in- tento se acaba convirtiendo a la poste en un asesinato. **LA SEXTA. 19,00 HORAS**

‘Informativos Telecinco’ abre hoy su nueva temporada

Las principales novedades de esta sección de la cadena son la entrada de David Cantero, que se incorpora al espacio de las 15,00 horas, y la vuelta de Pedro Piqueras al *prime time*, es decir, a la edición de las 20,55 horas.



tve1

06:00	Noticias 24 horas
06:30	Telediario matinal
09:00	Los desayunos de TVE
10:15	La mañana de La 1
14:00	Informativo territorial
14:30	Corazón. Con Anne Igartiburu
15:00	Telediario 1. Con Ana Blanco
16:05	El tiempo
16:15	Amar en tiempos revueltos
17:00	Mar de amor. Telenovela
18:20	España directo
20:00	Gente. Presentado por María Avizanda
21:00	Telediario 2. Con Pepa Bueno
22:05	El tiempo
22:15	Las chicas de oro. Estreno de la serie
23:05	Cine. <i>Coco Chanel</i>

tve2

10:00	La aventura del saber
11:00	El planeta solitario
12:20	Sobreviviendo en la naturaleza
14:05	Mil años de románico
14:35	Navarra al natural
15:00	Para todos La 2
15:30	Saber y ganar
16:00	Grandes documentales
18:55	Biodiario
19:00	El hombre y la Tierra
19:30	Mapa sonoro
20:00	La 2 Noticias
20:15	Dos hombres y medio
20:35	Mujeres desesperadas. <i>El juego y Si hay algo que no pue- do soportar...</i>
22:00	El cine de La 2. <i>La joven Jane Austen</i>
23:55	Acción directa
00:50	Festival de jazz de San Javier
02:05	Teledeporte

5

06:30	Informativos Telecinco. Con Hilario Pino y Daniel Gómez
09:00	El programa de Ana Rosa
12:45	Mujeres y hombres y viceversa
14:30	De buena ley
15:00	Informativos Telecinco. Con David Cantero y Marta Fernández
15:45	Sálvame diario. Con Jorge Javier Vázquez
20:00	Pasapalabra. Con Christian Gálvez
20:55	Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras y J. J. Santos
22:00	C.S.I. Miami
23:00	C.S.I. Nueva York
00:00	C.S.I. Las Vegas
02:15	Locos por ganar
04:00	Infocomerciales
05:00	Fusión sonora

6

08:10	Lo mejor de La Sexta
08:20	La tira
09:15	Futurama
09:45	Padre de familia
10:45	LA Forensic
11:10	Crímenes imperfectos
12:00	Cine. <i>¡Jo, qué noche!</i>
14:00	La Sexta Noticias
14:55	La Sexta Deportes
15:25	Sé lo que hicisteis
17:10	Bones. <i>La chica de la arena</i>
18:05	Caso abierto
19:00	Navy: investigación criminal
20:00	La Sexta Noticias
20:55	La Sexta Deportes
21:30	El intermedio
22:15	Cine. <i>En honor a la verdad</i>
00:30	Buenafuente
01:50	El intermedio. Redifusión del programa
02:45	Astro TV

intereconomía

07:30	Capital
08:00	Otro gallo cantaría
10:00	Boletín. Informativo
10:10	Más vivir. Espacio de salud presentado por Manuel Torreiglesias
12:00	Boletín
12:10	De vuelta y vuelta
12:30	Diálogos al límite
13:00	Dando caña
14:30	Crónica 1. Informativo
15:30	Cine. <i>El vaquero y la dama</i>
17:45	La hora de Josemi
18:45	Cine. <i>Los reyes del sol</i>
21:00	Crónica 2
21:30	Los clones
22:00	El gato al agua
00:00	Punto pelota. Espacio de debate sobre deportes
02:00	Ganatodo.es

tdp

07:45	Piragüismo. Campeonato del mundo
09:00	Magazine olímpico
09:30	Estudio estadio
10:45	Ciclismo. Vuelta a España
13:00	Hockey patines. Europeo. Final
14:30	Ciclismo. Vuelta a España. En directo
18:15	Fútbol. Magazine Champions League
18:45	Rugby. Aviva Premiership. Harlequins vs Northampton
20:30	Fútbol. Desafío Champions
21:00	Waterpolo. Europeo femenino. Final
22:15	Ciclismo. Vuelta a España: resumen
22:45	Vela. Audi Med Cup. Prueba de Cartagena
23:15	Automovilismo. Campeonato Nascar

3

06:00	Las noticias de la mañana
08:45	Espejo público. Con Susanna Griso
12:30	La ruleta de la suerte
14:00	Los Simpson. <i>Itchy & Scratchy Land</i> y <i>Sin crédito de nuevo, naturalmente</i>
15:00	Antena 3 Noticias 1
16:00	Especial DEC: Operación Malaya
17:45	3D. Magacín. Con Gloria Serra
19:30	El diario. Presentado por Sandra Daviú
21:00	Antena 3 Noticias 2. Con Matías Prats y Manu Sánchez
22:00	El internado. Serie. <i>La última dosis</i>
23:45	Informe 3
02:30	Adivina quién gana esta noche

cuatro

07:00	Matinal Cuatro. Espacio informativo
09:15	Alerta Cobra. <i>Para siempre jamás II, Falsa amistad, En la mira de la muerte y Un genio entre nosotros</i>
13:00	Las mañanas de Cuatro
13:55	Noticias Cuatro
14:50	Deportes Cuatro
15:40	Tonterías las justas
17:05	Fama Revolution
18:55	Dame una pista
20:00	Deportes Cuatro
20:30	Noticias Cuatro
21:30	El hormiguero 2.0. Invitado: Ricardo Gómez
22:20	Callejeros Viajeros. <i>Sicilia, San Francisco y Estambul</i>
01:30	Gente extraordinaria
02:30	Tonterías las justas. Redifusión
03:05	Cuatro Astros

cyl7

07:30	CYL 7 Noticias
08:30	Primera hora
09:30	Nuestras Cortes
10:00	Made in CyL
10:30	Surcos CyL
11:00	Silvestria Castilla y León
11:30	Alma indomable
13:00	A vivir bien. Con Rodrigo Garcinuño y Rocío Herrero
14:30	CYL 7 Noticias
15:30	Las hermanas McLeod
16:30	Cuando seas mía
18:00	Somos así
20:00	Stingers: Infiltrados. Serie
21:00	CYL 7 Noticias
22:00	Sin límites: pasión por la aventura. Con Miguel Castañeda e Ignacio García Pinacho
22:30	Castilla y León en el mundo. <i>La Costa Azul</i>
00:00	CYL 7 Noticias

cyl8

07:30	La zona que mola
08:30	CYL 7 Noticias
09:30	La cocina de Mikel Bermejo
10:00	Programación local
12:00	Amigas y rivales. Telenovela
13:00	Escápate
13:30	Hoy en escena
14:00	CYL 8 Noticias
14:30	Date el bote
15:30	CYL 8 Noticias
16:00	Los mundos de La Ocho
17:00	La zona que mola
18:00	Clásicos de televisión. <i>C.I.D.</i>
19:00	Un país en la mochila
20:00	Hoy en escena
20:30	CYL 8 Noticias
21:00	Muchachitas. Teleserie
21:30	Programación local
23:30	CYL 8 Noticias
00:00	Programación de noche

veo7

06:30	Veozapping
07:00	Réconds Breakers
07:30	In space
08:00	Animalia
08:30	Así son las mañanas. Programa de actualidad
10:00	Planeta salvaje
11:00	New York Undercovers
12:00	Veozapping. <i>Puerta abierta al infierno</i>
14:00	El marcador
14:30	7 Noticias. Espacio informativo
15:20	El tiempo
15:30	Veozapping. <i>Duelo en Diablo</i>
17:30	Veozapping. <i>36 horas en el infierno</i>
19:30	El marcador
21:00	7 Noticias
21:50	El tiempo
22:00	La vuelta al mundo
00:15	El marcador
02:00	Bellas y ambiciosas

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.



ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22



Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	Alerta Cobra	09:15	Cuatro	Acción
★★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★	Amar en tiempos revueltos	16:15	TVE 1	Drama
★★	Caso abierto	18:05	La Sexta	Suspense
★★	Navy: investigación criminal	19:00	La Sexta	Acción
★★★	Mujeres desesperadas	20:35	TVE 2	Drama
★★★★	C.S.I.	22:00	Telecinco	Suspense
★★★★	El internado	22:00	Antena 3	Suspense
★★	Las chicas de oro	22:15	TVE 1	Comedia

14:00 Los Simpson

(ANTENA 3) ★★★★★

Tras muchos años financiando la hipoteca de su casa, Homer y Marge ven cómo la tasa se pone por las nubes, y se ven obligados a vender su vivienda. Su vecino, Ned Flanders, supera la oferta inicial del jefe de Homer, el señor Burns, por lo que compra la propiedad y se convierte en el nuevo casero.



18:05 Caso abierto (LA SEXTA) ★★



En esta ocasión, Rush reabre el caso de la muerte de una periodista de Filadelfia en 1945 cuando descubre una nota de la víctima. En el papel, la mujer dejaba constancia de que alguien la había abordado en la estación de tren, en la que finalmente falleció. Rush y el equipo descubren que fue un judío que llegó a América huyendo de los nazis el que había estado acosándola. La relación que unía a ambos es todo un misterio.

22:00 C.S.I. (TELECINCO) ★★

Un hombre enmascarado que se hace llamar Ted irrumpe en el laboratorio criminalístico y toma como rehenes a Jesse Cardoza, a la recepcionista y a dos técnicos, al tiempo que exige hablar con Horatio. Cuando Caine llega a la sede del C.S.I., Ted le pide que haga justicia. La tensión no para de crecer, porque pronto hay un herido.



22:00 El internado (ANTENA 3) ★★



En el capítulo titulado *La última dosis*, los militares han secuestrado al hombre misterioso, el único capaz de reconstruir la máquina que supone la cura definitiva de la enfermedad. Además, están rodeando el colegio de minas antipersona. Está claro que no pretenden salvar a los infectados, sino dejarles morir a todos. Lucía cree haber encontrado la forma de fabricar más medicinas, pero implica sacar sangre a Paula y Marcos se niega.

22:15 Las chicas de oro

(TVE 1) ★★

Después de unos meses de espera, los fans de la serie original norteamericana pueden disfrutar a partir de hoy de la versión española. Con un reparto de lujo, encabezado por Concha Velasco, Carmen Maura, Lola Herrera y Alicia Hermida, la ficción promete brindar momentos cómicos y emotivos.



entretenimiento

butaca de programas

Espejo público	08:45	Antena 3
El programa de Ana Rosa	09:00	Telecinco
Los desayunos de TVE	09:00	TVE 1
Especial DEC: Operación Malaya	16:00	Antena 3
Grandes documentales	16:00	TVE 2
Fama Revolution	17:05	Cuatro
Sin límites: pasión por la aventura	22:00	CYL 7
Castilla y León en el mundo	22:30	CYL 7



22:00 Sin límites: pasión por la aventura (CYL 7)

Noche de aventuras y emociones al límite en La Siete de CYLTV, de la mano de Miguel Castañeda y el alpinista Ignacio García Pinacho. Esta semana, el equipo del programa se adentra en la zona de Solana de Ávila, y muestra el desafío extremo de La Caldera de Luba, en la selva de Guinea. En definitiva, experiencia e iniciación con el deporte de riesgo, y la superación personal como baluarte.

22:30 Castilla y León en el mundo (CYL 7)

El programa se traslada al lujo de la Costa Azul. El viaje arranca en Cannes para llegar al gran paraíso fiscal de Mónaco, donde el equipo visita el gran circuito de Fórmula Uno. Antes, los espectadores podrán recorrer las callejuelas llenas de Historia de Niza. Un paseo en barco rumbo al puerto de los millonarios de Antibes y una parada en una de las Islas Lérins, San Honorato, completan un menú en el que el principal sabor lo ponen los castellanos y leoneses residentes en la zona.



películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★★	iJo, qué noche!	12:00	La Sexta	Comedia
★★	El vaquero y la dama	15:30	Intereconomía	Western
★★	Los reyes del sol	18:45	Intereconomía	Aventuras
★★	La joven Jane Austen	22:00	TVE 2	Biográfica
★★	En honor a la verdad	22:15	La Sexta	Drama
★★	REC 2	23:00	Canal +	Terror
★★	Coco Chanel	23:05	TVE 1	Biográfica



22:15 En honor a la verdad (LA SEXTA) ★★

Estados Unidos, 1996. 116 minutos. Director: Edward Zwick. Reparto: Denzel Washington, Meg Ryan, Lou Diamond Phillips, Scott Glenn y Michael Moriarty. Durante la guerra de Iraq, y tras destruir accidentalmente uno de sus propios tanques, el teniente coronel Nathan Serling regresa a casa. La Armada oculta el incidente y le asigna la tarea de investigar la historia de la capitana Karen Walden.

deporte

butaca deportiva

Ciclismo. Vuelta a España	14:30	Teledeporte
Fútbol. Eurogoles Magazine. Programa	18:00	Eurosport
Fútbol. Champions Club. Programa	18:45	Eurosport
Fútbol. Global Football. Programa	18:45	Canal + Liga
Fútbol. El día después. Programa	20:15	Canal +
Fútbol. Desafío Champions. Programa	20:30	Teledeporte
Fútbol. Primera División. Almería-Real Sociedad	21:00	Gol TV y PPV



21:00 Fútbol. Primera División. Almería-Real Sociedad (GOL TV y PPV)

Tanto el Almería como la Real Sociedad disfrutaron de un buen debut en la Liga. Los andaluces sacaron un empate en el siempre complicado Reyno de Navarra, mientras que el conjunto donostiarra, recién ascendido a la máxima categoría, se impuso por la mínima y delante de su público al Villarreal. Esta noche, ambos bloques se enfrentan en el Estadio de los Juegos Mediterráneos con la intención de prolongar las sensaciones positivas.

sanitarios
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos

Roca

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA



cuartos de baño



Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

LA ÚLTIMA | EFE / MADRID



España se ha convertido en un referente en la transformación de infraestructuras ferroviarias abandonadas creando así una red de senderos ecoturísticos. / EFE

Un referente en 'Vías verdes'

España es actualmente uno de los países punteros en conversión de antiguos trazados de tren en Vías verdes convirtiéndoles en 'locomotora' del desarrollo rural de estas zonas

Tomamos la idea de lo que ya hacían países como Francia o Estados Unidos, pero en muy poco tiempo España se ha convertido en un referente en todo el mundo en la transformación de infraestructuras ferroviarias abandonadas en una red senderos ecoturísticos con marca propia y cada vez más reconocida: Vías Verdes.

"A comienzos de los 90 empezamos a tener noticia de cómo en Estados Unidos se estaba haciendo esa conversión hacia los llamados 'Greenways' o 'Rails to

Trails', en la Fundación Ferrocarriles Españoles nos encantó la idea y decidimos organizar un seminario internacional en España para que gente de esos países nos contara como lo hacían", explica Carmen Aycart, directora del Programa Vías Verdes.

El siguiente paso fue hacer un inventario de los 7.600 kilómetros de vías abandonadas que había en España y valorar cuáles tenían más posibilidades de convertirse en Vías Verdes. ¿El criterio? "Al principio hicimos un diagnóstico por cuestiones objetivas de qué

itinerarios podían ser más idóneos porque pasaran por zonas más atractivas para el turismo o cerca de núcleos de población importantes, pero al final nos dimos cuenta de que en realidad el factor de mayor importancia para que una Vía Verde se lleve a cabo es el interés local".

Bajo esa premisa, 1.800 kilómetros de vías abandonadas de toda España han sido convertidas ya en 81 populares itinerarios cicloturistas que levantan verdadera pasión entre los amantes de la naturaleza y del deporte al aire

libre.

El proyecto está en plena expansión y "aún quedan casi seis mil kilómetros de trazados abandonados por recuperar", recuerda Aycart, quien avanza que en los próximos meses se abrirán más de cien nuevos kilómetros de Vías Verdes en toda España.

Para decidir por qué Vía Verde empezar, existen tres completas guías turísticas que recogen la información de todos los itinerarios y una página web donde también están disponibles (www.viasverdes.com).

TRIBUNA

JUAN MONTERO LOBO

Miradas furtivas...



CÓMO NOS encanta a las personas cotillear, fijarnos en los demás y observar y ver cómo visten, cómo andan, cómo se mueven, cómo se expresan, eso es algo innato en el ser humano y a veces a través de esos gestos o esas miradas de rostros anónimos sacamos una conclusión o nos imaginamos cómo será esa persona, aún sin conocerla y la mayor parte de las veces nos confundimos al catalogarla de una manera u otra y si por azar llegamos a tener contacto con ella nos llevamos una sorpresa la mayor parte de las veces.

La mirada dice mucho de las personas y hay miradas hipnotizadoras con un gran poder de seducción, sobre todo por parte de la mujer y a veces son miradas limpias, otras son agresivas y otras "matadoras" que por vergüenza nos hacen agachar la cabeza y mirar hacia otro lado ante esa mirada arrebatadora y cautivadora.

Los hombres que no somos misóginos casi desnudamos con nuestra vista a una mujer provocativa que se va exhibiendo por la calle con su minifalda o sus trajes provocativos e instintivamente volvemos la cabeza y la miramos de arriba abajo, porque nunca está de más darse una alegría al cuerpo y sólo observar y ver, porque te pueden llamar machista si echas un piropo a una chica o decirle alguna palabra fuera de tono, además la mirada es libre.

A veces para disimular nos ponemos la gafas de sol, aparte de protegernos de los nocivos rayos ultravioleta solares, para mirar descaradamente a alguien, ya sea hombre o mujer porque nos ha llamado la atención su forma de vestir, su cara, sus ojos o su contoneo del cuerpo si es mujer y oír esos "tacones lejanos" que se oyen en lejanía y que advierten que el séptimo de caballería femenino está a punto de caramelarlo...

¿Quieres pagar tu cocina en 2 años?



NUEVO ESTUDIO DE COCINAS JUNTO AL ACUEDUCTO CON PROMOCIONES ESPECIALES POR INAUGURACIÓN.

Más información:
www.nievaline.com

* Válido previa autorización de la entidad bancaria.

nieva line
COCINAS & BAÑOS

Exposición y Fábrica: Autovía Segovia-Valladolid, Km 7. 40390 Valseca, Segovia. Tel: 921 438 156.
Exposición: Avda. Padre Claret, 16. 40001 Segovia. Tel: 921 428 914

NECESITAMOS VOLUNTARIOS...

c/ Marqués del Arco 26
(frente al enlosado de la Catedral)
E-mail: aidabooks@ong-aida.org
Teléfono: 921 462 268

www.ong-aida.org

La primera librería solidaria de Segovia.
Si ayudas en nuestras librerías colaboras
con quien más lo necesita...